This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

+ *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
+ *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
+ *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
+ *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at `http://books.google.com/`

W. W

a/c 3/-

THE

NEW TESTAMENT

OF

OUR LORD AND SAVIOUR

JESUS CHRIST:

TRANSLATED OUT OF THE ORIGINAL GREEK; AND WITH THE FORMER TRANSLATIONS DILIGENTLY COMPARED AND REVISED,

BY HIS MAJESTY'S SPECIAL COMMAND.

Appointed to be read in Churches.

LONDON:
FRED. PITMAN, 20 PATERNOSTER ROW, *E.C.*
BATH:
ISAAC PITMAN, PHONETIC INSTITUTE, PARSONAGE LANE.

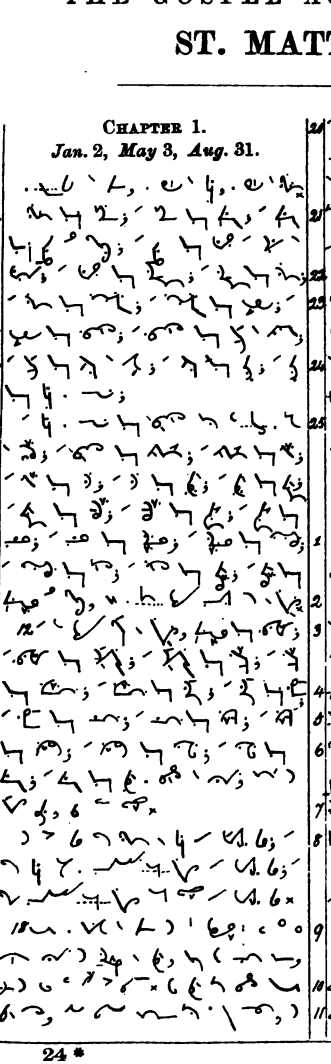
1869.

25788. f. 32

THE GOSPEL ACCORDING TO
ST. MATTHEW.

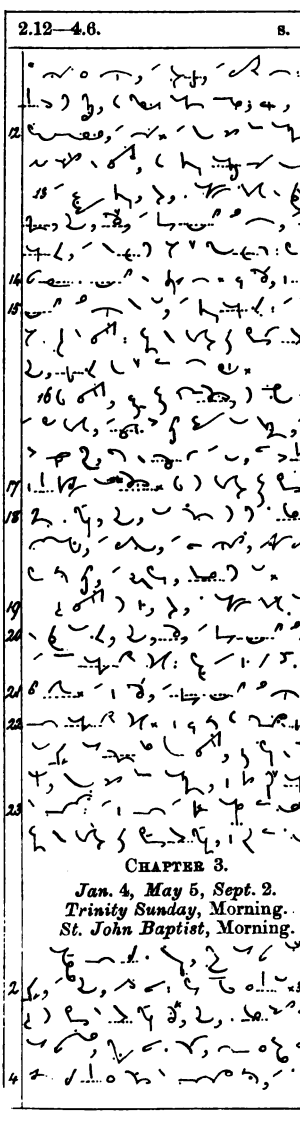
Chapter 1.

Jan. 2, *May* 3, *Aug.* 31.



Chapter 2.

Jan. 3, *May* 4, *Sept.* 1.



CHAPTER 3.

Jan. 4, *May* 5, *Sept.* 2.
Trinity Sunday, Morning.
St. John Baptist, Morning.

CHAPTER 4.

Jan. 5, *May* 6, *Sept.* 3.

7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25

CHAPTER 5.

Jan. 7, May 7, Sept. 4.

2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22

23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48

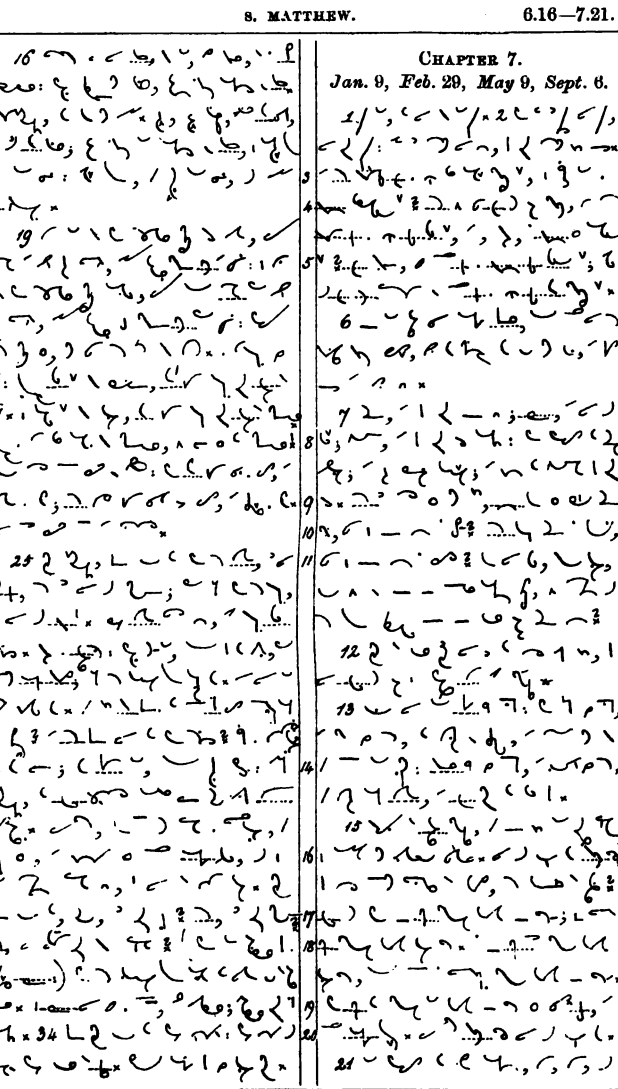
Chapter 6.

Jan. 8, *May* 8, *Sept.* 5.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

CHAPTER 7.

Jan. 9, *Feb.* 29, *May* 9, *Sept.* 6.



22 23 24 25 26 27 28 29

CHAPTER 8.

Jan. 10, *May* 10, *Sept.* 7.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31

32 33 34

CHAPTER 9.

Jan. 11, *May* 11, *Sept.* 8.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37

38

CHAPTER 10.

Jan. 12, *May* 12, *Sept.* 9.

1

2

3

4

5

6

8

9

10

11

12

14

15

16

17

18

19

20

21

22

23

24

25

26

27

28

29

30

31

32

33

34

35

36

37

38

39

40

41

42

CHAPTER 11.

Jan. 13, *May* 13, *Sept.* 10.

1

CHAPTER 12.

Jan. 14, *May* 14, *Sept.* 11.

15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50

CHAPTER 13.

Jan. 15, *May* 15, *Sept.* 12.

1 2 3 4 5

6 ܘܟܕ ܢܗܪ ܫܡܫܐ ܐܬܚܪܪ ܘܝܒܫ ܗܘܐ ܘܡܛܠ ܕܠܝܬ ܫܪܫܐ ܢܫܩܝܢ ܠܗ ܡܝ
7 ܘܒܝܢ ܩܘܨܐ ܢܦܠ ܘܩܛܠ ܠܗ ܩܘܨܐ ܘܥܠ ܐܪܥܐ ܛܒܬܐ ܢܦܠ ܘܥܒܕ ܦܐܪ ܡܐܐ
8 ܘܫܬܝܢ ܡܐܐ ܘܫܠܬܝܢ ܡܐܐ ܘܬܠܬܝܢ ܡܐܐ ܘܐܝܬ ܠܗ ܐܕܢܐ ܕܫܡܥ ܫܡܥ ܢܫܡܥ
9 ܘܩܪܒܘ ܠܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪܘ ܠܗ ܡܢܘ ܗܢܐ ܡܬܠܐ ܕܡܬܠ ܗܢܐ ܡܬܠ ܗܢܐ
10 ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܪܝ ܠܡܢܐ ܡܬܠ ܠܗܘܢ ܐܢܬ ܡܡܠܠ ܠܗܘܢ ܡܬܠ ܗܢܐ
11 ܘܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܕܠܟܘܢ ܝܗܒ ܗܘܐ ܕܢܕܥ ܪܙܐ ܕܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ
12 ܕܠܗܘܢ ܕܠܝܬ ܝܗܒ ܢܬܝܗܒ ܠܗ ܘܢܫܬܪܐ ܠܗ ܡܢ ܕܠܝܬ ܝܗܒ ܢܬܢܣܐ ܡܢ ܠܗ
13 ܗܠܝܢ ܡܬܠ ܠܗ ܕܚܙܝܢ ܠܐ ܚܙܝ ܘܕܫܡܥ ܠܐ ܫܡܥ ܘܠܐ ܡܨܬ ܠܗ ܕܢܦܠ
14 ܘܒܗܘܢ ܡܬܡܠܝ ܢܒܝܐ ܕܐܡܪ ܕܫܡܥ ܬܫܡܥ ܘܠܐ ܬܨܬ ܘܚܙܝ ܬܚܙܝ ܘܠܐ ܬܚܙܐ
15 ܡܛܠ ܕܫܡܝܢ ܟܦܝܢ ܗܘܐ ܠܒܗܘܢ ܘܒܐܕܢܝܗܘܢ ܩܠܝܠ ܫܡܥܘ ܘܥܝܢܝܗܘܢ
ܥܩܪܘ ܕܠܡܐ ܢܚܙܘܢ ܒܥܝܢܝܗܘܢ ܘܢܫܡܥܘܢ ܒܐܕܢܝܗܘܢ ܘܢܦܩܚ ܠܒܗܘܢ
16 ܘܢܐܣܐ ܠܗܘܢ ܐܢܐ ܕܥܝܢܝ ܚܙܝܢ ܛܒܝܢ ܗܢܘܢ ܕܐܕܢܝ ܫܡܥܝܢ ܛܒܝܢ
17 ܗܢܘܢ ܕܡܠܟܐ ܘܨܕܝܩܐ ܨܒܘ ܕܢܚܙܘܢ ܘܠܐ ܚܙܘ ܘܕܢܫܡܥܘ ܘܠܐ ܫܡܥܘ
18 ܐܢܬܘܢ ܗܠܝܢ ܫܡܥܘ ܕܡܬܠܐ ܕܙܪܥܐ 19 ܟܠ ܕܫܡܥ ܡܠܬܐ ܕܡܠܟܘܬܐ
ܘܠܐ ܝܕܥ ܡܢܘ ܐܬܐ ܒܝܫܬܐ ܘܢܣܒ ܡܕܡ ܕܙܪܥ ܒܠܒܗ ܗܢܐ ܗܘ ܕܙܪܥ
20 ܥܠ ܫܒܝܠܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܙܪܥ ܒܐܪܥܐ ܛܒܬܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܫܡܥ ܘܡܨܐ ܘܥܒܕ
21 ܦܐܪ ܡܐܐ ܘܫܬܝܢ ܡܐܐ ܘܬܠܬܝܢ ܡܐܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܙܪܥ ܒܫܘܠܐ ܗܢܐ ܗܘ
ܕܫܡܥ ܘܡܨܐ ܘܥܒܕ ܦܐܪ ܡܐܐ ܘܫܬܝܢ ܡܐܐ ܘܬܠܬܝܢ ܡܐܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܙܪܥ
22 ܒܩܘܨܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܙܪܥ ܒܐܪܥܐ ܛܒܬܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܫܡܥ ܘܡܨܐ ܘܥܒܕ
23 ܦܐܪ ܡܐܐ ܘܫܬܝܢ ܡܐܐ ܘܬܠܬܝܢ ܡܐܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܙܪܥ ܒܐܪܥܐ ܛܒܬܐ
ܗܢܐ ܗܘ ܕܫܡܥ ܘܡܨܐ ܘܥܒܕ ܦܐܪ ܡܐܐ ܘܫܬܝܢ ܡܐܐ ܘܬܠܬܝܢ ܡܐܐ
24 ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܬܠ ܐܚܪܢܐ ܕܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ ܕܐܝܬ ܒܪܢܫܐ ܕܙܪܥ ܫܦܝܪ
ܒܙܪܥܘܗܝ ܒܚܩܠܗ ܘܒܠܝܠܝܐ ܕܢܡܘ ܒܢܝ ܢܫܐ ܘܐܬܐ ܒܥܪ ܒܝܢ ܚܛܬܐ
ܘܐܙܠ ܙܪܥ ܠܚܛܬܐ ܒܓܘ ܚܩܠܗ ܘܐܙܠ ܠܗ ܠܒܝܪ ܡܢ ܚܛܬܐ ܘܐܙܠ
25 ܘܒܙܒܢ ܕܢܡܘ ܚܛܬܐ ܘܙܪܥ ܙܪܥ ܒܝܢ ܚܛܬܐ ܘܐܙܠ ܠܗ ܠܒܝܪ ܡܢ ܚܛܬܐ
ܘܐܙܠ ܙܪܥ ܠܚܛܬܐ ܒܓܘ ܚܩܠܗ ܘܐܙܠ ܠܗ ܠܒܝܪ ܡܢ ܚܛܬܐ
26 ܘܒܙܒܢ ܕܢܡܘ ܚܛܬܐ ܘܙܪܥ ܙܪܥ ܒܝܢ ܚܛܬܐ ܘܐܙܠ ܠܗ ܠܒܝܪ ܡܢ ܚܛܬܐ
27 ܘܐܬܘ ܥܒܕܝ ܒܝܬ ܡܪܐ ܘܐܡܪܘ ܠܗ ܡܪܝ ܠܐ ܙܪܥܬ ܫܦܝܪ ܒܚܩܠܟ
ܡܢܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܙܪܥ ܒܚܩܠ ܫܦܝܪ ܘܐܡܪ ܠܗ ܡܢ ܠܐ ܙܪܥ ܚܛܬܐ
28 ܘܐܡܪ ܠܗ ܒܥܘܠ ܒܥܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܒܕ ܗܢܐ ܗܘ ܕܙܪܥ ܚܛܬܐ ܘܐܡܪܘ
ܠܗ ܥܒܕܝ ܢܐܙܠ ܘܢܠܩܛ ܚܛܬܐ ܘܐܡܪ ܠܗ ܠܐ ܕܠܡܐ ܕܡܠܩܛܘܢ ܚܛܬܐ
29 ܘܢܩܛܘܢ ܠܗ ܥܡ ܚܛܬܐ ܘܢܬܪ ܠܗ ܠܚܛܬܐ ܕܢܬܪ ܠܗ ܠܚܛܬܐ
30 ܘܢܫܒܩ ܠܗ ܠܚܨܕ ܥܡ ܚܛܬܐ ܘܒܥܕܢ ܚܨܕܐ ܐܡܪ ܠܚܨܕ ܠܩܛ ܚܛܬܐ
ܘܩܛܘ ܠܗ ܠܚܛܬܐ ܕܢܬܪ ܠܗ ܠܚܛܬܐ ܕܢܬܪ ܠܗ ܠܚܛܬܐ
ܘܢܫܒܩ ܠܗ ܠܚܨܕ ܥܡ ܚܛܬܐ ܘܒܥܕܢ ܚܨܕܐ ܐܡܪ ܠܚܨܕ ܠܩܛ ܚܛܬܐ
31 ܐܚܪܢܐ ܡܬܠ ܠܗ ܕܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ ܕܐܝܬ ܒܪܢܫܐ ܕܙܪܥ ܚܛܬܐ
32 ܒܚܩܠܗ ܘܒܠܝܠܝܐ ܕܢܡܘ ܒܢܝ ܢܫܐ ܘܐܬܐ ܒܥܪ ܒܝܢ ܚܛܬܐ
ܘܐܙܠ ܙܪܥ ܠܚܛܬܐ ܒܓܘ ܚܩܠܗ ܘܐܙܠ ܠܗ ܠܒܝܪ ܡܢ ܚܛܬܐ
33 ܐܚܪܢܐ ܡܬܠ ܠܗ ܕܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ ܕܐܝܬ ܚܡܝܪܐ ܕܐܚܕ ܐܢܬܬ
ܒܬܠܬ ܣܐܬܝܢ ܥܕ ܕܚܡܪ ܟܠܗ
34 ܗܠܝܢ ܟܠܗ ܡܠܠ ܝܫܘܥ ܒܡܬܠܐ ܠܟܢܫܬܐ
35 ܕܬܬܡܠܐ ܡܐܡܪܐ ܕܐܡܪ ܐܦܬܚ ܦܘܡܝ ܒܡܬܠܐ ܐܡܪ ܡܠܝܢ
ܡܢ ܫܪܝܬܐ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܡܠܠ ܠܗ ܠܡܪܝܡ ܐܡܐ ܕܝܠܗ
36 ܗܠܝܢ ܡܠܝ ܡܢ ܩܕܡ ܟܢܫܬܐ ܐܬܐ ܠܒܝܬܗ ܘܩܪܒܘ ܠܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ
ܠܡܡܪ ܠܗ ܦܪܫ ܠܢ ܠܬܠܡ ܕܚܛܬܐ ܕܒܚܩܠ ܗܢܐ ܗܘ ܕܙܪܥ ܛܒ
37 ܘܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܕܥܒܕ ܒܪ ܐܢܫܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܙܪܥ ܛܒ
38 ܘܚܩܠܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܛܒ ܘܙܪܥܐ ܛܒܐ ܗܢܐ ܗܘ
ܕܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ ܘܚܛܬܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܒܝܫ ܗܢܐ ܗܘ ܕܙܪܥ ܒܗ
39 ܒܝܫܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܐܝܒܐ ܗܢܐ ܗܘ ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܘܚܨܕܐ ܗܢܐ ܗܘ
ܕܡܠܐܟܐ ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܠܚܨܕ ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܠ ܡܠܐܟܐ ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܠܚܨܕ
40 ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܠ ܡܠܐܟܐ ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܠܚܨܕ ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܠ ܡܠܐܟܐ
ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܠܚܨܕ ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܠ ܡܠܐܟܐ ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܠܚܨܕ
41 ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܠ ܡܠܐܟܐ ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܠܚܨܕ ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܠ ܡܠܐܟܐ
ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܠܚܨܕ ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܠ ܡܠܐܟܐ ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܠܚܨܕ
42 ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܠ ܡܠܐܟܐ ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܠܚܨܕ ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܠ ܡܠܐܟܐ
ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܠܚܨܕ ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܠ ܡܠܐܟܐ ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܠܚܨܕ
43 ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܠ ܡܠܐܟܐ ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܠܚܨܕ ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܠ ܡܠܐܟܐ
ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܠܚܨܕ ܗܢܐ ܗܘ ܕܥܠ ܡܠܐܟܐ ܕܡܣܝܡ ܠܗ ܠܚܨܕ

44 ⲁⲛⲟⲙ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁⲩ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲉⲡⲓⲙⲁⲩ ⲉⲧⲉⲙⲡⲉⲙⲡⲓ ⲛⲁⲩ ⲙⲡⲉⲧⲉⲣⲟⲩⲱⲓⲛ

28 29 30 31 32 33 34 35 36

CHAPTER 15.

Jan. 17, *May* 17, *Sept.* 14.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14

15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35

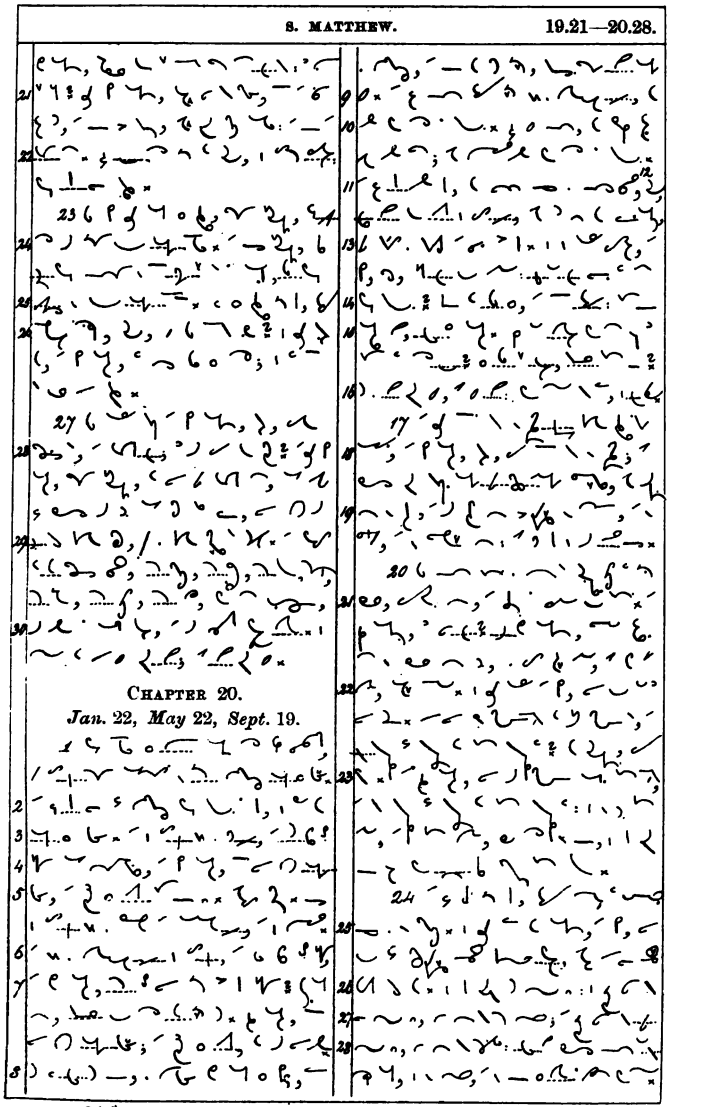
36 ܘܐܡܪ ܠܗ ܡܪܝ ܠܐ ܢܫܬܘܕܥ ܠܗ ܐܢܫ ܕܐܝܟ ܕܐܢܬ ܡܫܟܚ ܠܝ ܠܐ ܐܦ ܠܐ ܐܢܐ ܡܫܟܚ ܠܟ ܠܐ ܐܦ ܠܐ

CHAPTER 18.

Jan. 20, *May* 20, *Sept.* 17.

CHAPTER 19.

Jan. 21, *May* 21, *Sept.* 18.



CHAPTER 20.

Jan. 22, *May* 22, *Sept.* 19.

29 10 31 32 33 34

CHAPTER 21.

Jan. 23, *May* 23, *Sept.* 20.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32

33 [illegible]
34 [illegible]
35 [illegible]
36 [illegible]
37 [illegible]
38 [illegible]
39 [illegible]
40 [illegible]
41 [illegible]
42 [illegible]
43 [illegible]
44 [illegible]
45 [illegible]
46 [illegible]

CHAPTER 22.

Jan. 24, May 24, Sept. 21.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
18 [illegible]
19 [illegible]
20 [illegible]
21 [illegible]
22 [illegible]
23 [illegible]
24 [illegible]
25 [illegible]
26 [illegible]
27 [illegible]
28 [illegible]
29 [illegible]
30 [illegible]

31 ܗܘܝ ܕܢܦܠܘ ܡܢ ܫܡܝܐ ܠܐܪܥܐ ܠܐ ܡܫܬܟܚܝܢ ܠܗ ܠܐ ܠܓܒܪܐ ܠܐ ܠܐܢܬܬܐ
32 ܐܠܐ ܗܟܝܠ ܗܘܘ ܐܝܟ ܡܠܐܟܐ ܕܐܠܗܐ ܒܫܡܝܐ ܠܐ ܢܫܬܟܚܘܢ ܠܗ ܠܐ ܠܓܒܪܐ ܠܐ ܠܐܢܬܬܐ
33 ܘܡܢ ܕܥܠ ܩܝܡܬܐ ܕܡܝܬܐ ܠܐ ܩܪܝܬܘܢ ܠܟܘܢ ܕܐܡܪ ܐܠܗܐ ܠܝ
34 ܐܢܐ ܐܠܗ ܐܒܗܝ ܕܐܒܪܗܡ ܘܐܠܗ ܐܝܣܚܩ ܘܐܠܗ ܝܥܩܘܒ ܠܐ ܗܘܐ ܐܠܗ ܕܡܝܬܐ ܐܠܐ ܕܚܝܐ
35 ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܟܢܫܐ ܕܡܠܦܢܐ ܕܨܕܘܩܝܐ ܕܐܬܟܢܫܘ ܚܕ ܥܠ ܚܕ ܒܐܬܪ ܕܫܬܩܘ ܨܕܘܩܝܐ
36 ܘܚܕ ܡܢܗܘܢ ܡܠܦܢܐ ܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢܣܝܢ ܠܗ ܠܡܪ
37 ܡܠܦܢܐ ܐܝܟ ܡܢܐ ܕܪܒ ܒܢܡܘܣܐ ܕܐܠܗܐ ܠܡܪ ܠܗ ܡܪܝ ܒܟܠ ܠܒܟ ܘܒܟܠ ܢܦܫܟ ܘܒܟܠ ܡܚܫܒܬܟ
38 ܗܢܐ ܗܘ ܪܒܐ ܘܩܕܡܝܐ ܕܢܡܘܣܐ
39 ܘܬܪܝܨ ܕܡܬܠܗ ܠܗ ܗܢܐ ܬܪܝܨ ܕܪܚܡܟ ܐܝܟ ܢܦܫܟ
40 ܒܬܪܝܨ ܠܝ ܟܠ ܢܡܘܣܐ ܘܢܒܝܐ ܬܠܝܢ ܗܘ ܕܢܡܘܣܐ ܘܢܒܝܐ
41 ܘܐܢܐ ܐܡܪ ܠܟܘܢ ܕܐܢܬ ܗܘ ܟܐܦܐ ܘܥܠ ܗܢܐ ܟܐܦܐ ܐܒܢܐ ܕܥܕܬܝ
42 ܘܫܘܠܛܢܐ ܕܫܐܠܘܢ ܠܐ ܢܫܪܐ ܒܝܕ ܚܕ ܡܢ ܒܢܝ ܥܡܟ ܠܥܠ ܡܢ ܫܘܠܛܢ
43 ܘܠܐ ܢܫܪܐ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
44 ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
45 ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
46 ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ

Chapter 23.

Jan. 26, *May* 25, *Sept.* 22.

1 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
2 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
3 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
4 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
5 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
6 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
7 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
8 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
9 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
10 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
11 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
12 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
13 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
14 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
15 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
16 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
17 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
18 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
19 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
20 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
21 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
22 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
23 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
24 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
25 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
26 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
27 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
28 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ
29 ܗܘ ܕܢܦܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܐܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܡܢ ܕܢܫܩܠ ܠܗ

30 31 32 33 34 35 36 37 38 39

CHAPTER 24.

Jan. 27, *May* 28, *Sept.* 23.

1 2 4 5 6 7 8

10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32

33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51

Chapter 25.

Jan. 28, May 27, Sept. 24.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27

28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46

CHAPTER 26.

Jan. 29, *May* 28, *Sept.* 25.
Sixth Sunday in Lent, Morning.

1 2 4 5 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22

33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51

CHAPTER 25.

Jan. 28, *May* 27, *Sept.* 24.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27

28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46

CHAPTER 26.

Jan. 29, *May* 28, *Sept.* 25.
Sixth Sunday in Lent, Morning.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22

23 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
24 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
25 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
26 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
27 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
28 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
29 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
30 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
31 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
32 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
33 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
34 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
35 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
36 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
37 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
38 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
39 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
40 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
41 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
42 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
43 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
44 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
45 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
46 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
47 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
48 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
49 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
50 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
51 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
52 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
53 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
54 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
55 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
56 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
57 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
58 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
59 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
60 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
61 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ
62 ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܝܬ ܠܝ ܚܝܠܐ ܕܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܝ ܟܠ ܕܝܢܐ ܕܝܠܝ ܠܘ

63 64 65 66 68 69 70 71 72 73 74 75

CHAPTER 27.

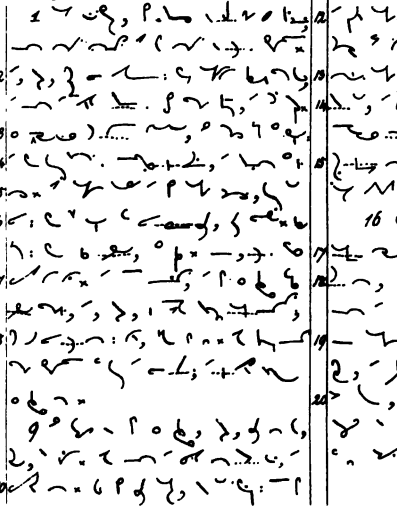
Jan. 30, *May* 29, *Sept.* 26.

2 4 5

6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26

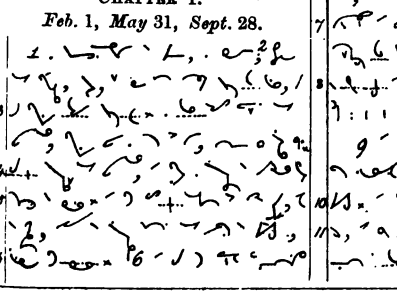
27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66

CHAPTER 28.
Jan. 31, *May* 30, *Sept.* 27.
Monday in Easter-Week, Morning.



THE GOSPEL ACCORDING TO
ST. MARK.

CHAPTER 1.
Feb. 1, *May* 31, *Sept.* 28.



12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45

Chapter 2.

Feb. 2, *June* 1, *Sept.* 29.

1 2 3 4 5

CHAPTER 3.

Feb. 3, June 2, Sept. 30.

16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35

CHAPTER 4.

Feb. 4, *June* 3, *Oct.* 1.

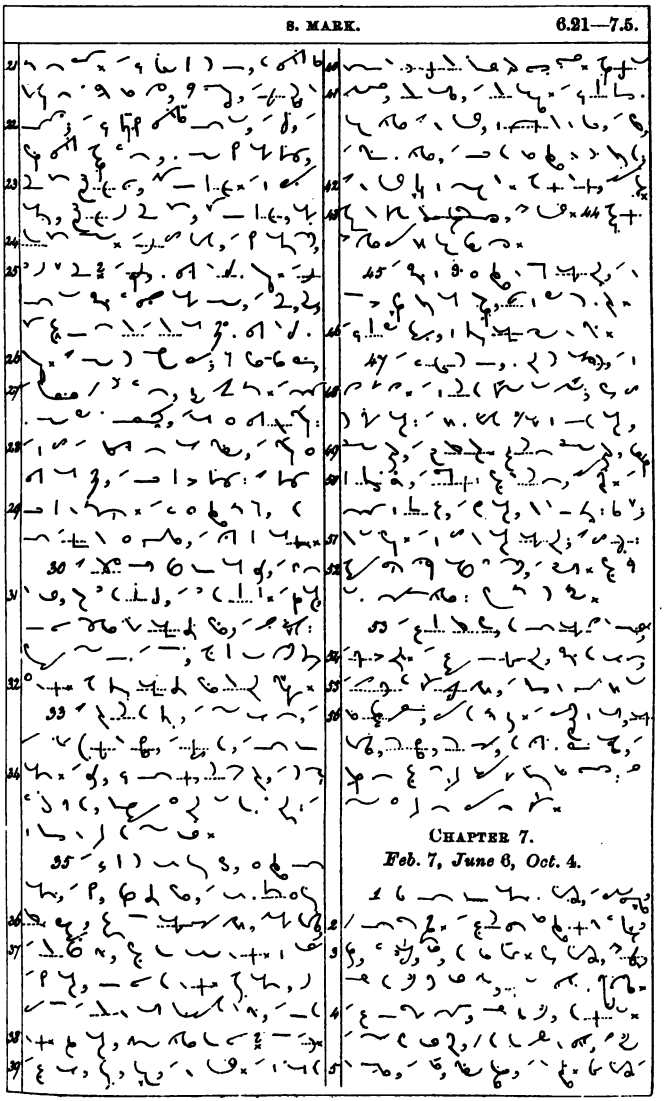
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24

CHAPTER 5.

Feb. 5, June 4, Oct. 2.

CHAPTER 6.

Feb. 6, June 5, Oct. 3.



CHAPTER 7.

Feb. 7, June 6, Oct. 4.

CHAPTER 8.

Feb. 8, *June* 7, *Oct.* 5.

12 ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܢܐ ܕܪܘܚܐ ܗܕܐ
ܒܥܐ ܡܬܬܐ ܠܗ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
13 ܕܠܐ ܢܬܬܠ ܠܗܕܐ ܕܪܘܚܐ ܐܬ ܐܚܪܬܐ
ܠܡܫܩܠ ܠܗ ܘܫܒܩ ܢܦܫܗ ܘܐܙܠ ܠܗ
14 ܘܫܪܐ ܠܡܥܒܪ ܠܥܡܐ ܗܢܘܢ
15 ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
16 ܕܠܐ ܢܬܬܠ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ
17 ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܠܐ ܢܩܒܠ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ
ܐܝܟ ܙܥܘܪܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܬܡ
18 ܠܬ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
19 ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ
ܐܝܟ ܙܥܘܪܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܬܡ
20 ܠܬ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ
21 ܐܝܟ ܙܥܘܪܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܬܡ
22 ܠܬ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
23 ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ
ܐܝܟ ܙܥܘܪܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܬܡ
24 ܠܬ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
25 ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ
ܐܝܟ ܙܥܘܪܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܬܡ
26 ܠܬ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ
27 ܐܝܟ ܙܥܘܪܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܬܡ
ܠܬ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
28 ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ
29 ܐܝܟ ܙܥܘܪܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܬܡ
ܠܬ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
30 ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ
31 ܐܝܟ ܙܥܘܪܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܬܡ
ܠܬ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
32 ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ
ܐܝܟ ܙܥܘܪܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܬܡ
33 ܠܬ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ
34 ܐܝܟ ܙܥܘܪܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܬܡ
35 ܠܬ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
36 ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ
37 ܐܝܟ ܙܥܘܪܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܬܡ
38 ܠܬ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
ܕܠܐ ܢܥܠ ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ

Chapter 9.

Feb. 9, *June* 8, *Oct.* 6.

1 ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܢܐ ܕܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
ܕܐܝܬܝܢ ܡܢܗܘܢ ܕܠܐ ܢܛܥܡܘܢ ܡܘܬܐ
2 ܥܕܡܐ ܕܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܕܐܬܬܝܐ
ܒܚܝܠܐ ܘܫܠܝܛܐ ܘܫܠܝܛ ܗܘ ܒܗ
3 ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܘܠܒܘܫܗ ܗܘܐ ܚܘܪܐ
4 ܚܘܪܐ ܐܝܟ ܕܠܒܢܐ ܕܠܐ ܡܨܒܥ ܠܡܚܘܪ
5 ܥܠ ܐܪܥܐ ܘܐܝܠܝܐ ܡܪܝܡ ܠܗ ܠܫܡܥܘܢ
ܕܐܝܠܝܐ ܗܘ ܕܐܬܚܙܝ ܥܡ ܡܘܫܐ
ܘܥܡ ܐܠܝܐ ܒܬܪ ܕܐܬܚܙܝ ܠܗ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ
6 ܘܐܡܪ ܠܝܫܘܥ ܪܒܝ ܛܒ ܠܢ ܕܗܟܢܐ
ܢܥܒܕ ܬܠܬ ܡܛܠܝܬܐ ܚܕ ܠܟ ܘܚܕ ܠܡܘܫܐ
7 ܘܚܕ ܠܐܠܝܐ ܠܐ ܝܕܥ ܡܕܡ ܕܡܐ ܡܛܠ
8 ܕܗܘ ܥܢܢܐ ܘܛܠܠܐ ܗܘ ܘܫܠܝܛ ܗܘ
ܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܘܠܒܘܫܗ ܗܘܐ ܚܘܪܐ
9 ܚܘܪܐ ܐܝܟ ܕܠܒܢܐ ܕܠܐ ܡܨܒܥ ܠܡܚܘܪ
10 ܥܠ ܐܪܥܐ ܘܐܝܠܝܐ ܡܪܝܡ ܠܗ ܠܫܡܥܘܢ
11 ܕܐܝܠܝܐ ܗܘ ܕܐܬܚܙܝ ܥܡ ܡܘܫܐ
ܘܥܡ ܐܠܝܐ ܒܬܪ ܕܐܬܚܙܝ ܠܗ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ
12 ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܢܐ ܕܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ

Chapter 10.

Feb. 10, *June* 9, *Oct.* 7.

1 ܘܡܢܗܢܐ ܩܡ ܐܙܠ ܠܬܚܘܡ ܝܪܕܢܐ ܥܒܪ ܠܥܒܪ ܝܪܕܢܐ ܘܐܬܐ ܠܬܚܘܡ ܝܗܘܕܐ ܘܥܒܪ ܥܠ ܥܒܪ ܝܪܕܢܐ ܘܣܓܝܐܝܢ ܥܡܗ ܡܠܦ ܗܘܐ ܠܗ ܐܦ ܗܠܝܢ ܡܠܦ ܗܘܐ ܠܗ ܐܦ ܗܠܝܢ ܡܢ ܩܕܡ ܕܢܣܝܘܢ ܠܗ ܘܠܡܢܣܝܘܢ ܠܗ ܠܡܫܚܬ ܠܗ ܘܠܡܫܚܬ

CHAPTER 11.

Feb. 11, *June* 10, *Oct.* 8.

24 ܠܗܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܟܠ ܡܕܡ ܕܬܨܠܘܢ ܒܨܠܘܬܐ ܘܒܥܘܬܐ
25 ܡܫܬܘܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܐܦܠܘ ܡܕܡ ܕܐܝܬ ܠܟܘܢ ܥܠ ܚܒܪܟܘܢ
26 ܕܐܦ ܐܒܘܟܘܢ ܕܒܫܡܝܐ ܢܫܒܩ ܠܟܘܢ ܚܛܗܝܟܘܢ ܘܐܢ ܠܐ
27 ܐܦܠܘ ܐܒܘܟܘܢ ܕܒܫܡܝܐ ܠܐ ܢܫܒܩ ܠܟܘܢ ܚܛܗܝܟܘܢ ܘܐܬܝܘ
28 ܬܘܒ ܠܬܪܥܐ ܕܝܪܘܫܠܡ ܘܟܕ ܗܘܐ ܡܬܗܠܟ ܒܗܝܟܠܐ ܐܬܝܢ
29 ܠܘܘܬܗ ܪܒܢܐ ܘܟܗܢܐ ܪܒܪܒܐ ܘܣܦܪܐ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ
30 ܒܐܝܢܐ ܫܘܠܛܢܐ ܐܢܬ ܥܒܕ ܗܠܝܢ ܕܠܐ ܢܬܠܬ ܠܟ ܫܘܠܛܢܐ
31 ܗܕܐ ܕܬܥܒܕ ܗܠܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܐܦ ܐܢܐ ܐܫܐܠ ܡܠܬܐ ܚܕܐ
32 ܡܢܟܘܢ ܘܐܡܪܘ ܠܝ ܘܐܢ ܬܐܡܪܘܢ ܡܢ ܫܡܝܐ ܢܐܡܪ ܠܢ
33 ܠܡܢܐ ܠܐ ܗܝܡܢܬܘܗܝ ܠܗ ܘܐܢ ܢܐܡܪ ܡܢ ܐܢܫܐ ܢܬܪܥܘܢ
ܠܢ ܡܛܠ ܕܟܠܗܘܢ ܡܬܝܕܥܝܢ ܕܢܒܝܐ ܗܘܐ ܝܘܚܢܢ ܡܢ ܫܡܝܐ

CHAPTER 12.

Feb. 12, *June* 12, *Oct.* 9.

1 ܘܫܪܐ ܠܗܘܢ ܒܦܠܓܬܐ ܡܠܬܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪ ܐܢܫ ܚܕ ܐܬܪ ܐܬܪ
ܕܟܪܡ ܘܫܕ ܡܫܘܟܐ ܒܟܪܡܗ ܘܒܢܐ ܡܓܕܠܐ ܘܐܬܪ ܠܟܪܡܐ
2 ܘܫܕܪ ܠܗܘܢ ܥܒܕܐ ܒܙܒܢܐ ܕܢܣܒ ܡܢ ܦܐܬ ܟܪܡܐ ܠܓܒܪ
3 ܕܢܣܒ ܡܢ ܦܐܬ ܟܪܡܐ ܘܫܕܪܘ ܠܗ ܘܪܩܘ ܠܗ ܪܝܩܐ
4 ܘܫܕܪ ܠܗ ܥܒܕܐ ܐܚܪܢܐ ܘܪܓܡܘ ܠܗ ܒܟܦܐ ܘܫܕܪ
5 ܠܗ ܥܒܕܐ ܐܚܪܢܐ ܘܩܛܠܘ ܠܗ ܘܣܓܝܐܐ ܡܢ ܥܒܕܐ ܐܚܪܢܐ
6 ܘܫܕܪ ܠܗ ܥܒܕ ܚܕ ܒܪ ܚܝܐ ܕܝܠܗ ܗܘ ܐܦ ܗܢܘܢ ܫܕܪ
7 ܠܗ ܒܐܚܪܝܬܐ ܕܐܡܪ ܐܢܘܢ ܕܒܪܝ ܗܢܐ ܐܬܐ ܘܢܩܛܠ ܠܗ
8 ܘܢܗܘܐ ܢܚܬ ܠܢ ܢܪܬ ܠܢ ܢܚܠܬ ܠܢ ܘܢܗܘܐ ܠܢ ܐܝܟ
9 ܕܡܪܝ ܕܟܪܡܐ ܡܢܐ ܢܥܒܕ ܠܗ ܐܬܐ ܘܢܒܕ ܠܟܪܡܐ
10 ܘܢܬܠ ܠܐܚܪܢܐ ܠܐ ܩܪܝܬܘܢ ܗܕܐ ܟܬܒܐ ܕܐܒܢܐ ܕܒܢܘ
11 ܗܘ ܠܪܝܫ ܙܘܝܬܐ ܡܢ ܡܪܝ ܗܘܬ ܗܝ ܘܫܦܝܪ ܗܝ ܒܥܝܢܝܢ
12 ܕܢܚܘܢ ܘܒܥܘ ܕܢܐܚܕܘܢ ܠܗ ܒܗ ܐܦ ܠܐ ܕܚܠܘ ܡܢ ܥܡܐ
ܡܛܠ ܕܝܕܥܘ ܕܠܗܘܢ ܐܡܪ ܗܘ ܡܬܠܐ ܕܐܡܪ ܠܗ ܘܫܒܩܘ ܠܗ
13 ܘܫܕܪܘ ܠܘܘܬܗ ܦܪܝܫܐ ܘܗܪܘܕܝܐ ܕܢܨܒܘ ܠܗ ܒܡܠܬܐ
14 ܘܐܬܘ ܘܐܡܪܘ ܠܗ ܡܪܝ ܢܕܥ ܕܫܪܪܐ ܐܢܬ ܘܠܐ ܡܬܚܫܐ
ܠܟ ܡܕܡ ܡܛܠ ܕܠܐ ܡܣܟܠ ܐܢܬ ܐܦܝܢ ܐܢܫ ܐܠܐ ܕܐܪܚܐ
ܕܐܠܗܐ ܡܠܦ ܐܢܬ ܘܠܐ ܡܬܚܫ ܠܟ ܡܕܡ ܡܛܠ ܕܠܐ ܡܣܟܠ ܐܢܬ
15 ܐܦܝܢ ܐܢܫ ܐܠܐ ܕܐܪܚܐ ܕܐܠܗܐ ܡܠܦ ܐܢܬ ܗܠܟ ܠܟ ܡܢ
ܐܝܟ ܕܢܬܠ ܠܩܝܣܪ ܡܠܟܐ ܕܢܬܠ ܠܗ ܠܐ ܢܬܠ ܠܗ ܠܐ
16 ܢܬܠ ܠܗ ܘܢܬܠ ܠܗ ܠܐ ܢܬܠ ܠܗ ܘܐܝܟ ܕܢܬܠ ܠܩܝܣܪ
ܡܠܟܐ ܕܢܬܠ ܠܗ ܘܠܐ ܢܬܠ ܠܗ ܘܐܬܕܡܪܘ ܥܠ ܗܢܘܢ
17 ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܢ ܕܝܠܟܘܢ ܗܘ ܕܢܬܠ ܠܩܝܣܪ ܡܠܟܐ
ܕܢܬܠ ܠܗ ܘܠܐ ܢܬܠ ܠܗ ܘܐܬܕܡܪܘ ܥܠ ܗܢܘܢ
18 ܘܐܬܘ ܨܕܘܩܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܫܝܢ ܕܩܝܡܬܐ ܠܐ ܐܝܬ ܗܘ
ܕܐܡܪ ܠܗ ܘܫܐܠܘ ܠܗ ܘܐܡܪܘ ܠܗ ܡܪܝ ܡܘܫܐ ܟܬܒ ܠܢ
19 ܕܐܢ ܢܡܘܬ ܐܚܐ ܕܠܐܝܫ ܐܢܬܬܐ ܘܢܫܒܩ ܒܢܝܢ ܠܐ ܢܣܒ
ܐܚܘܗܝ ܕܢܩܘܡ ܠܙܪܥ ܠܐܚܝܗ ܕܢܣܒ ܐܢܬܬܗ ܘܢܩܝܡ
20 ܙܪܥ ܠܐܚܝܟ ܗܘ ܫܒܥܐ ܐܚܐ ܘܩܕܡܝܐ ܢܣܒ ܐܢܬܬܐ
21 ܘܡܝܬ ܠܐ ܫܒܩ ܙܪܥ ܘܬܢܝܢܝܐ ܢܣܒ ܐܢܬܬܗ ܘܠܐ ܫܒܩ
22 ܙܪܥ ܘܬܠܬܝܐ ܢܣܒ ܐܢܬܬܗ ܘܠܐ ܫܒܩ ܙܪܥ ܘܐܚܪܢܐ
23 ܕܢܣܒ ܐܢܬܬܗ ܘܒܩܝܡܬܐ ܕܢܩܘܡ ܡܢ ܡܝܬܐ ܠܡܢܐ
24 ܢܗܘܐ ܐܢܬܬܗ ܕܫܒܥܐ ܗܘ ܐܝܟ ܕܢܗܘܐ ܐܢܬܬܐ ܕܡܝܬ
25 ܠܐ ܢܣܒ ܐܢܫ ܠܐܢܬܬܗ ܘܠܐ ܢܬܢ ܐܢܫ ܠܒܪܬܗ ܐܠܐ
26 ܐܝܟ ܡܠܐܟܐ ܕܫܡܝܐ ܗܢܘܢ ܕܡܝܬ ܠܐ ܢܣܒ ܐܢܬܬܐ
ܠܐ ܢܬܢ ܐܢܫ ܠܒܪܬܗ ܐܠܐ ܐܝܟ ܡܠܐܟܐ ܕܫܡܝܐ ܗܢܘܢ
27 ܕܡܝܬ ܠܐ ܢܣܒ ܐܢܬܬܐ ܘܠܐ ܢܬܢ ܐܢܫ ܠܒܪܬܗ ܐܠܐ

CHAPTER 13.

Feb. 13, *June* 13, *Oct.* 10.

19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37

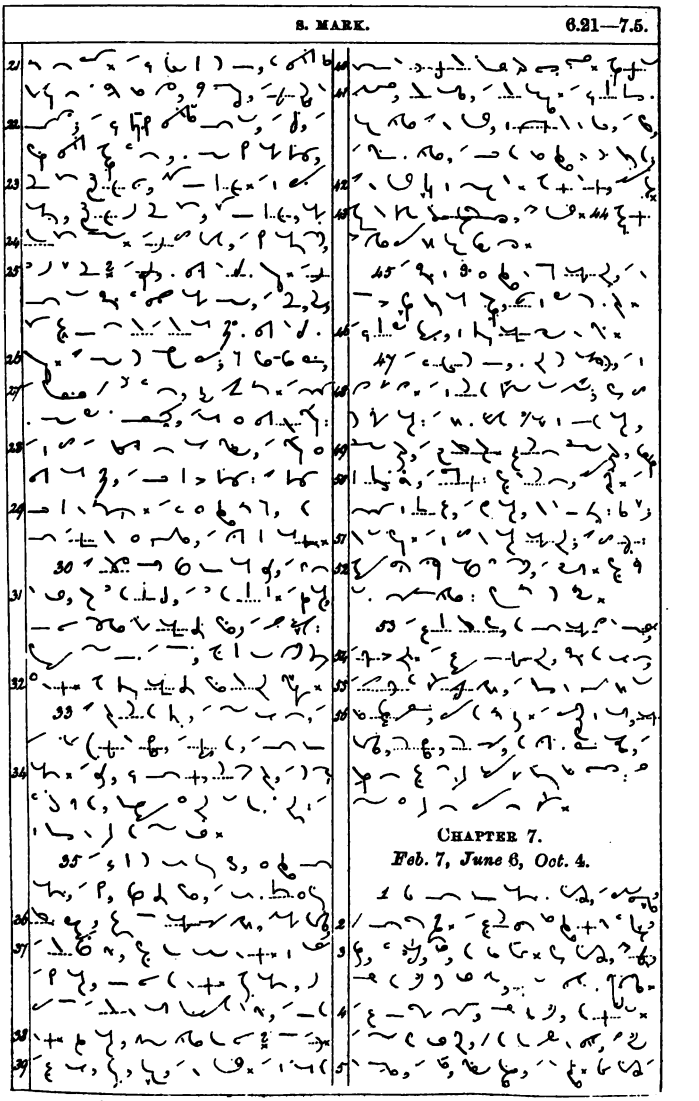
CHAPTER 14.

Feb. 14, *June* 14, *Oct.* 11.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

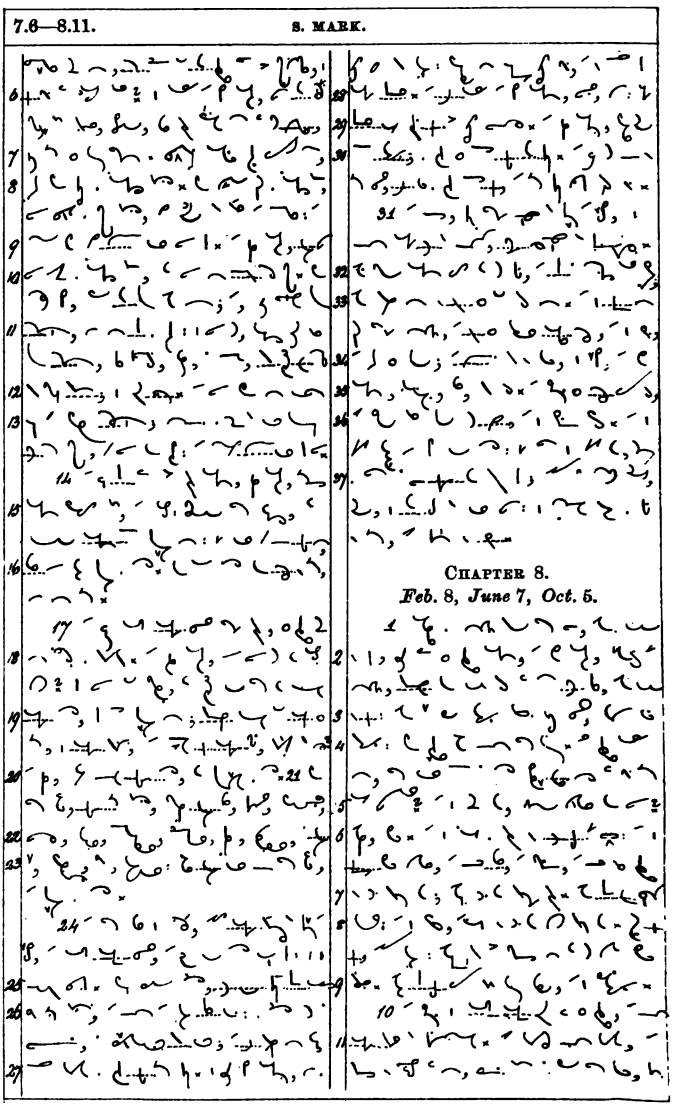
CHAPTER 6.

Feb. 6, June 5, Oct. 3.



CHAPTER 7.

Feb. 7, June 6, Oct. 4.



Chapter 8.

Feb. 8, June 7, Oct. 5.

12 ... 13 ... 14 ... 15 ... 16 ... 17 ... 18 ... 19 ... 20 ... 21 ... 22 ... 23 ... 24 ... 25 ... 26 ... 27 ... 28 ... 29 ... 30 ... 31 ... 32 ... 33 ... 34 ... 35 ... 36 ... 37 ... 38 ...

CHAPTER 9.

Feb. 9, *June* 8, *Oct.* 6.

1 ... 2 ... 3 ... 4 ... 5 ... 6 ... 7 ... 8 ... 9 ... 10 ... 11 ... 12 ...

13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32

33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50

Chapter 10.

Feb. 10, *June* 9, *Oct.* 7.

1 ܘܡܢܗܢܐ ܩܡ ܐܙܠ ܠܬܚܘܡ ܝܪܕܢܐ ܥܒܪ ܠܥܒܪ ܝܪܕܢܐ ܘܣܓܝܐܝܢ ܥܡܗ ܡܢ ܟܠ ܥܡܐ ܘܐܝܟ ܕܪܓܠ ܗܘܐ ܡܠܦ ܠܗܘܢ ܬܡܢ ܘܐܦ ܗܠܝܢ ܡܢ ܩܕܡ ܕܢܣܝܢ ܠܗ ܡܠܦ ܗܘܐ

40 ܗܘܝ ܕܝܢ ܕܠܐ ܝܕܥ ܠܗ ܡܢܐ ܢܬܝܗܒ ܐܠܐ ܠܐܠܝܢ ܕܡܙܡܢܝܢ ܠܗ ܡܢ ܩܕܡ ܐܒܝܗ ܕܫܡܝܐ ܗܘ ܕܢܬܝܗܒ ܠܗ ܗܢܘ

24 ܗܘ ܐܡܪ ܠܟܘܢ ܟܠ ܡܕܡ ܕܐܢܬܘܢ ܨܠܝܢ ܘܒܥܝܢܬܘܢ
25 ܡܫܬܐܠܝܢ ܕܡܩܒܠܬܘܢ ܗܘܝܘ ܠܟܘܢ ܘܐܦ ܟܕ ܩܝܡܝܢ ܐܢܬܘܢ ܨܠܝܢ
26 ܡܚܘܠܘ ܠܟܘܢ ܚܛܗܝܟܘܢ ܕܒܫܡܝܐ ܗܘ ܐܒܘܟܘܢ ܕܒܫܡܝܐ ܢܫܒܩ ܠܟܘܢ
27 ܚܛܗܝܟܘܢ ܘܐܬܘ ܬܘܒ ܠܐܘܪܫܠܡ ܘܟܕ ܗܘ ܡܗܠܟ ܒܗܝܟܠܐ
28 ܐܬܐܬܝܘ ܠܘܬܗ ܪܒܢܐ ܟܗܢܐ ܘܣܦܪܐ ܘܩܫܝܫܐ
29 ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ ܒܫܘܠܛܢܐ ܡܢܐ ܗܢܐ ܫܘܠܛܢܟ ܕܗܢܐ ܝܗܒ ܠܟ
30 ܕܬܥܒܕ ܗܢܐ ܕܢܬܝܗܒ ܠܟ ܫܘܠܛܢܐ ܗܢܐ ܕܬܫܠܛ ܒܗ ܐܡܪ ܠܗܘܢ
31 ܝܫܘܥ ܐܦ ܐܢܐ ܡܫܐܠ ܡܠܬܐ ܚܕܐ ܘܐܡܪܘ ܠܝ ܘܐܢܐ ܐܡܪ ܠܟܘܢ
32 ܒܫܘܠܛܢܐ ܗܢܐ ܕܐܢܐ ܥܒܕ ܠܟ ܗܢܐ ܡܠܬܐ ܕܐܢ ܡܢ ܫܡܝܐ
33 ܗܘ ܐܘ ܡܢ ܐܢܫܐ ܗܘ ܐܡܪ ܠܢ ܘܐܢܚܢܢ ܡܬܚܫܒܝܢ ܒܠܚܘܕ
ܕܐܢ ܐܡܪ ܢܐܡܪ ܡܢ ܫܡܝܐ ܗܘ ܐܡܪ ܠܢ ܠܡܢܐ ܠܐ ܗܝܡܢܬܘܗܝ ܠܗ

CHAPTER 12.

Feb. 12, *June* 12, *Oct.* 9.

1 ܘܫܪܐ ܠܡܡܠܠ ܠܗܘܢ ܒܡܬܠܐ ܗܢܐ ܐܝܟ ܕܢܛܥ ܐܝܢܐ ܠܟܪܡܐ
2 ܘܫܕܪ ܠܗ ܥܒܕܝܗ ܒܙܒܢܐ ܕܢܣܒ ܡܢ ܟܪܡܐ ܡܢ ܐܝܢܐ ܕܟܪܡܐ
3 ܘܢܣܒ ܘܫܕܪ ܠܗ ܪܝܩܢ ܘܠܐ ܫܕܪ ܠܗ ܡܕܡ ܐܝܟ ܕܢܣܒ ܡܢ ܟܪܡܐ
4 ܘܫܕܪ ܠܗ ܥܒܕܝܗ ܐܚܪܢܐ ܘܫܕܪ ܠܗ ܩܛܠ ܘܫܕܪ ܠܗ ܣܓܝܐ
5 ܡܢ ܐܝܢܐ ܕܟܪܡܐ ܘܩܛܠ ܘܫܕܪ ܠܗ ܣܓܝܐ ܡܢ ܐܝܢܐ ܕܟܪܡܐ
6 ܘܠܗ ܚܕ ܒܪ ܚܝܒ ܗܘ ܕܪܚܡ ܗܘ ܠܗ ܫܕܪ ܠܗ ܐܦ ܗܢܘܢ ܒܬܪ ܕܐܡܪ
7 ܕܢܬܪܚܡܘܢ ܠܒܪܝ ܐܡܪܘ ܗܢܘܢ ܐܪܝܣܐ ܗܢܐ ܢܩܛܠ ܠܗ ܕܢܗܘܐ ܝܪܬܐ
8 ܠܢ ܘܢܣܒ ܠܢ ܡܢ ܐܝܢܐ ܕܟܪܡܐ ܗܢܐ ܢܩܛܠ ܠܗ ܘܢܫܕܪ ܠܗ ܒܪ ܐܝܢܐ
9 ܕܟܪܡܐ ܡܢܐ ܗܢܐ ܥܒܕ ܡܪܝ ܕܟܪܡܐ ܢܐܬܐ ܘܢܚܒܠ ܐܝܢܐ ܕܟܪܡܐ
10 ܘܢܬܠ ܠܐܚܪܢܐ ܠܐ ܩܪܝܬܘܢ ܗܕܐ ܕܟܬܒܐ ܕܩܝܡ ܐܒܢܐ ܕܒܢܝܐ
ܗܢܐ ܗܘܐ ܪܫ ܙܘܝܬܐ ܡܢ ܡܪܝ ܗܘ ܕܢܬܝ ܠܢ ܘܢܚܙܐ ܒܥܝܢܝܢ
11 ܘܢܬܠ ܠܗ ܫܘܠܛܢ ܠܡܫܬܠܛ ܒܟܠ ܐܪܥܐ ܘܒܟܠ ܐܘܡܬܐ ܕܐܪܥܐ
12 ܘܢܬܠ ܠܗ ܫܘܠܛܢ ܠܡܫܬܠܛ ܒܟܠ ܐܪܥܐ ܘܒܟܠ ܐܘܡܬܐ ܕܐܪܥܐ
ܘܢܬܠ ܠܗ ܫܘܠܛܢ ܠܡܫܬܠܛ ܒܟܠ ܐܪܥܐ ܘܒܟܠ ܐܘܡܬܐ ܕܐܪܥܐ
13 ܘܫܕܪܘ ܠܘܬܗ ܐܢܫܐ ܡܢ ܦܪܝܫܐ ܘܡܢ ܗܪܘܕܣܐ ܕܢܬܦܣܘܢ ܠܗ ܒܡܠܬܐ
14 ܘܐܬܘ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ ܡܪܝ ܢܕܥ ܕܫܪܪܐ ܐܢܬ ܘܠܐ ܡܬܚܫܫ ܠܟ
ܡܕܡ ܠܐ ܡܛܠ ܕܠܐ ܡܚܝܠ ܐܢܬ ܠܒܪܢܫܐ ܠܐ ܡܛܠ ܕܠܐ ܡܚܝܠ ܐܢܬ
ܠܒܪܢܫܐ ܐܠܐ ܡܛܠ ܕܐܪܚܐ ܕܐܠܗܐ ܐܢܬ ܡܠܦ ܘܠܐ ܡܬܚܫ ܠܟ
15 ܗܠܝܢ ܕܢܬܠ ܟܘܣܐ ܕܩܝܣܪ ܐܢܬ ܡܫܠܡ ܠܩܝܣܪ ܘܠܐ ܢܬܠ ܠܗ
ܘܠܐ ܢܬܠ ܠܗ ܘܢܬܠ ܠܗ ܟܘܣܐ ܕܩܝܣܪ ܘܠܐ ܢܬܠ ܠܗ ܘܢܬܠ ܠܗ
16 ܘܐܬܘ ܘܐܡܪܘ ܠܗ ܡܢ ܗܢܐ ܕܡܘܬܐ ܗܢܐ ܕܡܢ ܐܝܟ ܕܢܬ ܠܗ
ܘܐܡܪ ܠܗ ܕܩܝܣܪ ܕܩܝܣܪ ܘܠܐ ܢܬܠ ܠܗ ܘܢܬܠ ܠܗ ܟܘܣܐ ܕܩܝܣܪ
17 ܘܐܡܪ ܠܗ ܡܢ ܗܢܐ ܕܡܘܬܐ ܗܢܐ ܕܡܢ ܐܝܟ ܕܢܬ ܠܗ
ܘܐܡܪ ܠܗ ܕܩܝܣܪ ܕܩܝܣܪ ܘܠܐ ܢܬܠ ܠܗ ܘܢܬܠ ܠܗ ܟܘܣܐ ܕܩܝܣܪ
18 ܘܐܬܘ ܠܘܬܗ ܨܕܘܩܝܐ ܕܡܢ ܠܐ ܡܬܚܫܫ ܠܗ ܕܩܝܡܬܐ ܘܫܐܠܘ
19 ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ ܡܪܝ ܡܘܫܐ ܟܬܒ ܠܢ ܕܐܢ ܡܝܬ ܐܚܘ ܕܐܢܬܬ
ܠܗ ܐܢܬܬܐ ܘܠܐ ܢܫܒܩ ܒܪܐ ܢܣܒ ܐܚܘܗܝ ܐܢܬܬܗ ܕܐܚܘ ܕܡܝܬ
20 ܘܐܝܟ ܕܗܘ ܫܒܥܐ ܐܚܝܢ ܘܩܕܡܝܐ ܢܣܒ ܐܢܬܬ ܘܡܝܬ ܠܐ ܫܒܩ ܒܪܐ
21 ܘܢܣܒ ܐܚܪܢܐ ܘܡܝܬ ܠܐ ܫܒܩ ܒܪܐ ܘܢܣܒ ܐܚܪܢܐ ܘܡܝܬ ܠܐ ܫܒܩ ܒܪܐ
22 ܘܠܐ ܫܒܩܘ ܒܪܐ ܐܠܐ ܐܢܬܬ ܐܦ ܗܝ ܡܝܬ ܐܚܪܝܬ ܕܟܠܗܘܢ
23 ܘܒܩܝܡܬܐ ܡܬܩܝܡܝܢ ܡܬܩܝܡ ܠܗ ܠܡܢܐ ܕܢܗܘܐ ܐܢܬܬ ܕܟܠܗܘܢ
24 ܘܐܡܪ ܠܗ ܡܪܝ ܠܡܢܐ ܡܛܥܝܬܘܢ ܗܠܝܢ ܕܠܐ ܡܕܥܝܢ ܠܟܬܒܐ
ܘܠܐ ܚܝܠ ܕܐܠܗܐ ܐܢܬ ܡܠܦ ܘܠܐ ܡܬܚܫ ܠܟ
25 ܕܒܬܪ ܕܩܝܡܬܐ ܠܐ ܢܫܬܘܠܘܢ ܘܠܐ ܢܫܬܩܠܘܢ ܐܠܐ ܗܘܝܢ ܐܝܟ
ܡܠܐܟܐ ܕܫܡܝܐ ܒܫܡܝܐ ܗܢܘܢ ܡܠܐܟܐ ܕܫܡܝܐ ܒܫܡܝܐ
26 ܘܠܡܝܬܐ ܕܩܝܡ ܠܗ ܠܡܫܐ ܕܡܘܫܐ ܠܐ ܩܪܝܬܘܢ ܕܒܟܬܒ ܕܡܘܫܐ
ܕܐܝܟ ܕܡܠܠ ܠܗ ܐܠܗܐ ܒܣܢܐ ܕܐܡܪ ܐܢܐ ܐܠܗ ܐܒܪܗܡ
ܘܐܠܗ ܐܝܣܚܩ ܘܐܠܗ ܝܥܩܘܒ
27 ܠܐ ܗܘ ܐܠܗ ܡܝܬܐ ܐܠܐ ܐܠܗ ܚܝܐ ܐܢܬܘܢ ܡܛܥܝܢ ܣܓܝܐ

Chapter 13.

Feb. 13, *June* 13, *Oct.* 10.

CHAPTER 14.

Feb. 14, *June* 14, *Oct.* 11.

21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65

66 66 67 68 69 70 71 72

CHAPTER 15.

Feb. 15, *June* 15, *Oct.* 12.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14

15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36

37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47

Chapter 16.

Feb. 16, *June* 16, *Oct.* 13.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

THE GOSPEL ACCORDING TO
ST. LUKE.

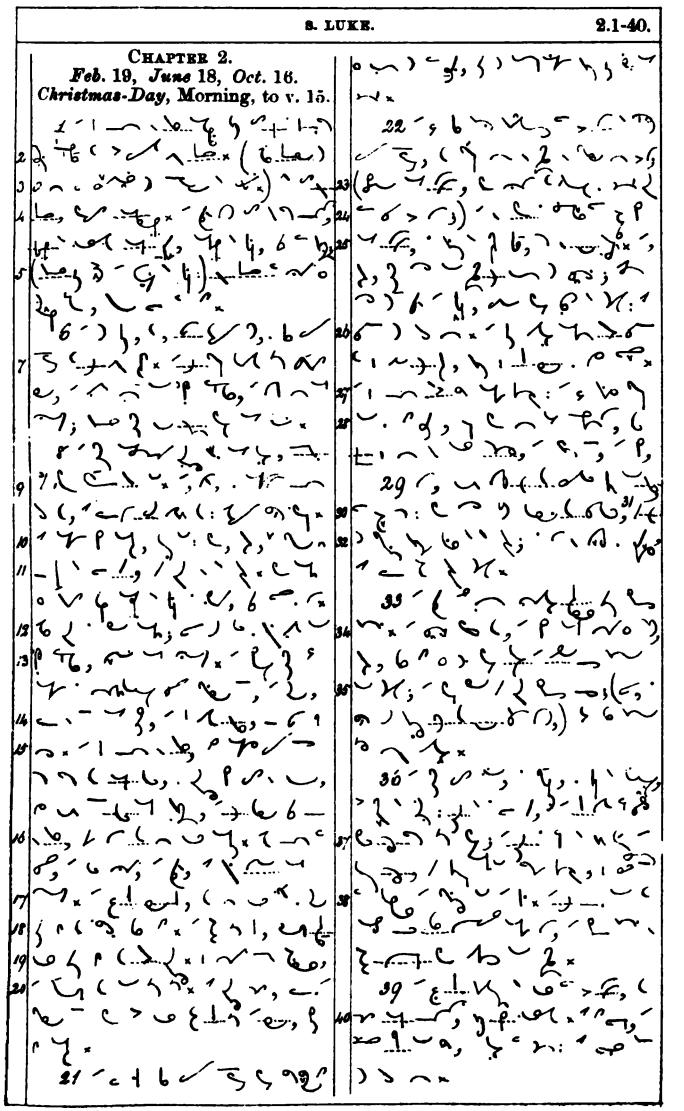
CHAPTER 1.

Feb. 17, *Oct.* 14, to v. 39.
Feb. 18, *Oct.* 15, from v. 39. *June* 17.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35

36 ܘܗܢܐ ܐܝܠܝܬܐ ܐܚܬܟ ܐܦ ܗܝ ܒܪܬ ܣܒܐ ܒܝܘܡܝ ܗܕܐ ܗܘ ܕܩܪܝܐ ܥܩܪܬܐ
37 ܠܡܐ ܡܛܠ ܕܠܝܬ ܡܠܬܐ ܕܠܐ ܢܬܩܝܡ ܥܡ ܐܠܗܐ ܟܠ ܡܠܬܐ
38 ܘܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ ܠܐ ܢܚܐ ܠܟ ܕܠܐ ܥܕܡܐ ܕܫܒܥ ܫܒܝܢ
39 ܘܐܡܪ ܠܫܡܥܘܢ ܩܘم ܠܟ ܠܒܝܬ ܫܡܥܘܢ ܘܩܡ ܠܗ ܠܫܡܥܘܢ
40 ܘܐܬܝܐ ܠܒܝܬ ܫܡܥܘܢ ܘܚܙܐ ܠܚܡܬܗ ܕܫܡܥܘܢ ܕܩܝܡܬ ܒܚܡܐ
41 ܘܩܪܐ ܠܗ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
42 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
43 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
44 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
45 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
46 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
47 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
48 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
49 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
50 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
51 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
52 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
53 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
54 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
55 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
56 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
57 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
58 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
59 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
60 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
61 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
62 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
63 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
64 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
65 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
66 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
67 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
68 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
69 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
70 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
71 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
72 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
73 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
74 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
75 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
76 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
77 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
78 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
79 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ
80 ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ ܘܩܡ ܡܢ ܥܠ ܪܓܠܝܟ

CHAPTER 2.
Feb. 19, *June* 18, *Oct.* 16.
Christmas-Day, Morning, to v. 15.



41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52

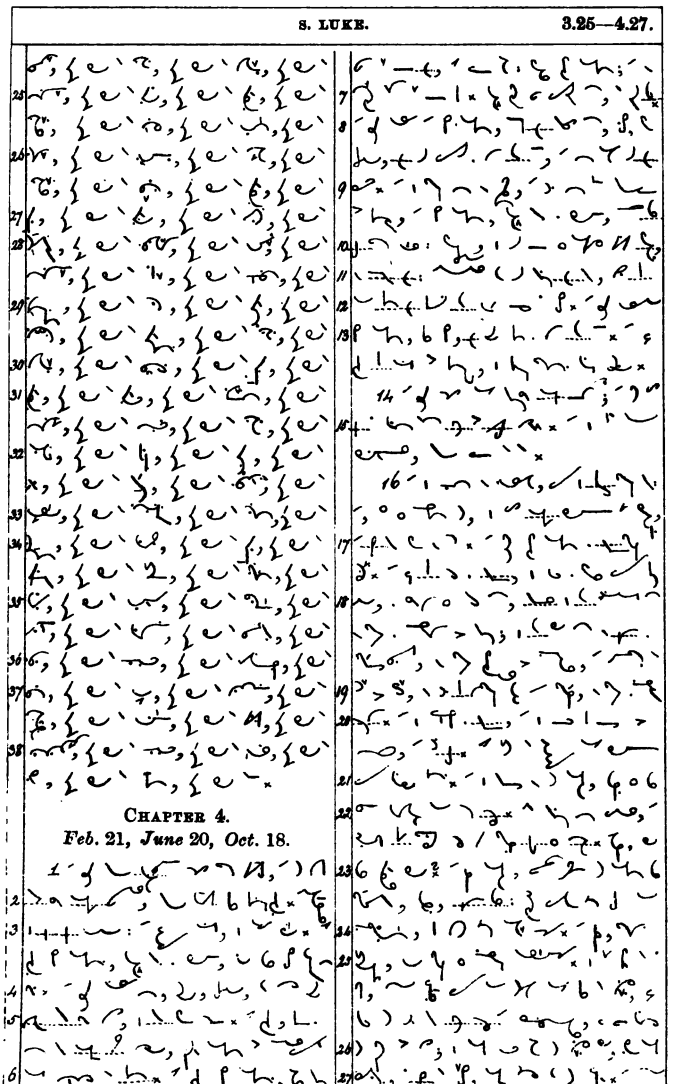
Chapter 3.

Feb. 20, *June* 19, *Oct.* 17.

Epiphany, Morning, to verse 23.

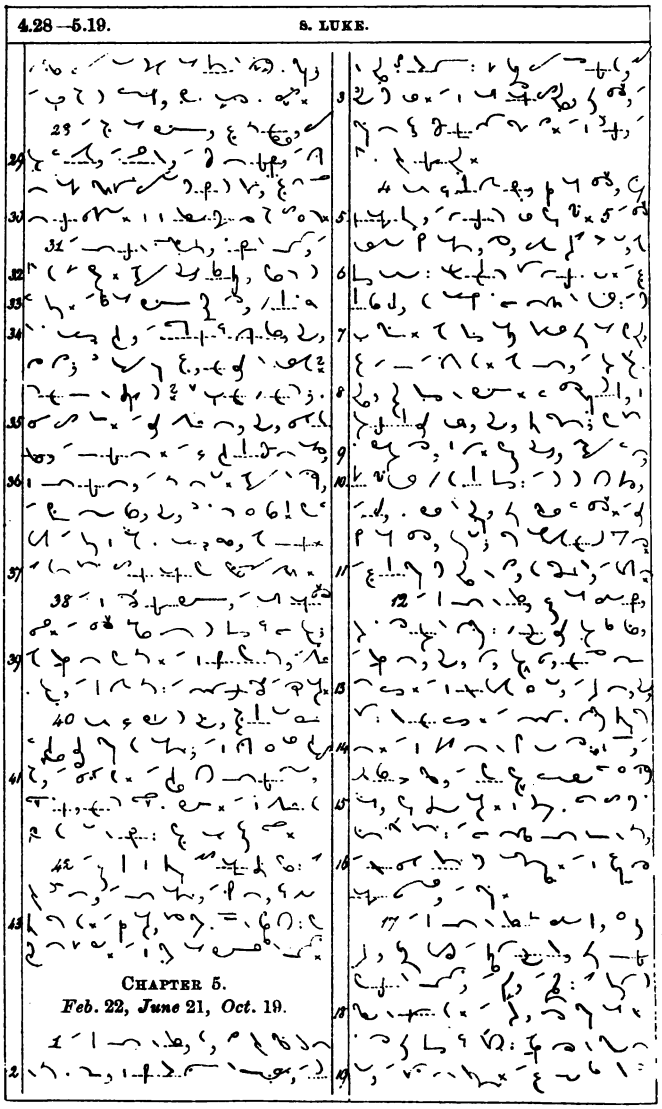
1 2 3 4 5 6

7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24



CHAPTER 4.

Feb. 21, *June* 20, *Oct.* 18.



CHAPTER 5.

Feb. 22, *June* 21, *Oct.* 19.

20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39

CHAPTER 6.

Feb. 23, *June* 22, *Oct.* 20.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17

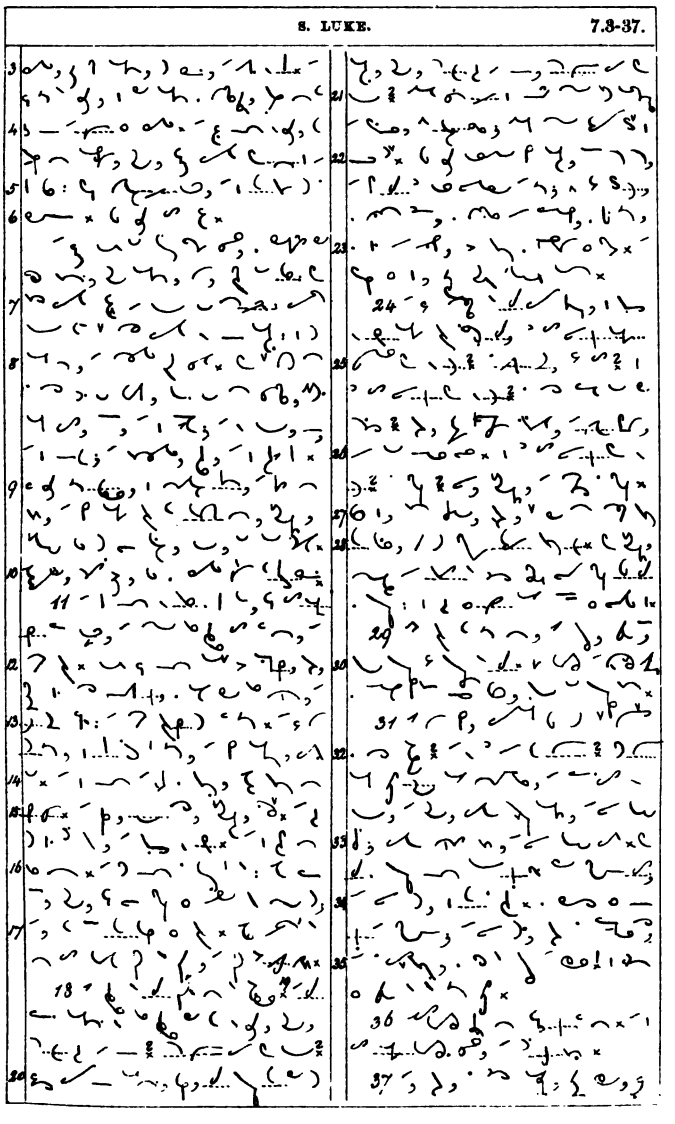
18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37

38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49

CHAPTER 7.

Feb. 24, June 23, Oct. 21.

1 2



Chapter 9.

Feb. 26, *June* 26, *Oct.* 23.

34 ܗܘܘ ܥܢܢܐ ܘܡܛܠܠܝܢ ܠܗܘܢ ܒܥܢܢܐ ܕܥܠܘ ܠܬܡܐ ܗܢܘܢ ܕܥܬܝܕܝܢ ܠܡܥܠ ܥܢܢܐ ܗܢܐ ܗܘܘ ܕܕܚܠܝܢ ܠܗܘܢ

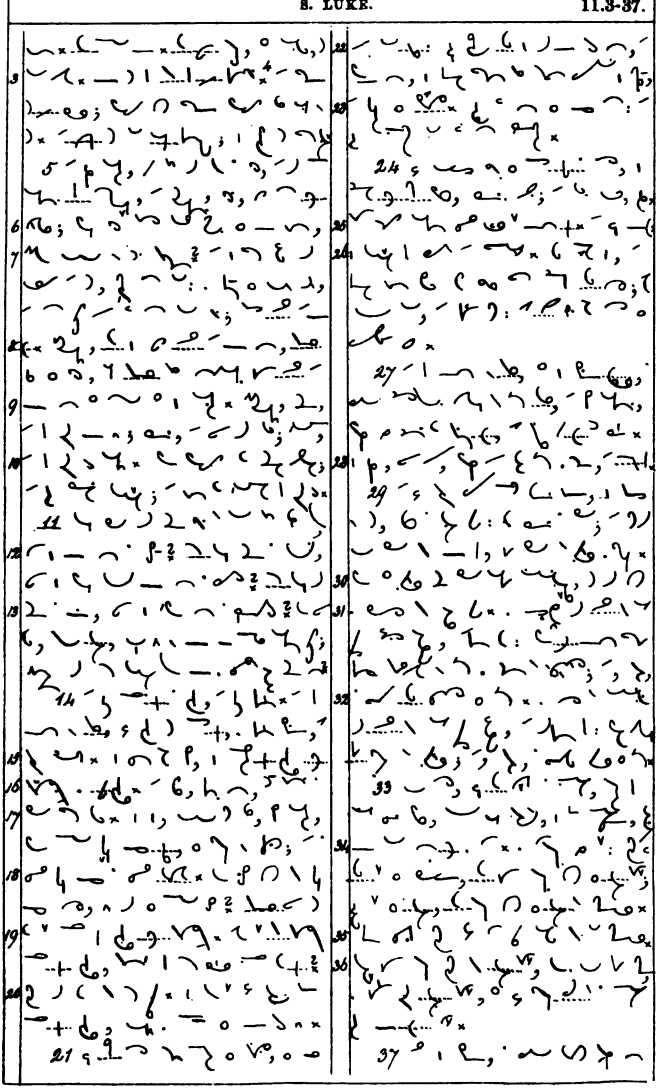
9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27

28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42

Chapter 11.

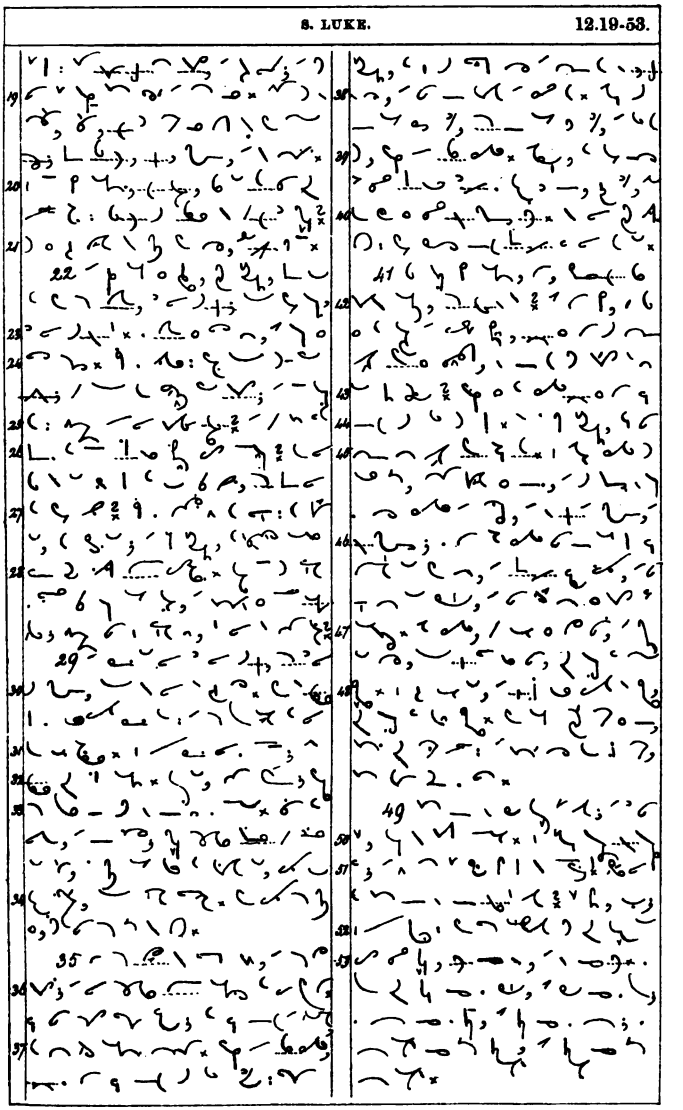
Feb. 28, *June* 28, *Oct.* 25.

1 2



CHAPTER 12.

March 1, *June* 30, *Oct.* 26.



54 55 56 57 58 59

CHAPTER 13.

March 2, *July* 1, *Oct.* 27.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13

14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30

31 . ܗܘ ܐ ܕܢܦܩ ܘܙܠ ܠܟ ܡܢ ܗܕܐ ܠܬܪܥ ܕܡܩܛܠ ܠܟ ܗܪܘܕܝܣ :
32 ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܙܠܘ ܘܐܡܪܘ ܠܗܕܐ ܬܪܥܐ ܗܐ ܐܢܐ ܓܪܫ ܫܕܝܢ ܘܐܣܝܢ ܝܘܡܐ ܬܠܬܐ ܘܒܬܪ ܕܫܠܡ ܐܢܐ ܡܬܟܡܠ :
33 ܒܠܚܘܕ ܗܘܝ ܐܢܐ ܕܐܙܠ ܢܬܟܡܠ ܝܘܡܐ ܬܠܬܐ ܘܬܪܝܢ ܘܠܐ ܢܗܘܐ ܕܢܡܘܬ ܢܒܝܐ ܒܪ ܠܐ ܒܪܘܫܠܡ :
34 ܐܘܝܐ ܐܘܝܐ ܕܩܛܠܝܢ ܢܒܝܐ ܘܡܪܓܡܝܢ ܠܘܬ ܡܪܝܐ ܕܫܕܝܬ ܠܘܬ ܒܢܝܟ ܟܡܐ ܙܒܢ ܕܢܟܢܫ ܒܢܝܟ ܐܦ ܠܐ ܨܒܝܬ :
35 ܗܐ ܫܪܝܐ ܠܟܘܢ ܒܝܬܟܘܢ ܘܐܡܪ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܠܟܘܢ ܕܠܐ ܢܚܙܘܢܢܝ ܥܕܡܐ ܕܢܐܬܐ ܕܢܐܡܪܘܢ ܒܫܡܐ ܕܡܪܝܐ ܒܪܟ ܕܐܬܐ ܡܠܟܘܬܐ ܕܐܒܘܗܝ :

CHAPTER 14.

March 3, July 2, Oct. 28.

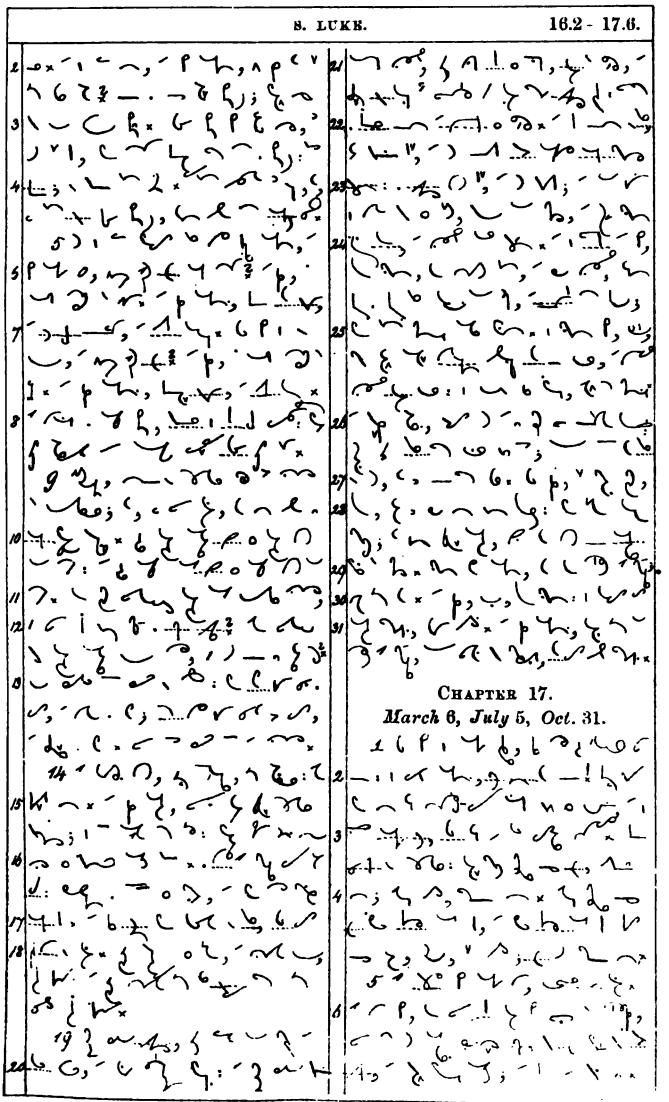
1 ܘܗܘܐ ܒܙܒܢ ܕܥܐܠ ܠܒܝܬ ܡܫܝܚܐ ܪܫܝܐ ܕܦܪܝܫܐ ܒܝܘܡܐ ܫܒܬܐ ܕܢܠܚܡ ܠܚܡܐ ܗܘܘ ܡܛܪܪܝܢ ܠܗ ܠܫܡܥܘܢ :
2 ܘܗܐ ܓܒܪܐ ܚܕ ܕܡܝܢ ܩܕܡܘܗܝ ܕܗܘ ܡܬܚܒܫ ܠܗ ܡܢ ܫܘܬܐ :
3 ܘܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܢܡܘܣܐ ܘܠܦܪܝܫܐ ܡܢܘ ܕܫܪܝ ܠܡܫܒܩ ܒܫܒܬܐ ܗܠܝܢ ܐܘ ܠܐ :
4 ܘܫܬܩܘ ܘܐܚܕܘ ܠܗ ܘܫܕܪܘ ܠܗ ܠܐܪܥܐ :
5 ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܢܘ ܕܒܪ ܠܗ ܐܘ ܬܘܪ ܢܦܠ ܒܒܝܪܐ ܘܠܐ ܡܚܝ ܠܗ ܒܝܘܡܐ ܕܫܒܬܐ :
6 ܘܠܐ ܡܨܝܢܘ ܠܡܦܠܓ ܠܗܘܢ ܡܠܬܐ :
7 ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܠܡܕܥܘ ܕܡܬܚܒܫ ܠܗ ܡܢ ܫܘܬܐ ܕܡܬܚܒܫ ܠܗ ܠܡܬܒ ܪܫܐ ܕܫܪܝ ܠܡܬܒ ܪܫܐ ܕܫܪܝ ܠܡܬܒ ܪܫܐ ܕܫܪܝ :
8 ܐܢ ܡܢ ܐܢܬ ܕܡܬܟܢܫ ܠܬ ܠܡܫܬܐ ܠܐ ܬܬܒ ܪܫܐ ܕܫܪܝ ܠܡܬܒ ܪܫܐ ܕܫܪܝ ܠܡܬܒ ܪܫܐ ܕܫܪܝ :
9 ܐܠܐ ܐܬܐ ܕܡܬܟܢܫ ܠܟ ܘܠܟ ܘܐܡܪ ܠܟ ܠܡܟ ܠܬܬܐ ܗܢܐ ܘܬܬܒ ܒܟܝܢܘܬܐ ܕܫܪܝ ܠܡܬܒ ܪܫܐ ܕܫܪܝ :
10 ܐܠܐ ܐܢ ܡܢ ܐܢܬ ܕܡܬܟܢܫ ܠܟ ܙܠ ܘܬܬܒ ܒܬܪ ܕܝܢ ܕܢܬ ܠܟ ܟܒܘܕܐ ܩܕܡ ܟܠܗܘܢ ܕܡܬܟܢܫܝܢ ܥܡܟ :
11 ܡܛܠ ܕܟܠ ܕܡܪܝܡ ܢܬܡܟ ܘܕܡܬܡܟ ܢܬܡܪܡ :
12 ܘܐܡܪ ܠܗܘ ܠܡܬܟܢܫ ܠܗ ܐܦ ܗܘ ܠܡܪܝܗ ܕܥܒܕ ܣܥܘܕܬܐ ܐܘ ܣܥܘܕܬܐ ܕܪܡܝ ܠܐ ܬܩܪܐ ܠܚܒܪܟ ܘܠܐ ܠܥܫܝܪ ܕܠܡܐ ܕܢܬܐ ܠܟ ܚܒܪܟ ܘܢܬܚܠܦ ܠܟ :
13 ܐܠܐ ܐܢ ܡܢ ܐܢܬ ܕܥܒܕ ܣܥܘܕܬܐ ܩܪܐ ܠܡܣܟܢܐ ܠܥܘܪܐ ܠܦܣܚܐ ܠܥܘܪܐ ܠܥܘܪܐ :
14 ܘܬܗܘܐ ܒܪܟ ܕܠܝܬ ܠܗ ܡܢܝܢ ܠܡܦܪܥ ܠܟ ܐܠܐ ܡܬܦܪܥ ܠܟ ܒܩܝܡܬܐ ܕܙܕܝܩܐ :
15 ܘܫܡܥ ܚܕ ܡܢ ܡܣܒܐ ܗܠܝܢ ܕܡܬܟܠܝܢ ܥܡ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ ܒܪܟ ܕܡܢ ܕܢܐܟܠ ܠܚܡܐ ܒܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ :
16 ܘܐܡܪ ܠܗ ܒܪܢܫܐ ܚܕ ܥܒܕ ܣܥܘܕܬܐ ܪܒܬܐ ܘܩܪܐ ܠܣܓܝܐܐ :
17 ܘܫܕܪ ܠܥܒܕܘܗܝ ܒܫܥܬܗ ܕܣܥܘܕܬܐ ܕܢܐܬܘܢ ܠܡܩܪܐ ܠܡܣܟܢܐ ܕܡܬܩܪܝܢ ܠܗ ܗܐ ܗܫܐ ܡܛܠ ܕܟܠ ܡܕܡ ܡܙܡܢ :
18 ܘܫܪܘ ܟܠܗܘܢ ܚܕ ܒܚܕ ܡܬܬܠܝܢ ܩܕܡ ܪܒܐ ܕܣܥܘܕܬܐ ܩܕܡ ܕܢܦܩ ܠܗ ܡܢ ܟܪܟܐ ܕܐܪܥܐ ܕܒܝܬ ܡܫܝܚ ܠܡܢ ܕܢܦܩ ܠܗ ܡܢ ܟܪܟ ܕܐܪܥ

Chapter 15.

March 4, July 3, Oct. 29.

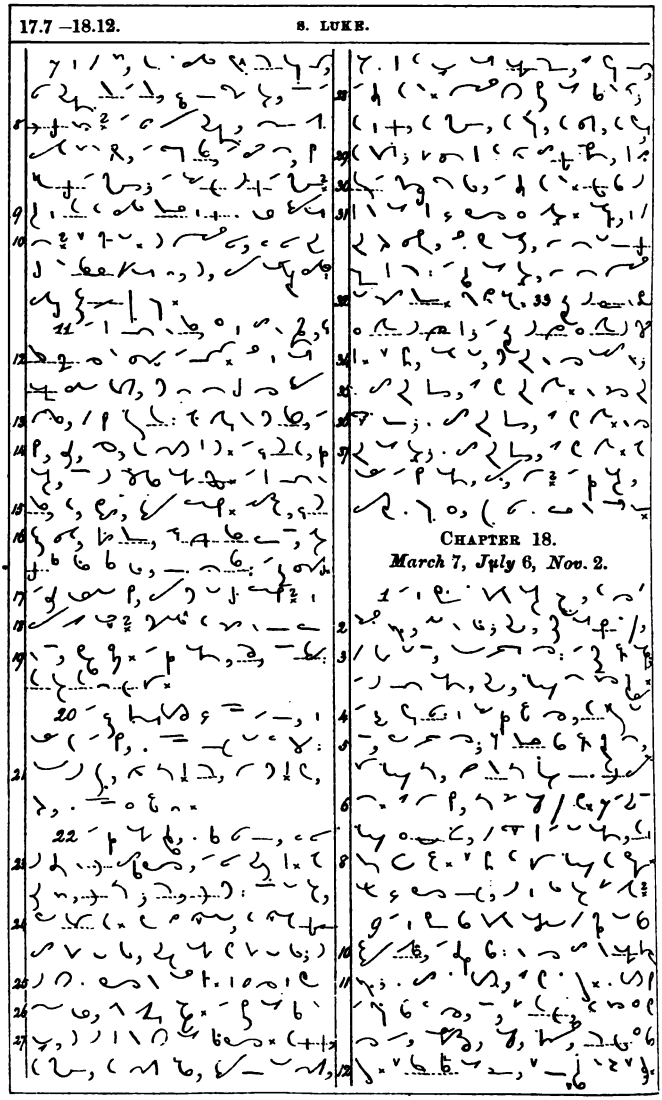
Chapter 16.

March 5, July 4, Oct. 30.



CHAPTER 17.

March 6, *July* 5, *Oct.* 31.



CHAPTER 18.

March 7, July 6, Nov. 2.

13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43

CHAPTER 19.

March 8, July 7, Nov. 3.

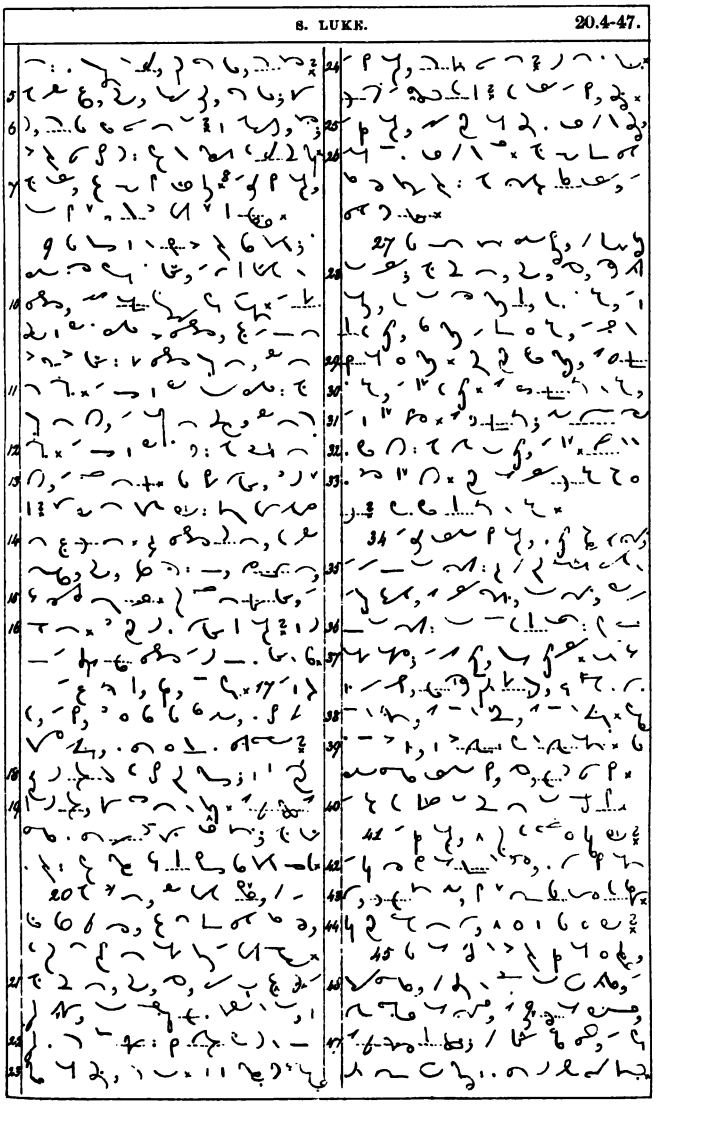
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48

CHAPTER 20.

March 9, *July* 8, *Nov.* 4.

1 2 3



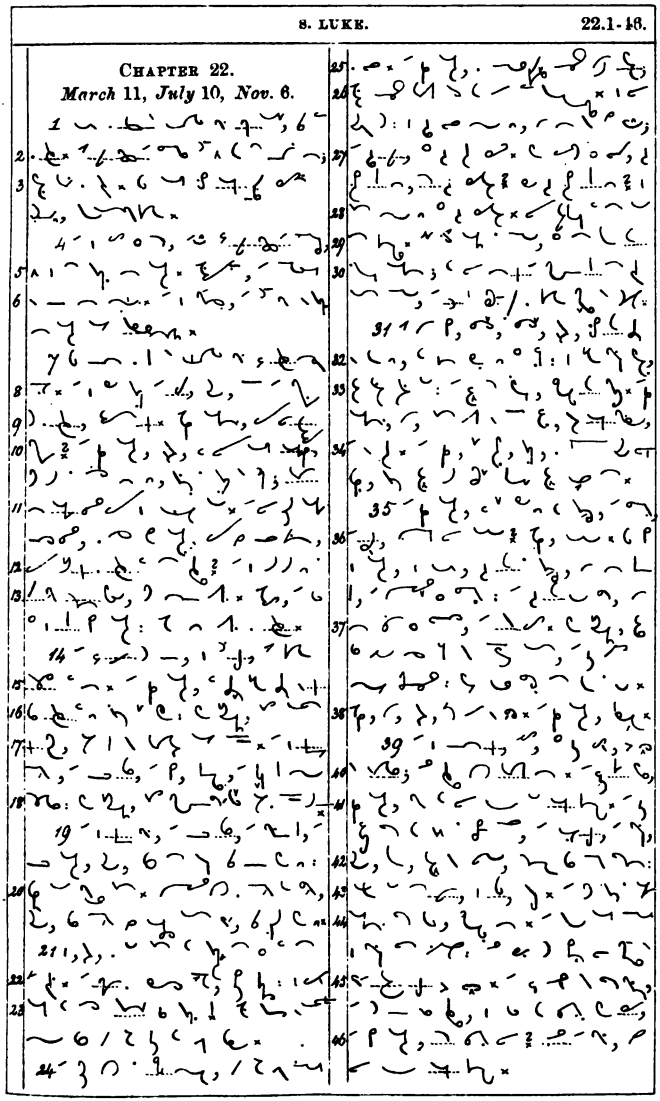
Chapter 21.

March 10, *July* 9, *Nov.* 5.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38

Chapter 22.

March 11, *July* 10, *Nov.* 6.



47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71

CHAPTER 23.

March 12, *July* 11, *Nov.* 7.

Easter Even, Morning, from verse 50.

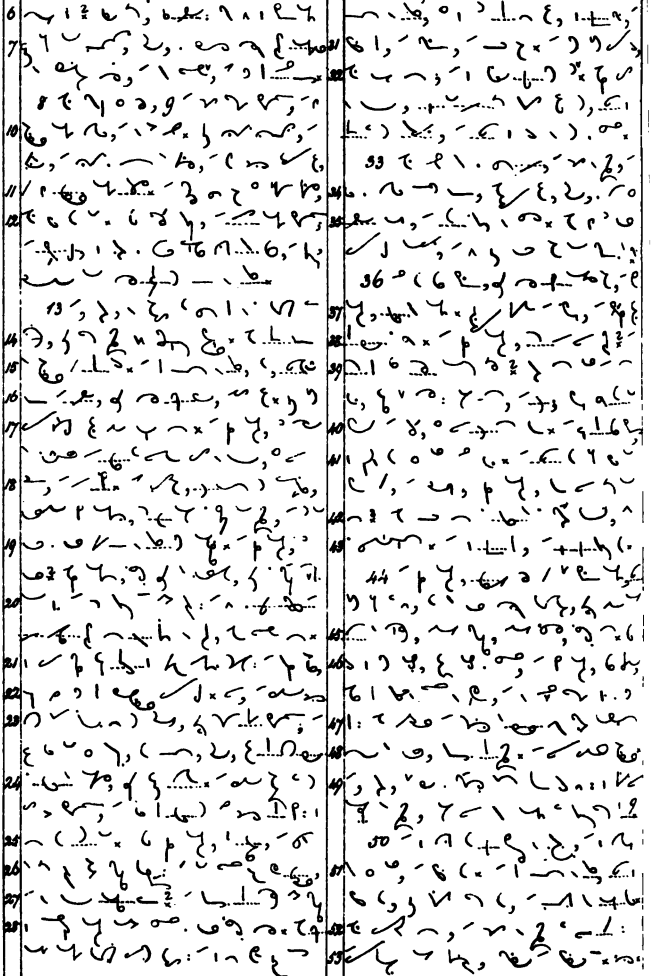
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16

CHAPTER 24.1

March 13, *July* 12, *Nov.* 8.

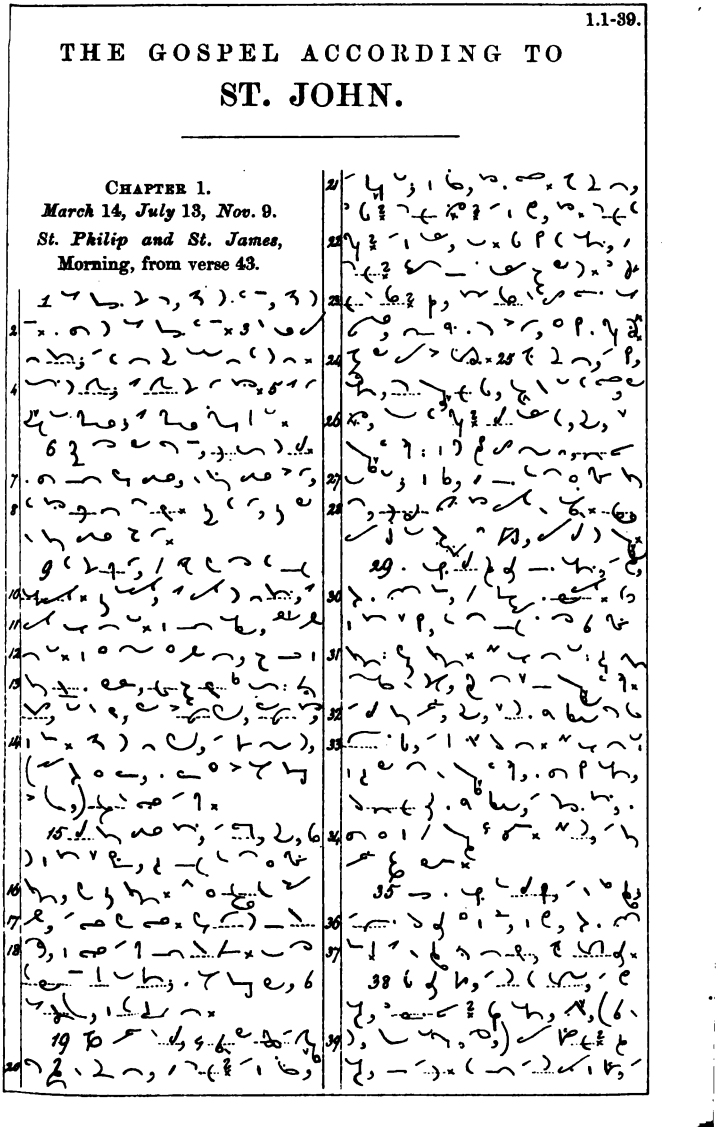
Tuesday in Easter Week, Morning, to verse 13.

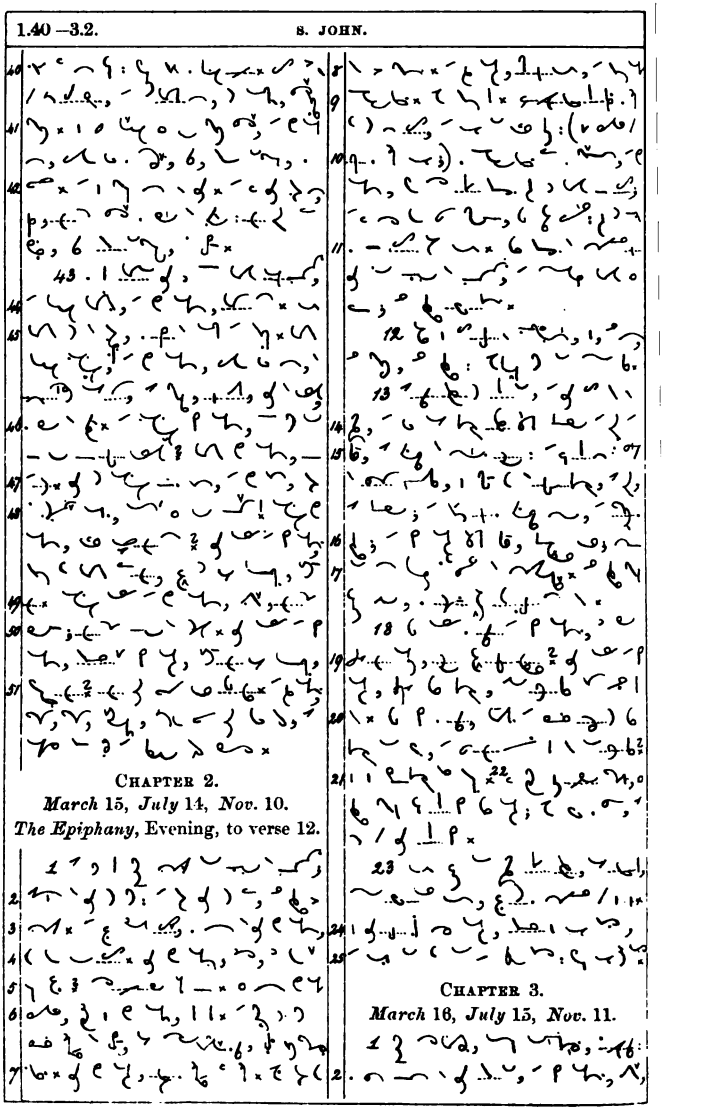
Ascension-Day, Morning, from v. 44.



THE GOSPEL ACCORDING TO ST. JOHN.

CHAPTER 1.
March 14, *July* 13, *Nov.* 9.
St. Philip and St. James,
Morning, from verse 43.





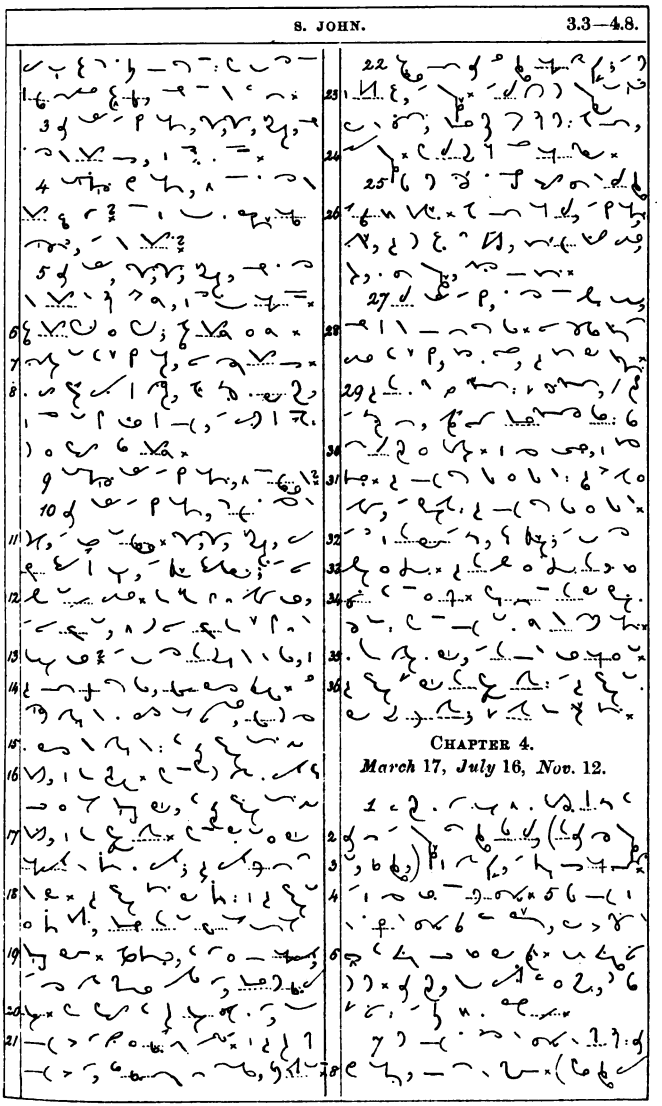
CHAPTER 2.

March 15, *July* 14, *Nov.* 10.

The Epiphany, Evening, to verse 12.

CHAPTER 3.

March 16, *July* 15, *Nov.* 11.



CHAPTER 4.

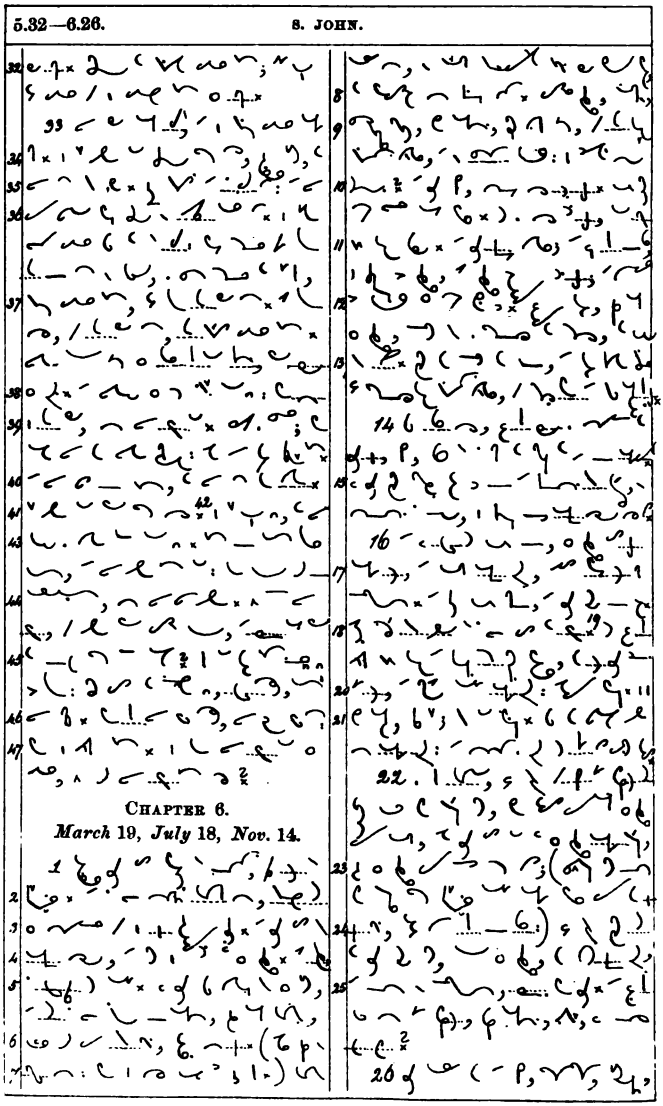
March 17, *July* 16, *Nov.* 12.

9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27

28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48

CHAPTER 5.

March 18, *July* 17, *Nov.* 13.



CHAPTER 6.

March 19, *July* 18, *Nov.* 14.

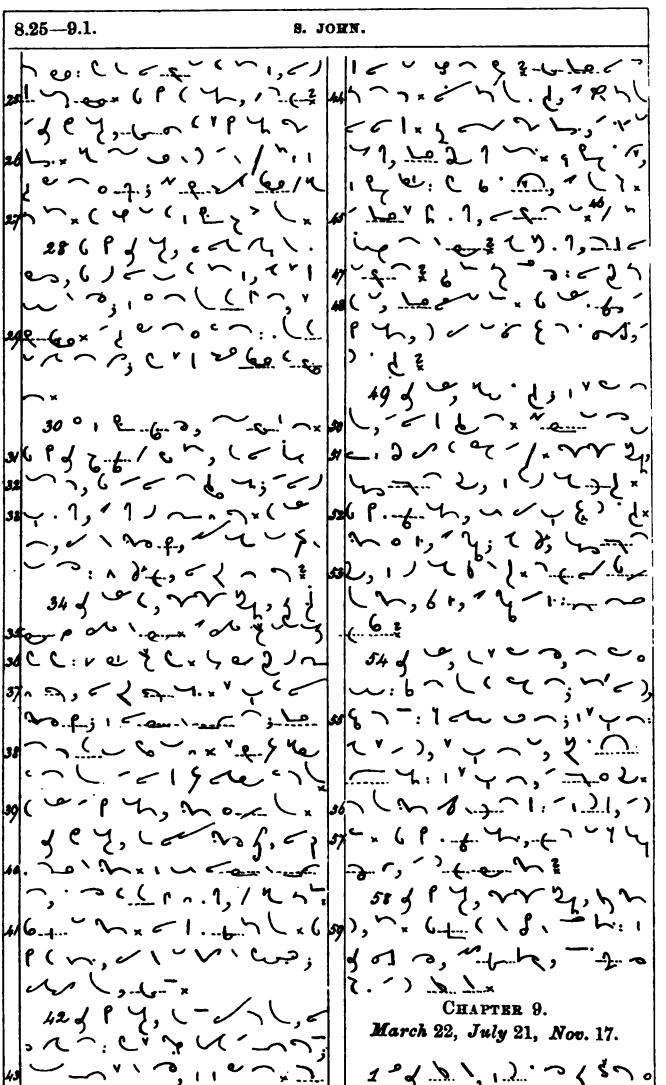
69 ܗܘ ܕܢܦܫ ܚܝܐ ܕܢܬܠ ܡܢ ܫܡܝܐ ܗܢܐ ܠܥܠܡ ܠܐ ܢܡܘܬ ܘܠܚܡܐ ܕܐܢܐ ܢܬܠ ܗܘ ܒܫܪܐ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ ܠܚܝܘܬܗ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ ܢܬܠ ܗܘ ܒܫܪܐ ܕܐܢܐ ܗܘ ܠܚܡ

37 ܗܘܐ ܕܡܨܐ ܢܦܩ ܘܢܫܬܐ ܠܘܬܝ ܘܢܫܬܐ ܠܝ ܕܡܗܝܢܢܐ
38 ܕܡܐܡܢ ܒܝ ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܟܬܒܐ ܢܗܪܘܬ ܡܝܐ ܚܝܐ ܢܦܠܘܢ ܡܢ ܒܛܢܗ
39 ܗܢܐ ܕܡܪܝܡ ܗܘ ܕܢܣܒܘܢ ܠܗ ܕܡܗܝܢܢܐ ܒܗ ܠܡܐ ܕܠܐ ܗܘܐ ܪܘܚܐ ܩܕܝܫܬܐ
40 ܒܝܢܬܝܗܘܢ ܕܝܠܗ ܕܝܫܘܥ ܠܡܐ ܕܠܐ ܐܬܝܩܪ ܝܫܘܥ ܗܘܐ ܡܢ ܩܕܡ ܕܢܫܬܒܚ
41 ܐܝܟ ܕܐܬܝܩܪ ܝܫܘܥ ܗܘܐ ܡܢ ܩܕܡ ܕܢܫܬܒܚ ܐܡܪܘ ܐܝܢܘܢ ܡܢ ܐܢܫܐ
42 ܕܡܫܝܚܐ ܐܬܐ ܗܠܝܢ ܐܡܪܘ ܕܠܐ ܡܢ ܓܠܝܠܐ ܡܫܝܚܐ ܐܬܐ
43 ܗܠܝܢ ܐܡܪ ܟܬܒܐ ܕܡܢ ܙܪܥܗ ܕܕܘܝܕ ܘܡܢ ܒܝܬ ܠܚܡ ܕܒܝܬ ܠܚܡ
44 ܕܐܬܝܠܕ ܕܕܘܝܕ ܐܬܐ ܡܫܝܚܐ ܗܠܝܢ ܐܬܪܥܘ ܒܗ ܡܢ ܥܡܐ ܘܠܐ ܫܠܚ
45 ܐܝܕܝܗ ܒܗ ܡܢ ܥܡܐ ܗܠܝܢ ܐܬܘ ܠܘܬ ܟܗܢܐ ܘܦܪܝܫܐ ܘܐܡܪܘ ܠܗܘܢ
46 ܠܡܢܐ ܠܐ ܐܝܬܝܬܘܢ ܠܗ ܐܢܫܐ ܗܠܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܦܪܝܫܐ ܠܐ ܐܝܬ ܠܝ
47 ܐܢܫ ܕܡܠܠ ܐܝܟ ܗܢܐ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܦܪܝܫܐ ܗܠܝܢ ܐܬܪܥܘ ܒܟ ܐܦ ܐܢܬܘܢ
48 ܠܐ ܐܝܬܝܬܘܢ ܠܟ ܐܢܫ ܕܡܢ ܪܒܪܒܐ ܐܘ ܕܡܢ ܦܪܝܫܐ ܕܡܗܝܢܢ ܒܗ
49 ܐܠܐ ܗܕܐ ܥܡܐ ܕܠܐ ܝܕܥ ܢܡܘܣܐ ܠܐ ܢܫܬܒܚ ܠܗ ܐܦ ܠܐ ܢܬܬ ܠܗ
50 ܒܪܟܬܐ ܗܢܘ ܕܐܬܐ ܠܠܝܠܝ ܕܐܡܪ ܠܗ ܢܩܘܦܝܡ ܗܘ ܕܐܬܐ ܠܠܝܠܝ
51 ܕܐܡܪ ܠܗ ܢܩܘܦܝܡ ܗܘ ܕܐܬܐ ܠܠܝܠܝ ܕܐܡܪ ܠܗ ܢܩܘܦܝܡ ܗܘ ܕܐܬܐ ܠܠܝܠܝ
52 ܕܐܡܪ ܠܗ ܢܩܘܦܝܡ ܗܘ ܕܐܬܐ ܠܠܝܠܝ ܕܐܡܪ ܠܗ ܢܩܘܦܝܡ ܗܘ ܕܐܬܐ ܠܠܝܠܝ
53 ܕܐܡܪ ܠܗ ܢܩܘܦܝܡ ܗܘ ܕܐܬܐ ܠܠܝܠܝ ܕܐܡܪ ܠܗ ܢܩܘܦܝܡ ܗܘ ܕܐܬܐ ܠܠܝܠܝ

CHAPTER 8.

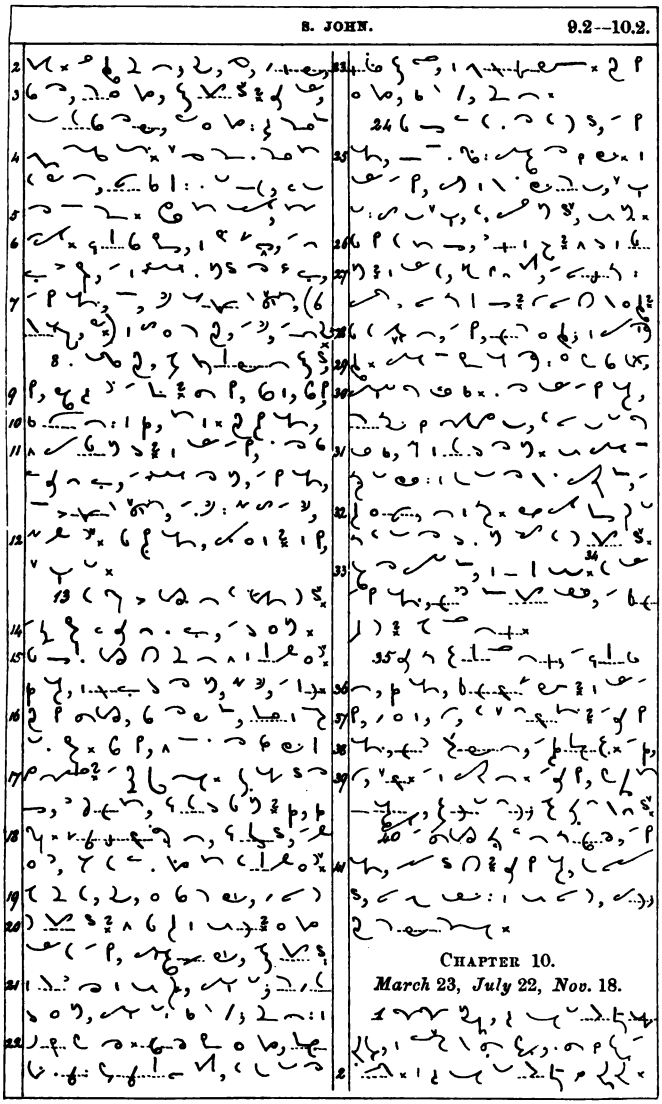
March 21, *July* 20, *Nov.* 16.

1 ܗܘ ܕܐܬܐ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
2 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
3 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
4 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
5 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
6 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
7 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
8 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
9 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
10 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
11 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
12 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
13 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
14 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
15 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
16 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
17 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
18 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
19 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
20 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
21 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
22 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
23 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ
24 ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ܘܒܪܗ ܕܐܬܐ ܠܗ



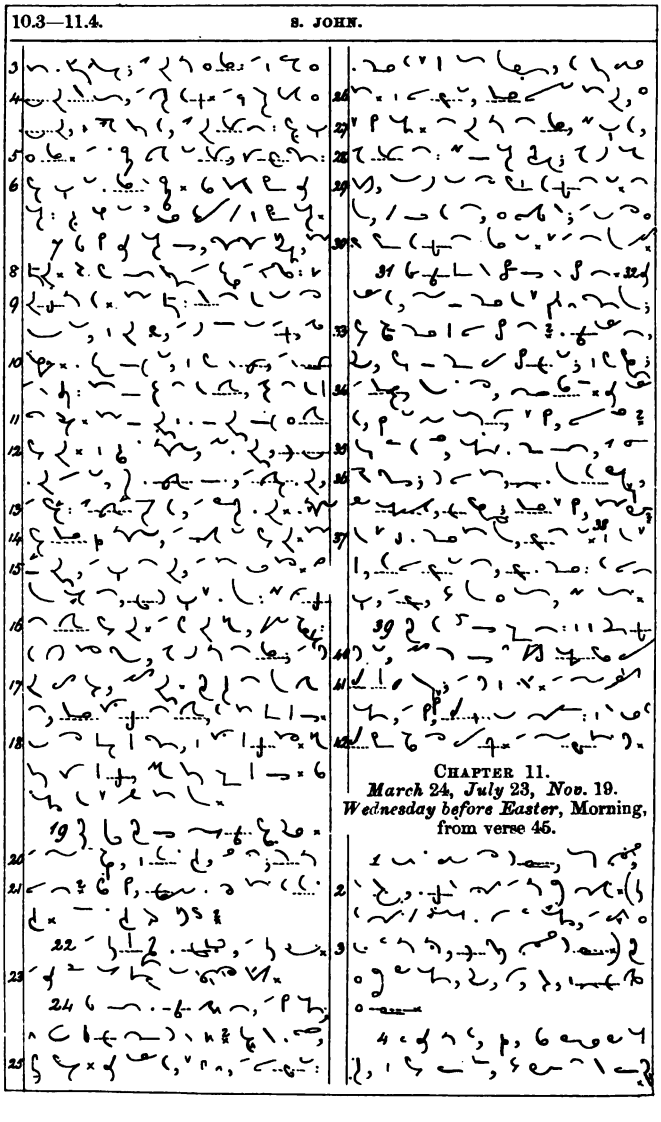
CHAPTER 9.

March 22, *July* 21, *Nov.* 17.

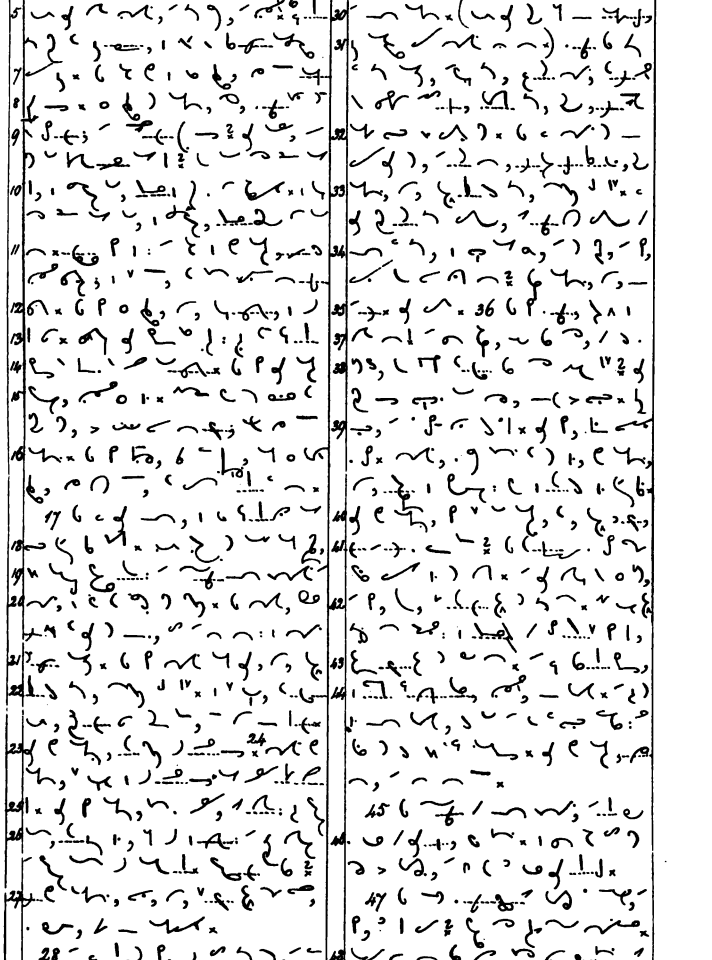


CHAPTER 10.

March 23, *July* 22, *Nov.* 18.



CHAPTER 11.
March 24, July 23, Nov. 19.
Wednesday before Easter, Morning,
from verse 45.



50 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܐ ܡܬܪܥܐ ܠܟܘܢ ܥܕ ܕܬܬܟܢܫ ܠܗ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܐ ܡܬܪܥܐ ܠܟܘܢ ܥܕ ܕܬܬܟܢܫ ܠܗ

51 ܫܠܡܐ ܐܢܬܘܢ ܗܠܝܢ ܕܡܬܝܗܒܝܢ ܠܝ ܡܢ ܐܒܐ ܗܠܝܢ ܕܡܬܝܗܒܝܢ ܠܝ ܡܢ ܐܒܐ

52 ܕܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

53 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

54 ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

55 ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

56 ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

57 ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

Chapter 12.

March 25, July 24, Nov. 20.

1 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

2 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

3 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

4 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

5 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

6 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

7 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

8 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

9 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

10 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

11 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

12 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

13 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

14 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

15 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

16 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

17 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

18 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

19 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

20 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

21 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

22 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

23 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

24 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

25 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

26 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

27 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

28 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

29 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

30 ܗܘܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ ܐܝܟ ܕܐܢܬ ܐܒܐ ܒܝܗ ܘܐܢܐ ܒܝܗ

31 32 33 34. 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50

CHAPTER 13.

March 26, *July* 25, *Nov.* 21.

Thursday before Easter, Morning.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

CHAPTER 14.

March 27, July 26, Nov. 22.

18 ܐܠܐ ܠܐ ܐܫܒܩ ܠܟܘܢ ܝܬܡܐ ܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ:
19 ܥܕ ܙܥܘܪܐ ܗܠܝܢ ܠܐ ܢܚܙܝܢܢܝ ܗܠܝܢ ܕܚܝܐ ܐܢܐ ܚܝܐ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܬܚܘܝܢ:
20 ܒܗܝ ܝܘܡܐ ܬܕܥܘܢ ܕܐܢܐ ܒܐܒܝ ܘܐܢܬܘܢ ܒܝ ܘܐܢܐ ܒܟܘܢ:
21 ܕܡܢ ܕܠܗ ܦܬܓܡܝܗܝ ܘܢܛܪܝܗܝ ܗܘ ܕܡܚܒܐ ܠܝ ܘܕܡܚܒܐ ܠܝ ܢܬܪܚܡ ܡܢ ܐܒܝ ܘܐܢܐ ܐܦܠܓ ܠܗ ܘܐܓܠܐ ܠܗ ܠܢܦܫܝ:
22 ܘܐܡܪ ܠܗ ܝܗܘܕܐ ܕܠܐ ܐܣܩܪܝܘܛܐ ܡܪܝ ܡܢܘ ܕܗܝܢ ܕܢܬܓܠܐ ܠܢܦܫܟ ܠܢ ܘܠܐ ܠܥܠܡܐ:
23 ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ ܡܢ ܕܪܚܡ ܠܝ ܢܛܪ ܡܠܬܝ ܘܐܒܝ ܢܬܪܚܡ ܠܗ ܘܠܘܬܗ ܢܬܐܬܐ ܘܡܬܐ ܥܡܗ:
24 ܕܠܐ ܪܚܡ ܠܝ ܠܐ ܢܛܪ ܡܠܬܝ ܗܠܝܢ ܘܡܠܬܐ ܕܬܫܡܥܘܢ ܠܝ ܠܐ ܗܝ ܕܝܠܝ ܐܠܐ ܕܐܒܝ ܕܫܕܪܢܝ:
25 ܗܠܝܢ ܡܠܠܬ ܥܡܟܘܢ ܕܥܕ ܕܥܡܝ ܩܐܡ ܥܡܟܘܢ:
26 ܘܦܪܩܠܝܛܐ ܕܪܘܚܐ ܕܩܘܫܬܐ ܕܫܕܪ ܐܒܝ ܒܫܡܝ ܗܘ ܢܠܦܟܘܢ ܟܠܗ ܘܢܦܟܪ ܠܟܘܢ ܟܠ ܡܕܡ ܕܐܡܪܬܝ ܠܟܘܢ:
27 ܫܠܡܐ ܐܫܒܩ ܠܟܘܢ ܫܠܡܝ ܗܒ ܠܟܘܢ ܠܐ ܐܝܟ ܕܡܢ ܥܠܡܐ ܗܠܝܢ ܗܒ ܠܝ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܠܐ ܢܬܪܥܫ ܠܒܟܘܢ ܘܠܐ ܢܕܚܠ:
28 ܫܡܥܬܘܢ ܕܐܡܪܬܝ ܠܟܘܢ ܕܐܙܠ ܐܢܐ ܘܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ ܐܢ ܪܚܡܬܘܢ ܠܝ ܬܬܪܥܘܢ ܕܐܙܠ ܐܢܐ ܠܘܬ ܐܒܝ ܕܪܒܐ ܗܘ ܡܢܝ:
29 ܘܗܫܐ ܡܛܠ ܕܠܐ ܗܘܝ ܥܕ ܕܢܗܘܐ ܐܡܪ ܠܟܘܢ ܕܠܡܐ ܕܢܗܘܐ ܢܗܝܡܢܘܢ:
30 ܠܐ ܐܡܪ ܥܡܟܘܢ ܫܘܓܐ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ ܡܛܐ ܠܝ ܘܒܝ ܠܝܬ ܠܗ ܡܕܡ:
31 ܐܠܐ ܕܢܕܥ ܥܠܡܐ ܕܪܚܡ ܐܢܐ ܠܐܒܝ ܘܐܝܟ ܕܦܩܕ ܐܒܝ ܗܟܢܐ ܥܒܕ ܐܢܐ ܩܘܡܘ ܢܦܩ ܡܢܢ:

CHAPTER 15.

March 28, July 27, Nov. 23.

1 ܐܢܐ ܓܦܢܐ ܫܪܝܪܬܐ ܘܐܒܝ ܓܝܪܢܐ:
2 ܟܠ ܓܦܢܐ ܕܠܝ ܠܐ ܡܬܬܝܗܒ ܢܣܝܪ ܢܢܣܪ ܘܟܠ ܕܡܬܬܝܗܒ ܢܕܟܐ ܢܫܪܐ ܕܢܣܓܐ ܦܝܪܐ:
3 ܗܫܐ ܐܢܬܘܢ ܕܟܝܐ ܐܢܬܘܢ ܒܡܠܬܐ ܕܐܡܪܬܝ ܠܟܘܢ:
4 ܩܘܡܘ ܒܝ ܘܐܢܐ ܒܟܘܢ ܐܝܟ ܕܠܐ ܡܢܗ ܦܝܪܐ ܠܒܠܚܘܕܗ ܐܠܐ ܕܩܐܡ ܒܓܦܢܐ ܗܟܢܐ ܠܐ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܕܠܐ ܬܩܘܡܘܢ ܒܝ:
5 ܐܢܐ ܗܘ ܓܦܢܐ ܫܪܝܪܬܐ ܐܢܬܘܢ ܐܢܬܘܢ ܓܦܢܐ ܕܠܝ ܘܐܢܐ ܒܟܘܢ ܗܢܘܢ ܕܡܬܬܝܗܒ ܢܣܝܪ ܢܢܣܪ ܘܟܠ ܕܡܬܬܝܗܒ ܢܕܟܐ ܢܫܪܐ ܕܢܣܓܐ ܦܝܪܐ:
6 ܕܠܐ ܡܢ ܕܠܝ ܠܐ ܢܬܬܝܗܒ ܢܣܝܪ ܢܢܣܪ ܐܝܟ ܕܓܦܢܐ ܘܢܝܒܫ ܘܢܓܒܪܘܢ ܠܗ ܘܢܬܪܡܘܢ ܠܢܘܪܐ ܘܢܬܩܕܚ:
7 ܐܢ ܬܩܘܡܘܢ ܒܝ ܘܡܠܬܝ ܬܩܘܡ ܒܟܘܢ ܡܕܡ ܕܨܒܝܬܘܢ ܬܫܐܠܘܢ ܘܢܗܘܐ ܠܟܘܢ:
8 ܒܗܢܐ ܐܬܝܩܪ ܐܒܝ ܕܬܬܝܗܒܘܢ ܦܝܪܐ ܣܓܝܐܐ ܘܬܗܘܘܢ ܠܝ ܬܠܡܝܕܐ:
9 ܐܦ ܐܢܐ ܐܪܚܡܟܘܢ ܐܝܟ ܕܐܪܚܡܢܝ ܐܒܝ ܘܐܢܬܘܢ ܬܩܘܡܘ ܒܪܚܡܝ:
10 ܐܢ ܢܛܪܘܢ ܦܬܓܡܝ ܘܬܩܘܡܘܢ ܒܪܚܡܝ ܐܝܟ ܕܐܢܐ ܢܛܪ ܦܬܓܡܝ ܘܩܐܡ ܒܪܚܡܝ:
11 ܗܠܝܢ ܡܠܠܬ ܥܡܟܘܢ ܕܚܕܘܬܝ ܬܗܘܐ ܒܟܘܢ ܘܚܕܘܬܟܘܢ ܬܫܠܡ:
12 ܗܢܐ ܗܘ ܦܬܓܡܝ ܕܬܪܚܡܘܢ ܐܚܝܢ ܐܝܟ ܕܪܚܡܬܟܘܢ:
13 ܠܝܬ ܠܗ ܪܚܡܐ ܕܝܢ ܕܢܬܠ ܢܦܫܗ ܥܠ ܚܒܪܘܗܝ:
14 ܐܢܬܘܢ ܚܒܪܝ ܐܢ ܬܥܒܕܘܢ ܕܐܢܐ ܦܩܕ ܠܟܘܢ:
15 ܠܐ ܐܡܪ ܠܟܘܢ ܕܥܒܕܝ ܠܐ ܡܪܝ ܗܘܝ ܠܥܒܕܐ ܕܡܪܗ ܐܠܐ ܩܪܝܬ ܠܟܘܢ ܚܒܪܝ ܕܟܠ ܕܫܡܥܬ ܡܢ ܐܒܝ ܐܬܝܕܥ ܠܟܘܢ:
16 ܠܐ ܐܢܬܘܢ ܒܚܪܬܘܢ ܠܝ ܐܠܐ ܐܢܐ ܒܚܪܬܟܘܢ ܘܩܝܡܬ ܠܟܘܢ ܕܬܬܐܙܠܘܢ ܘܬܥܒܕܘܢ ܦܝܪܐ ܕܠܐ ܢܩܘܡ ܘܡܕܡ ܕܬܫܐܠܘܢ ܡܢ ܐܒܝ ܒܫܡܝ ܢܬܝܗܒ ܠܟܘܢ:
17 ܗܠܝܢ ܡܠܠܬ ܥܡܟܘܢ ܕܬܪܚܡܘܢ ܐܚܝܢ ܐܝܟ ܕܪܚܡܬܟܘܢ:
18 ܐܢ ܢܣܢܐ ܠܟܘܢ ܥܠܡܐ ܕܥܠ ܕܢܣܢܐ ܠܝ ܩܕܡ ܕܢܣܢܐ ܠܟܘܢ:
19 ܐܢ ܗܘܝܬܘܢ ܡܢ ܥܠܡܐ ܗܢܐ ܗܘ ܥܠܡܐ ܕܪܚܡ ܠܗ ܠܗܝܢ ܕܝܠܗ ܐܠܐ ܕܡܢ ܥܠܡܐ ܐܢܬܘܢ ܠܝ ܒܓܠܝ ܠܗܕܐ ܥܠ ܗܢܐ ܡܛܐ ܠܟܘܢ ܥܠܡܐ ܕܢܣܢܐ ܠܟܘܢ:
20 ܗܫܐ ܕܟܪܘܢ ܡܠܬܐ ܕܐܡܪܬܝ ܠܟܘܢ ܕܠܐ ܥܒܕ ܥܒܕܐ ܕܡܪܗ ܐܢ ܪܕܘܢܝ ܠܝ ܪܕܘܢ ܠܟܘܢ ܐܢ ܨܒܘ ܠܡܠܬܝ ܨܒܘ ܠܡܠܬܟܘܢ:
21 ܐܠܐ ܟܠ ܗܠܝܢ ܢܥܒܕܘܢ ܠܟܘܢ ܥܠ ܫܡܝ ܡܛܠ ܕܠܐ ܝܕܥܝܢ ܠܡܪܝ ܕܫܕܪܢܝ:
22 ܐܢ ܠܐ ܐܬܝܢ ܘܡܠܠܬ ܠܗܘܢ ܠܐ ܗܘ ܠܗܘܢ ܚܛܝܐ ܗܫܐ ܕܠܝܬ ܠܗܘܢ ܥܠ ܚܛܝܗܘܢ:

23 24 25 26 27

CHAPTER 16.

March 29, *July* 28, *Nov.* 24.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32

CHAPTER 17.

March 30, *July* 29, *Nov.* 25.

CHAPTER 18.

March 31, *July* 30, *Nov.* 26.

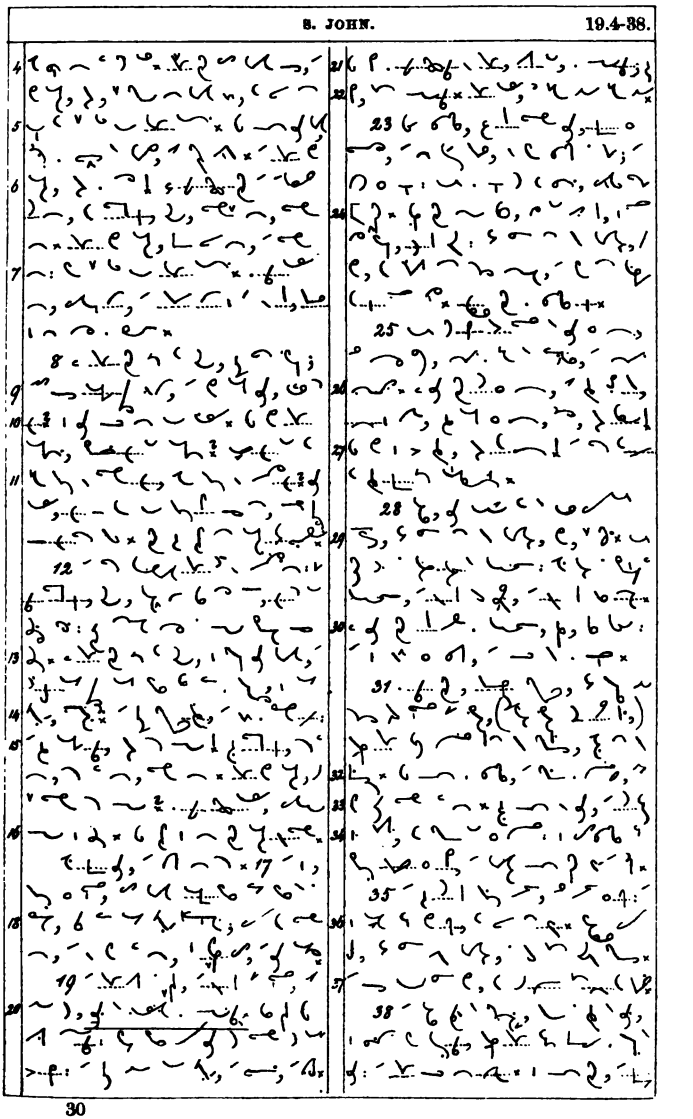
Good Friday, Morning.

9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40

CHAPTER 19.

April 1, *July* 31, *Nov.* 27.

1 2 3



39 [illegible]
40 [illegible]
41 [illegible]
42 [illegible]

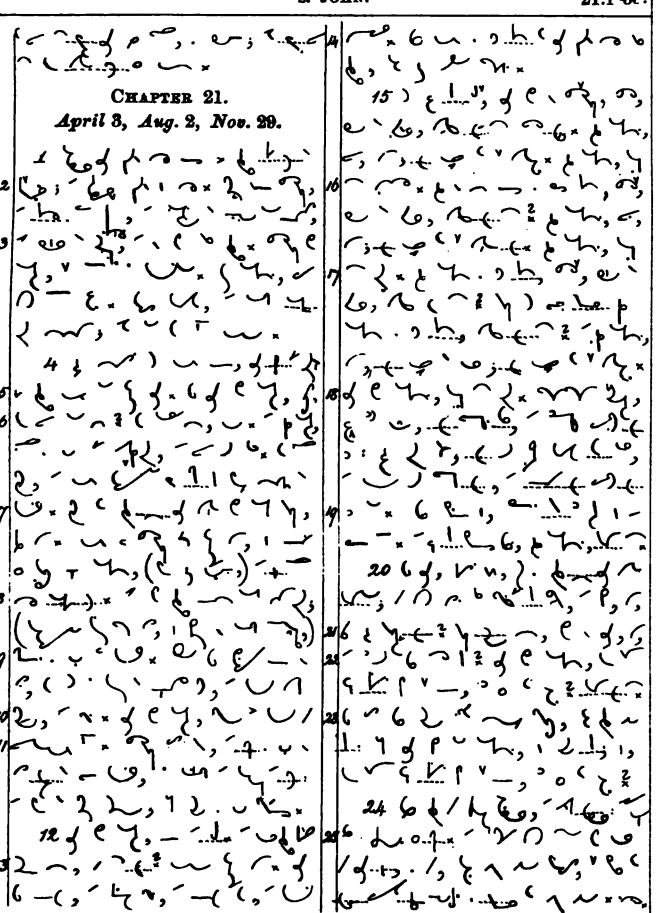
CHAPTER 20.

April 2, *Aug.* 1, *Nov.* 28.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
18 [illegible]
19 [illegible]
20 [illegible]
21 [illegible]
22 [illegible]
23 [illegible]
24 [illegible]
25 [illegible]
26 [illegible]
27 [illegible]
28 [illegible]
29 [illegible]
30 [illegible]
31 [illegible]

CHAPTER 21.

April 3, Aug. 2, Nov. 29.



THE ACTS OF THE APOSTLES.

Chapter 1.

April 4, *Aug.* 3, *Nov.* 30.

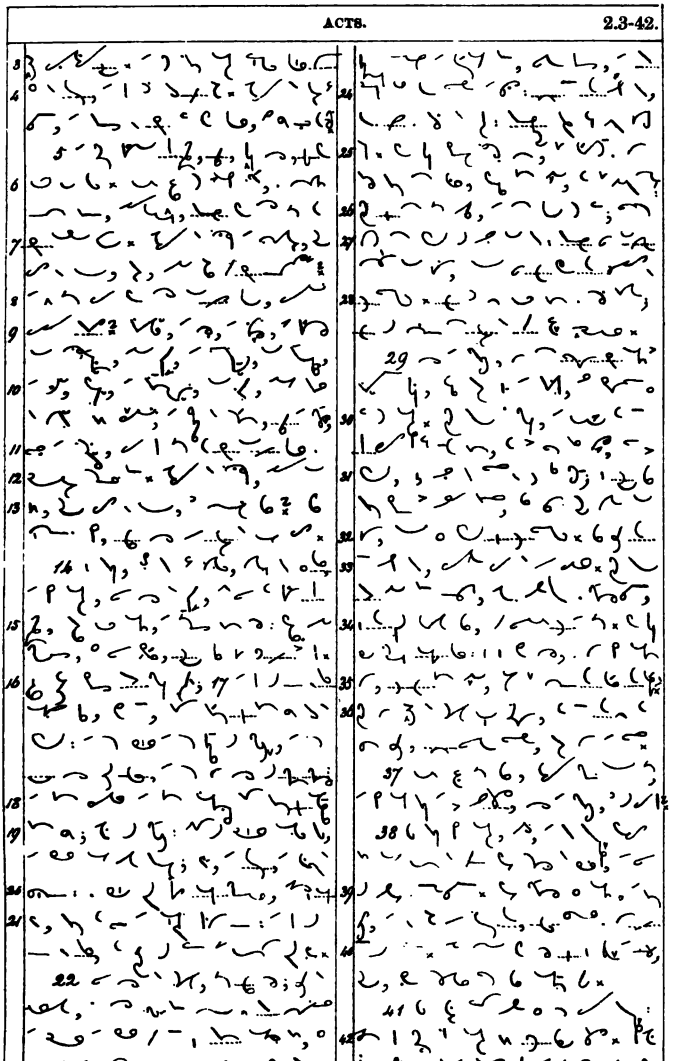
1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26.

Chapter 2.

April 5, *Aug.* 4, *Dec.* 1.

Easter Day, Evening, from v. 22.

1. 2.



43 44 45 46 47

Chapter 3.

April 6, Aug. 5, Dec. 2.
Monday in Easter-week, Evening.
St. Peter, Morning.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13

14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26

Chapter 4.

April 7, Aug. 6, Dec. 3.
St. Peter, Evening.

1 2 3

4 ܘܗܘܘ ܡܢܝܢܐ ܕܓܒܪܐ ܗܢܐ ܕܗܘܐ ܒܗ ܐܬܬܐ ܠܗ ܫܘܬܐ ܕܐܝܬܝܘܬܐ
5 ܕܐܬܟܢܫܘ ܠܪܫܝܐ ܘܠܣܦܪܐ ܘܠܩܫܝܫܐ ܘܠܚܢܢ ܪܒܐ ܘܩܝܦܐ ܘܩܐܦܐ ܘܠܟܠ ܕܡܢ ܕܡܫܬܪܝܐ ܡܢ ܫܪܝܐ ܘܡܢ ܩܪܝܐ ܕܫܡܗ ܕܝܫܘܥ ܗܘ ܕܐܬܬܝ ܠܡܫܪܝ ܠܒܢܝ ܐܢܫܐ ܘܠܢܫܐ ܕܐܝܟ ܕܐܬܬܝ ܠܗ ܫܘܬܐ ܕܐܝܬܝܘܬܐ ܗܢܐ ܕܗܘܐ ܒܗ ܐܬܬܐ

3 4 5 6 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37

38 39 40 41 42

CHAPTER 6.

April 9, *Aug.* 8, *Dec.* 5.

St. Stephen, Morning, verse 8, and chapter 7 to verse 30.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11

12 13 14 15

CHAPTER 7.

April 10, *Aug.* 9, *Dec.* 6, to verse 30. *Dec.* 7, from verse 30.

St. Stephen, Evening, verse 30 to verse 55.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11

47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60

CHAPTER 8.

April 11, *Aug.* 10, *Dec.* 8.

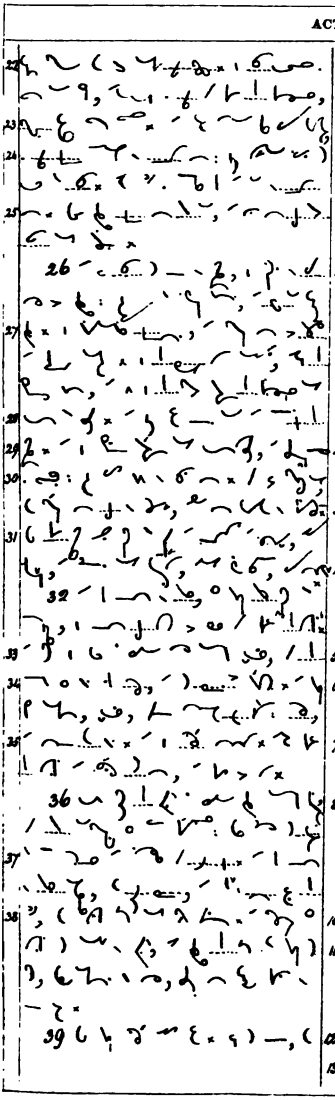
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27

28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40

Chapter 9.

April 12, *Aug.* 11, *Dec.* 9.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21



CHAPTER 10.

April 13, *Aug.* 12, *Dec.* 10.

Whit-Sunday, Morning, from v. 34.

CHAPTER 11.

April 14, *Aug.* 13, *Dec.* 11.

2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22

23 24 25 26 27 28 29 30

CHAPTER 12.

April 15, *Aug.* 14, *Dec.* 12.

St. Michael, Morning, to verse 20.

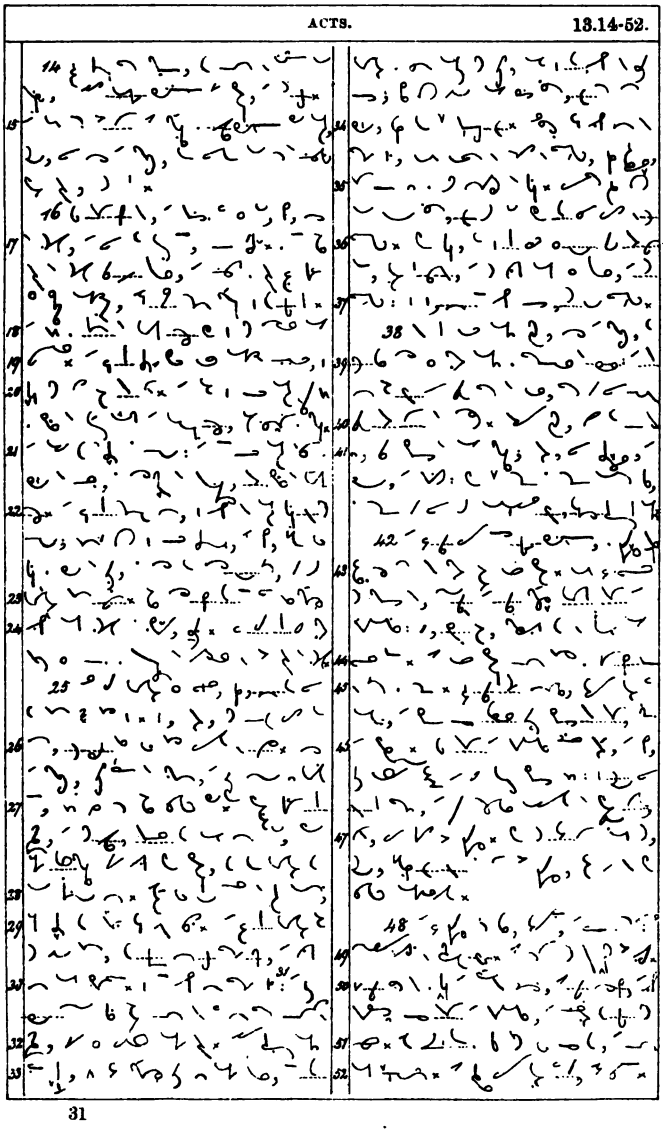
1 2 3 4 5 6 7 8

9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25

CHAPTER 13.

April 16, *Aug* 15, *Dec.* 13.

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13



Chapter 14.

April 17, *Aug.* 16, *Dec.* 14.
St. Barnabas, Morning.

Chapter 15.

April 18, *Aug.* 17, *Dec.* 15.
St. Barnabas, Evening, to verse 31.

8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25

26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41

CHAPTER 16.

April 19, *Aug.* 18, *Dec.* 16.

1 2 3 4

CHAPTER 17.

April 20, *Aug.* 19, *Dec.* 17.

2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34

CHAPTER 18.

April 21, *Aug.* 20, *Dec.* 18.

1 2 3

4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22

23 24 25 26 27 28

CHAPTER 19.

April 22, *Aug.* 21, *Dec.* 19.

Whit-Sunday, Evening, to verse 21.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41

CHAPTER 20.

April 23, *Aug.* 22, *Dec.* 20.

1 2 3 4

5 6 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38

CHAPTER 21.

April 24, *Aug.* 23, *Dec.* 21.

1 2 3

4 ܘܐܫܬܟܚܘ ܬܠܡܝܕܐ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
5 ܘܗܘܐ ܟܕ ܫܠܡܢ ܝܘܡܬܐ ܢܦܩܝܢ ܢܐܙܠܝܢ ܠܐܪܚܐ ܘܟܠܗܘܢ ܥܡܗܘܢ ܥܡ ܢܫܐ ܘܒܢܝܢ
6 ܢܦܩܘ ܠܒܪ ܡܝܐ ܘܨܠܘ ܐܢܫܐ ܠܐܠܗܗܘܢ ܘܫܠܡܘ ܐܚܕܐ ܡܢ ܐܚܕܐ
7 ܘܐܢܚܢܢ ܕܡܫܟܚܝܢ ܡܢ ܨܘܪ ܫܠܡܢ ܠܐܪܚܐ ܘܐܬܝܢ ܠܬܠܡܝܐ ܘܩܝܡܢ ܥܡܗܘܢ ܚܕ ܝܘܡܐ
8 ܘܐܢܚܢܢ ܕܐܬܝܢ ܠܩܝܣܪܝܐ ܘܥܠܝܢ ܠܒܝܬ ܦܝܠܦܘܣ ܐܘܢܓܠܝܣܛܐ ܕܗܘܐ ܚܕ ܡܢ ܫܒܥܐ
9 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
10 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
11 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
12 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
13 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
14 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
15 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
16 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
17 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
18 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
19 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
20 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
21 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
22 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
23 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
24 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
25 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
26 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
27 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
28 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
29 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
30 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
31 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
32 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
33 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
34 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
35 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
36 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
37 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ
38 ܘܗܘ ܠܗ ܐܪܒܥ ܒܢܬܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ܕܢܒܝܐ ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܠܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܝܪܘܫܠܡ

39 ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ ܐܝܟܢܐ ܕܢܬܐ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܥܒܕ ܥܘܠܐ ܗܢܐ ܕܠܝܬ ܠܗ ܚܛܝܐ ܐܦ ܠܐ ܡܫܬܡܥ ܠܗ ܡܕܡ ܕܡ

CHAPTER 23.

April 26, Aug 25, Dec. 23.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32

Chapter 24.

April 27, *Aug.* 26, *Dec.* 24.

Chapter 25.

April 28, *Aug.* 27, *Dec.* 28.

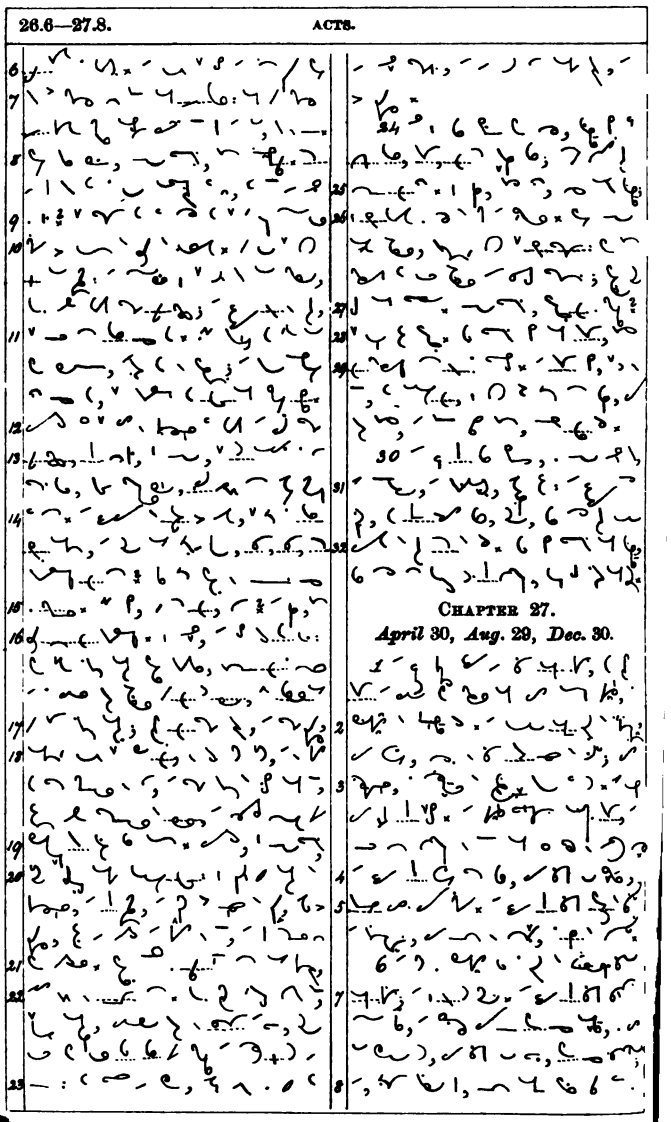
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19
20
21
22
23
24
25
26
27

CHAPTER 26.

April 29, *Aug.* 28, *Dec.* 29.

Conversion of St. Paul, Evening.

1
2
3
4
5



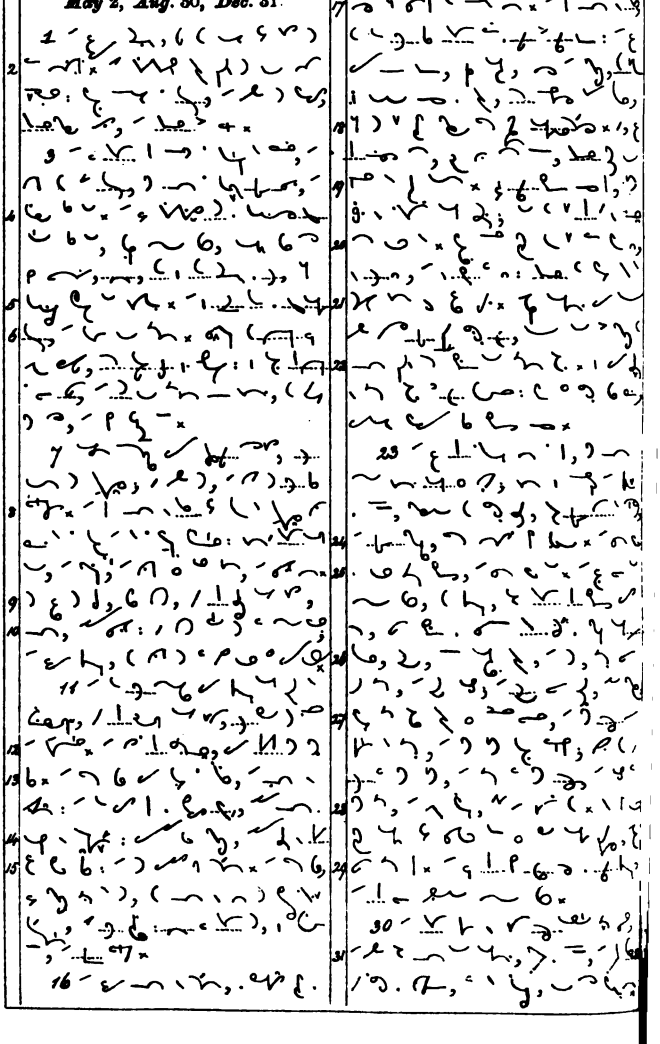
CHAPTER 27.

April 30, *Aug.* 29, *Dec.* 30.

9 ܘܡܛܠ ܕܨܘܡܐ ܗܘܐ ܐܦܠܐ ܕܫܠܝܐ ܗܘܐ ܠܡܫܬܐ
ܠܗ ܡܠܬܐ ܡܢ ܦܘܠܘܣ ܕܡܬܝܢ ܗܘ ܠܗ ܠܡܫܬܐ
10 ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܐܚܝ ܐܢܐ ܡܚܙܐ ܕܒܗܝܠ ܕܢܣܒ
ܠܡܫܬܐ ܠܐ ܒܫܠܡܐ ܐܦ ܠܐ ܒܢܦܫܢ ܐܦ ܠܐ
11 ܒܡܛܥܢܐ ܐܦ ܠܐ ܒܢܦܫ ܡܠܬܢ ܐܦ ܠܐ ܒܫܠܝܐ
12 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
13 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
14 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
15 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
16 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
17 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
18 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
19 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
20 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
21 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
22 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
23 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
24 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
25 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
26 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
27 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
28 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
29 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
30 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
31 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
32 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
33 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
34 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
35 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
36 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
37 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
38 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
39 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
40 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
41 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
42 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ
43 ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ
44 ܠܢ ܠܡܫܬܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܢܫܬܠܡ ܠܢ ܠܡܫܬܐ

CHAPTER 28.

May 2, *Aug.* 30, *Dec.* 31.

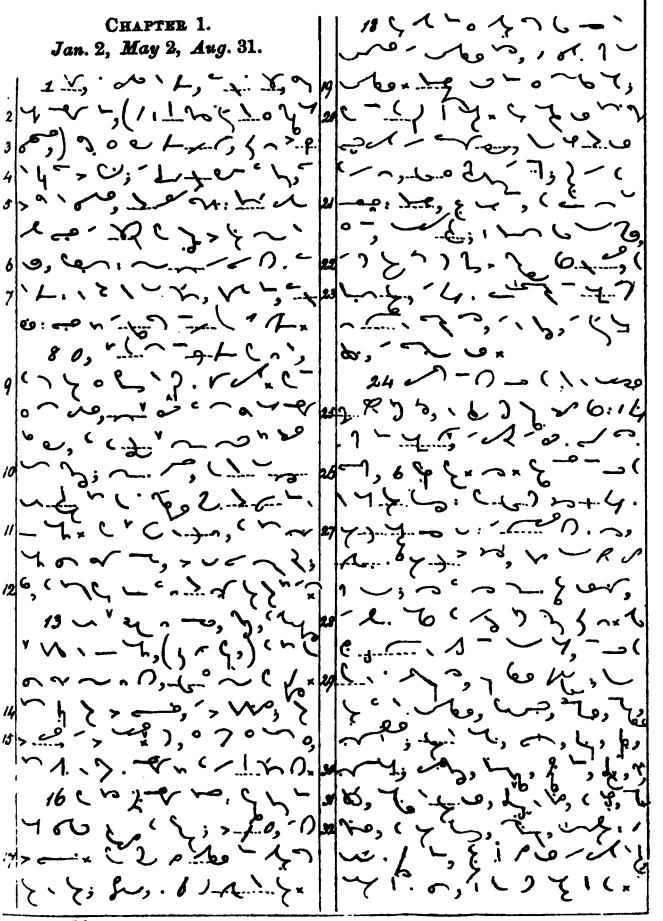


THE EPISTLE OF PAUL THE APOSTLE TO THE

ROMANS.

CHAPTER 1.

Jan. 2, *May* 2, *Aug.* 31.



Chapter 2.

Jan. 3, *May* 3, *Sept.* 1.
Circumcision, Morning.

Chapter 3.

Jan. 4, *May* 4, *Sept.* 2.

13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31

CHAPTER 4.

Jan. 5, May 5, Sept. 3.

1 2 3 4 5

6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22

20

24 25

Chapter 5.

Jan. 7, May 6, Sept. 4.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16

17 18 19 20 21

Chapter 6.

Jan. 8, May 7, Sept. 5.

Easter-Day, Morning.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

13 14 15 16 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

CHAPTER 7.

Jan. 9, *May* 8, *Sept.* 6.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

21 22 23 24 25

CHAPTER 8.

Jan. 10, *May* 9, *Sept.* 7.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32

33 34 35 36 37 38 39

CHAPTER 9.

Jan. 11, *May* 10, *Sept.* 8.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29

30 31 32 33

Chapter 10.

Jan. 12, *May* 11, *Sept.* 9.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

16 17 18 19 20 21

Chapter 11.

Jan. 13, *May* 12, *Sept.* 10.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36

CHAPTER 12.

Jan. 14, *Feb.* 29, *May* 13, *Sept.* 11.

1 2 3 4 5 6 7 8

Chapter 13.

Jan. 15, *May* 14, *Sept.* 12.

The Queen's Accession.

Chapter 14.

Jan. 16, *May* 15, *Sept.* 13.

11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23

CHAPTER 15.

Jan. 17, *May* 16, *Sept.* 14.

1 2 3 4 5 6

7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26

27 28 29 30 31 32 33

Chapter 16.

Jan. 18, *May* 17, *Sept.* 15.

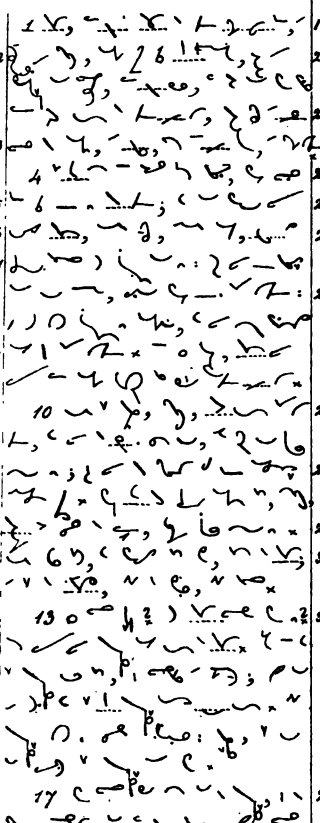
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27

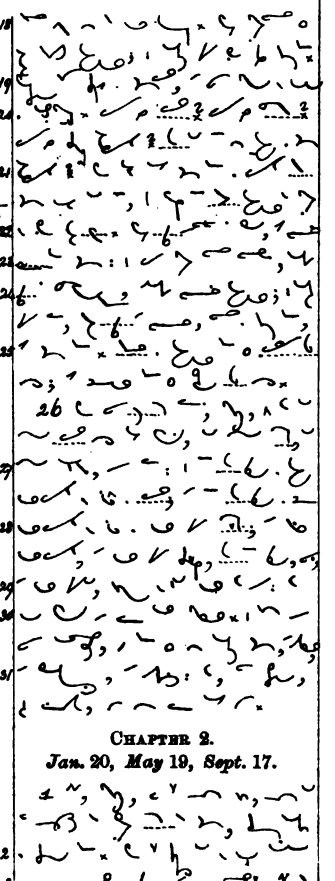
FIRST EPISTLE OF PAUL THE APOSTLE TO THE

CORINTHIANS.

Chapter 1.

Jan. 19, *May* 18, *Sept.* 16.





Chapter 2.

Jan. 20, *May* 19, *Sept.* 17.

4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16

Chapter 3.

Jan. 21, *May* 20, *Sept.* 18.

1 2 3 4

6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23

Chapter 4.

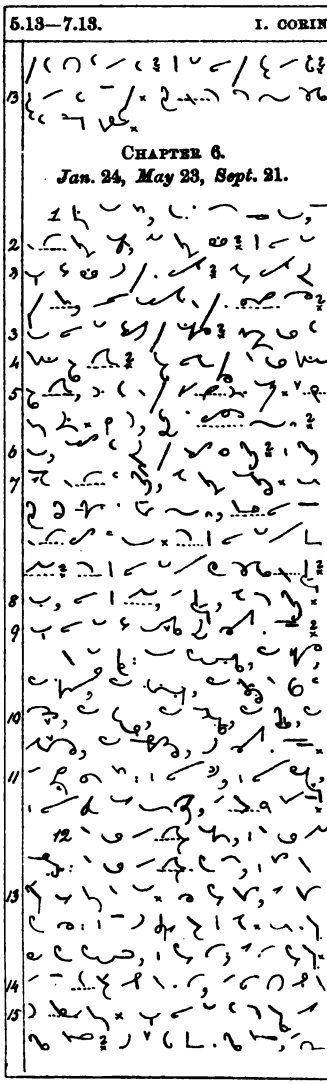
Jan. 22, *May* 21, *Sept.* 19.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21

Chapter 5.

Jan. 23, *May* 22, *Sept.* 20.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

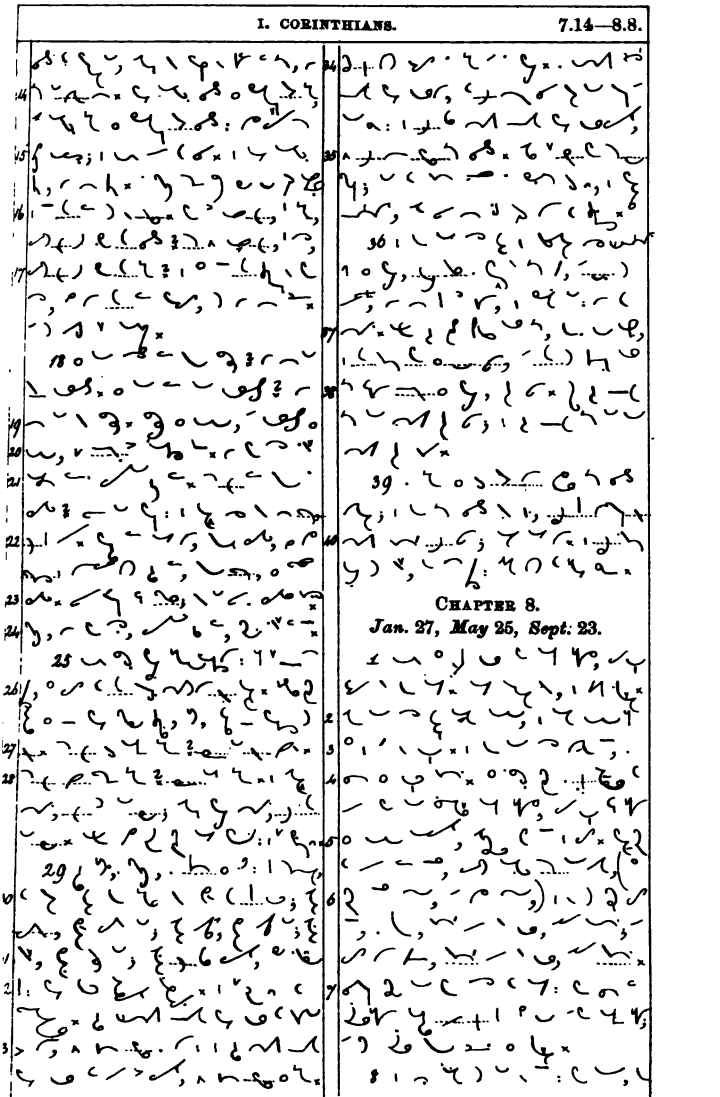


Chapter 6.

Jan. 24, *May* 23, *Sept.* 21.

Chapter 7.

Jan. 26, *May* 24, *Sept.* 22.



CHAPTER 8.

Jan. 27, *May* 25, *Sept.* 23.

CHAPTER 6.

Jan. 24, *May* 23, *Sept.* 21.

CHAPTER 7.

Jan. 26, *May* 24, *S*

11.

3, *Sept.* 26.

39

10

11

12

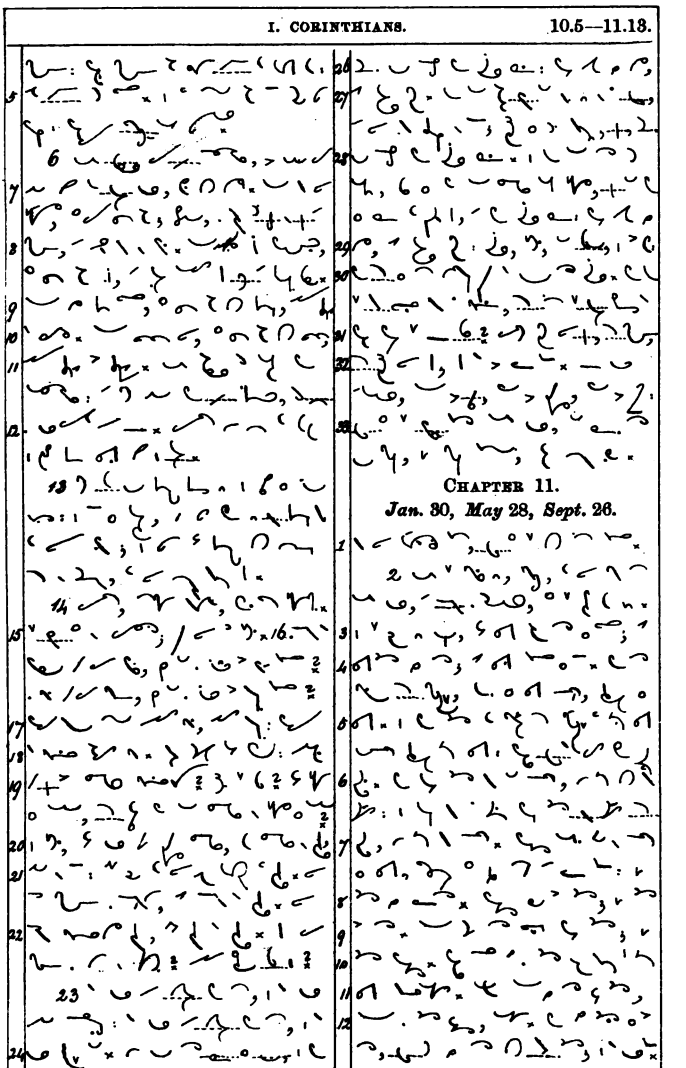
13

Chapter 9.

Jan. 28, *May* 26, *Sept.* 24.

Chapter 10.

Jan. 29, *May* 27, *Sept.* 25.



CHAPTER 11.

Jan. 30, *May* 28, *Sept.* 26.

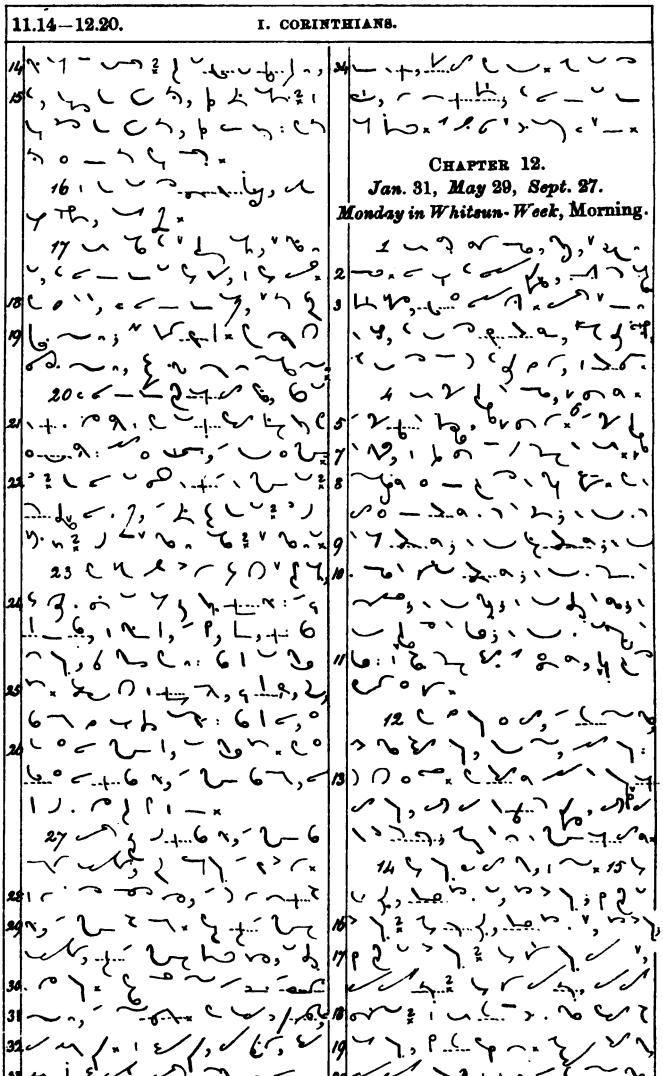
8.9—10.4.

CHAPTER 9

Jan. 28, *May* 26,

CHAPTER 9.

Jan. 28. May 28. Sept. 24.



CHAPTER 12.

Jan. 31, *May* 29, *Sept.* 27.

Monday in Whitsun-Week, Morning.

CHAPTER 13.

Feb. 1, *May* 30, *Sept.* 28.

CHAPTER 14.

Feb. 2, *May* 31, *Sept.* 29.

Monday in Whitsun-Week, Evening, to verse 26.

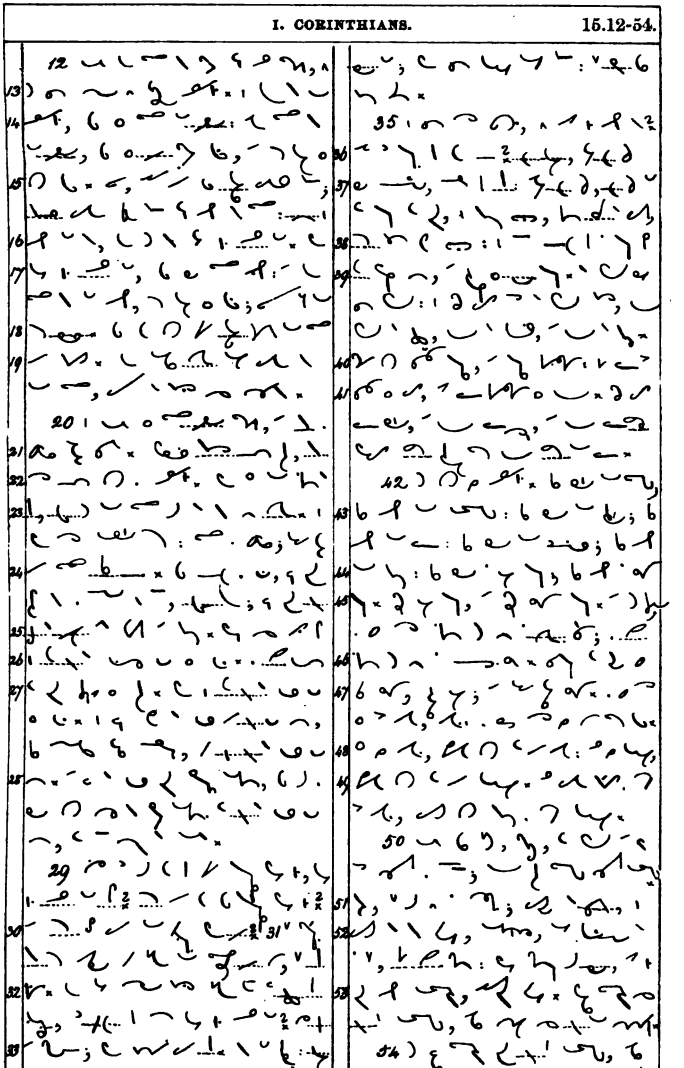
12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40

Chapter 15.

Feb. 3, *June* 1, *Sept.* 30.

Tuesday in Easter-Week, Evening.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



27 28 29 30 31 32 33

CHAPTER 16.

Jan. 18, *May* 17, *Sept.* 15.

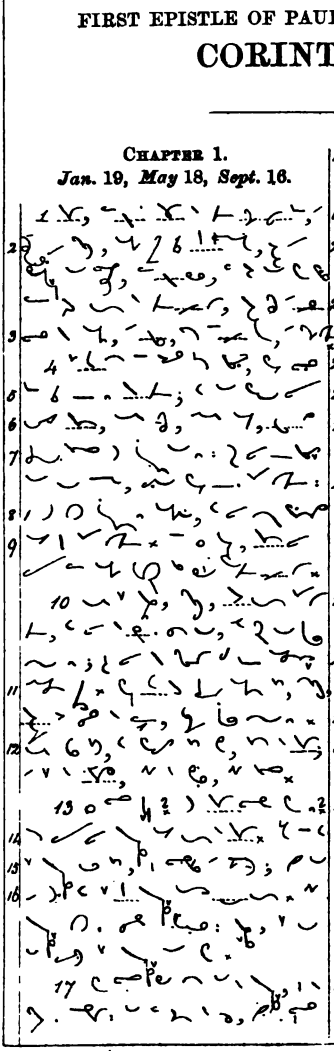
1 2 3 4 5 6 7 8 9

10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27

FIRST EPISTLE OF PAUL THE APOSTLE TO THE CORINTHIANS.

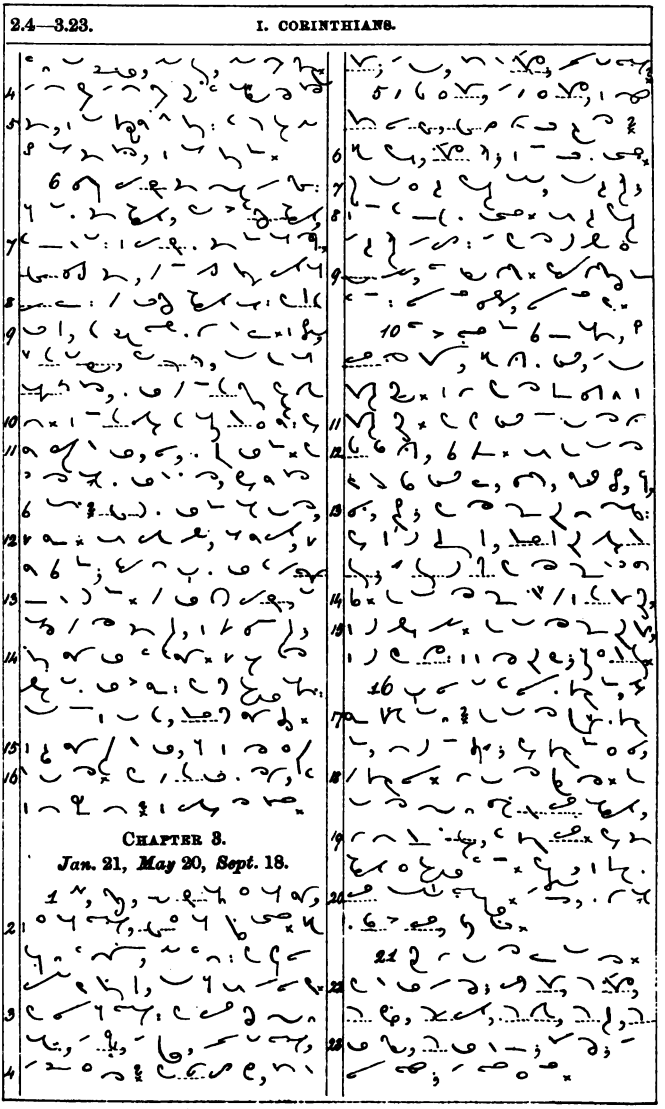
Chapter 1.

Jan. 19, *May* 18, *Sept.* 16.



Chapter 2.

Jan. 20, *May* 19, *Sept.* 17.



CHAPTER 3.

Jan. 21, *May* 20, *Sept.* 18.

Chapter 4.

Jan. 22, *May* 21, *Sept.* 19.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21

Chapter 5.

Jan. 23, *May* 22, *Sept.* 20.

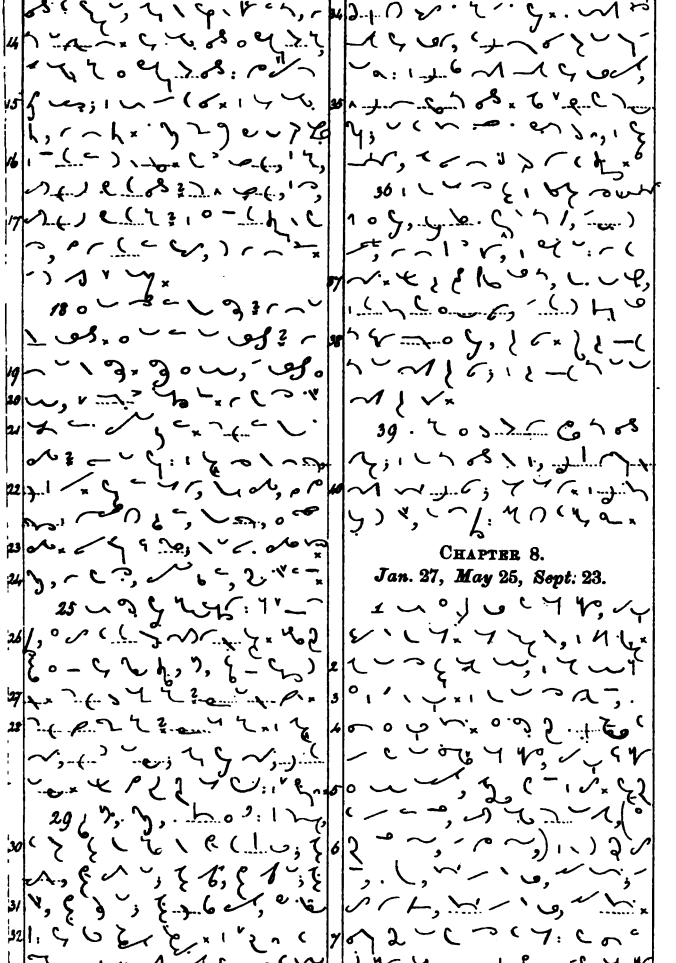
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

Chapter 6.

Jan. 24, *May* 23, *Sept.* 21.

Chapter 7.

Jan. 26, *May* 24, *Sept.* 22.



CHAPTER 8.

Jan. 27, *May* 25, *Sept.* 23.

Chapter 9.

Jan. 28, *May* 26, *Sept.* 24.

Chapter 10.

Jan. 29, *May* 27, *Sept.* 25.

CHAPTER 11.

Jan. 30, *May* 28, *Sept.* 26.

14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33

34

CHAPTER 12.

Jan. 31, *May* 29, *Sept.* 27.

***Monday in Whitsun-Week*, Morning.**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31

CHAPTER 13.

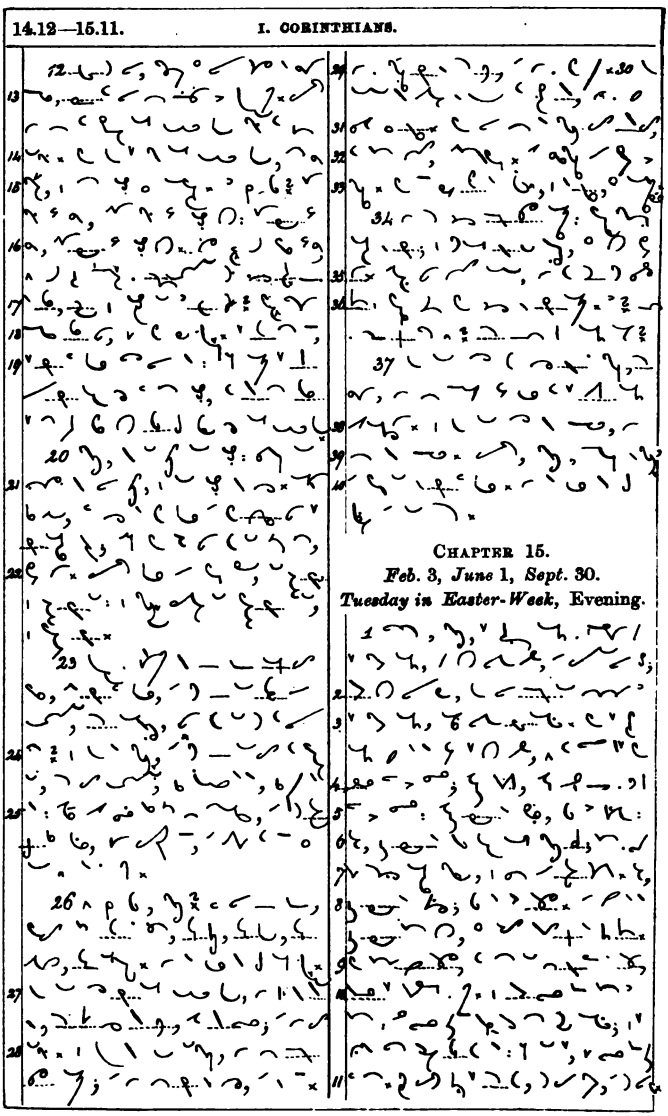
Feb. 1, *May* 30, *Sept.* 28.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13

CHAPTER 14.

Feb. 2, *May* 31, *Sept.* 29.
Monday in Whitsun-Week, Evening,
to verse 26.

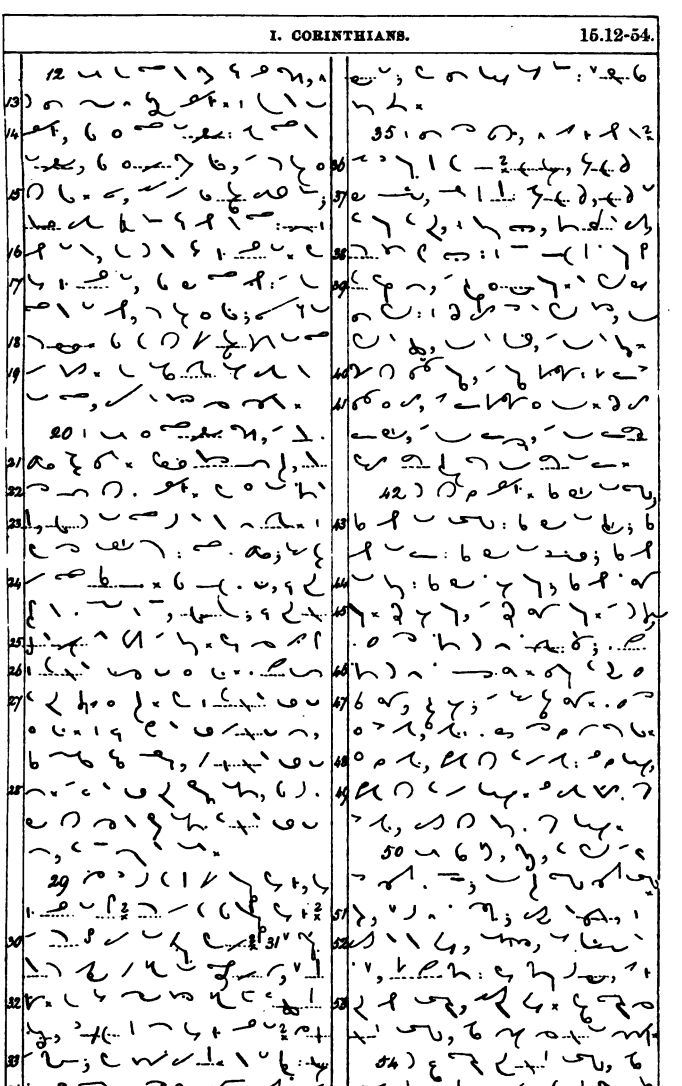
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



CHAPTER 15.

Feb. 3, *June* 1, *Sept.* 30.

Tuesday in Easter-Week, Evening.



55 56 57 58

CHAPTER 16.

Feb. 4, June 2, Oct. 1.

1 2 3 4 5 6 7 8 9

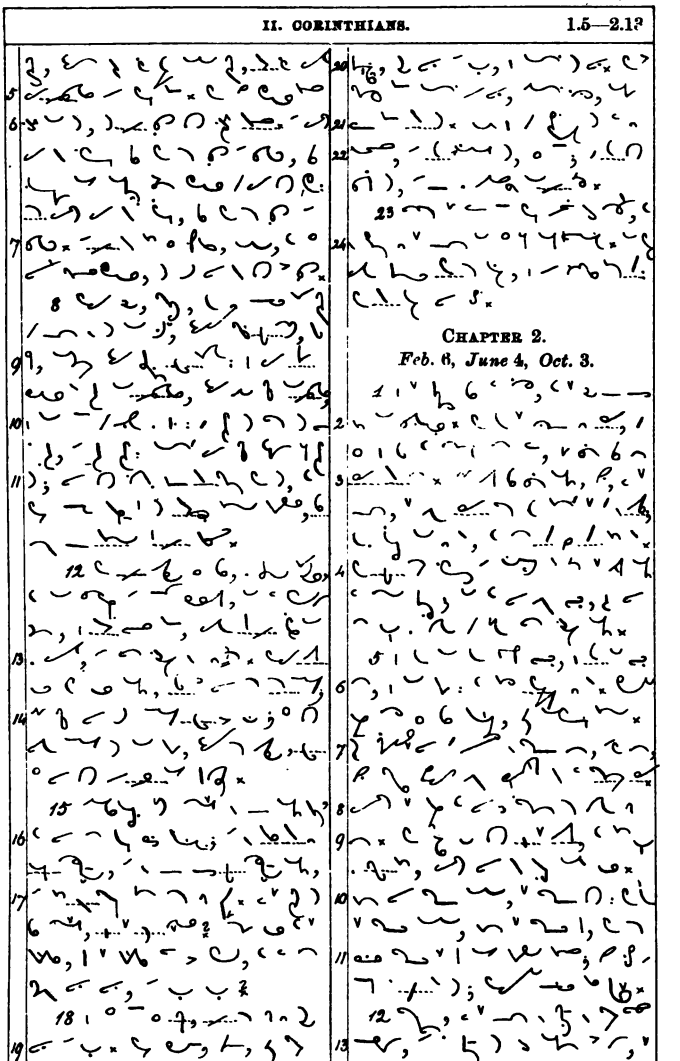
10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24

SECOND EPISTLE OF PAUL THE APOSTLE TO THE CORINTHIANS.

CHAPTER 1.

Feb. 5, June 3, Oct. 2.

1 2 3 4



CHAPTER 2.

Feb. 6, June 4, Oct. 3.

14 15 16 17

Chapter 3.

Feb. 7, June 5, Oct. 4.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13

14 15 16 17 18

Chapter 4.

Feb. 8, June 6, Oct. 5.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

13 ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ ܗܘܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ ܐܦܢܐ ܐܢܚܢܢ ܕܡܗܝܡܢܝܢ ܠܗܠܝܢ ܕܡܡܠܠܝܢ
14 ܕܝܕܥܝܢ ܕܕܩܝܡ ܡܪܝܐ ܝܫܘܥ ܢܩܝܡ ܠܢ ܥܡ ܝܫܘܥ ܘܢܩܪܒ ܠܢ ܥܡ ܟܠܗܘܢ
15 ܡܛܠ ܕܟܠܗܝܢ ܠܡܥܒܕ ܠܟܘܢ ܕܬܬܝܬܪ ܛܝܒܘܬܐ ܕܡܬܪܒܐ ܡܢ ܛܝܒܘܬܐ
ܕܬܬܝܗܒ ܠܡܪܝܐ ܠܫܒܚܐ ܘܠܬܫܒܘܚܬܐ ܕܡܪܝܡ ܠܐܠܗܐ
16 ܡܛܠ ܗܢܐ ܠܐ ܢܬܟܠ ܐܦܠܐ ܕܒܪܢܫܐ ܕܒܪܝܢ ܐܦ ܕܒܪ ܢܫܐ ܕܦܢܝܢ
17 ܡܬܚܒܠ ܠܢ ܠܐ ܢܬܟܠ ܐܦ ܕܒܪ ܢܫܐ ܕܒܪ ܢܫܐ ܕܦܢܝܢ ܡܬܚܒܠ ܠܢ
18 ܕܠܐ ܢܚܙܐ ܠܢ ܠܡܚܙܝܐ ܐܠܐ ܠܡܬܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ
ܡܛܠ ܕܡܬܚܙܝܐ ܠܐ ܢܬܟܠ ܐܦ ܕܒܪ ܢܫܐ ܕܒܪ ܢܫܐ ܕܦܢܝܢ ܡܬܚܒܠ ܠܢ

Chapter 5.

Feb. 9, June 7, Oct. 6.

1 ܡܛܠ ܕܢܕܥ ܕܐܢ ܐܪܥܐ ܕܡܫܟܢܢ ܕܒܗ ܢܬܚܪܒ ܒܝܬ ܡܫܟܢ ܕܐܠܗܐ
2 ܕܠܐ ܒܝܕܝܢ ܕܒܪ ܢܫܐ ܒܝܬ ܡܫܟܢ ܕܫܡܝܐ ܕܡܢ ܫܡܝܐ ܢܫܬܪܐ ܠܢ
3 ܕܒܗ ܐܦ ܠܐ ܢܬܟܠ ܠܡܗܘܐ ܥܪܛܝܢ ܠܐ ܢܫܬܟܚ ܠܢ ܠܡܗܘܐ ܥܪܛܝܢ
4 ܕܐܦ ܐܢܚܢܢ ܕܡܫܟܢܝܢ ܒܗܕܐ ܡܫܬܩܠܝܢ ܡܛܠ ܕܠܐ ܨܒܝܢ ܕܢܫܬܠܚ
ܐܠܐ ܕܨܒܝܢ ܕܢܬܟܣܐ ܕܡܝܬܐ ܕܢܬܒܠܥ ܡܢ ܚܝܐ
5 ܗܢܘܢ ܕܥܒܕܢ ܠܗ ܠܗܢܐ ܕܐܠܗܐ ܕܝܗܒ ܠܢ ܐܦ ܪܘܚܐ ܕܥܪܒܘܢ
6 ܗܘ ܕܡܬܬܝܗܒ ܠܢ ܐܦ ܪܘܚܐ ܕܥܪܒܘܢ ܕܢܗܘܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܢ ܒܦܓܪܐ
7 ܕܠܐ ܒܚܙܘܬܐ ܕܥܝܢܐ ܐܠܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܠܒܐ ܕܢܗܘܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܢ
8 ܗܘ ܕܡܬܬܝܗܒ ܠܢ ܐܦ ܪܘܚܐ ܕܥܪܒܘܢ ܕܢܗܘܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܢ ܒܦܓܪܐ
9 ܕܠܐ ܒܚܙܘܬܐ ܕܥܝܢܐ ܐܠܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܠܒܐ ܕܢܗܘܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܢ
10 ܡܛܠ ܕܟܠܗܘܢ ܢܬܚܙܘܢ ܩܕܡ ܒܝܡܐ ܕܡܫܝܚܐ ܕܢܩܒܠ ܟܠ ܚܕ ܠܗܝܢ
ܕܥܒܕ ܒܦܓܪܗ ܐܦ ܠܗܝܢ ܕܥܒܕܘ ܒܦܓܪ ܢܫܐ ܕܒܪ ܢܫܐ ܕܦܢܝܢ
11 ܡܛܠ ܗܢܐ ܕܝܕܥܝܢ ܕܕܚܠܬܐ ܕܡܪܝܐ ܢܫܬܕܠ ܠܢ ܠܒܢܝ ܢܫܐ
12 ܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܢ ܠܡܚܙܝܐ ܐܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ
ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ
13 ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ
14 ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ
15 ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ
16 ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ
17 ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ
18 ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ
19 ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ
20 ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ
21 ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܡܚܙܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ

Chapter 6.

Feb. 10, June 8, Oct. 7.

1 ܡܛܠ ܕܢܕܥ ܕܐܢ ܐܪܥܐ ܕܡܫܟܢܢ ܕܒܗ ܢܬܚܪܒ ܒܝܬ ܡܫܟܢ ܕܐܠܗܐ
2 ܕܠܐ ܒܝܕܝܢ ܕܒܪ ܢܫܐ ܒܝܬ ܡܫܟܢ ܕܫܡܝܐ ܕܡܢ ܫܡܝܐ ܢܫܬܪܐ ܠܢ
3 ܕܒܗ ܐܦ ܠܐ ܢܬܟܠ ܠܡܗܘܐ ܥܪܛܝܢ ܠܐ ܢܫܬܟܚ ܠܢ ܠܡܗܘܐ ܥܪܛܝܢ
4 ܕܐܦ ܐܢܚܢܢ ܕܡܫܟܢܝܢ ܒܗܕܐ ܡܫܬܩܠܝܢ ܡܛܠ ܕܠܐ ܨܒܝܢ ܕܢܫܬܠܚ
ܐܠܐ ܕܨܒܝܢ ܕܢܬܟܣܐ ܕܡܝܬܐ ܕܢܬܒܠܥ ܡܢ ܚܝܐ
5 ܗܢܘܢ ܕܥܒܕܢ ܠܗ ܠܗܢܐ ܕܐܠܗܐ ܕܝܗܒ ܠܢ ܐܦ ܪܘܚܐ ܕܥܪܒܘܢ
6 ܗܘ ܕܡܬܬܝܗܒ ܠܢ ܐܦ ܪܘܚܐ ܕܥܪܒܘܢ ܕܢܗܘܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܢ ܒܦܓܪܐ
7 ܕܠܐ ܒܚܙܘܬܐ ܕܥܝܢܐ ܐܠܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܠܒܐ ܕܢܗܘܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܢ
8 ܗܘ ܕܡܬܬܝܗܒ ܠܢ ܐܦ ܪܘܚܐ ܕܥܪܒܘܢ ܕܢܗܘܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܢ ܒܦܓܪܐ
9 ܕܠܐ ܒܚܙܘܬܐ ܕܥܝܢܐ ܐܠܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܠܒܐ ܕܢܗܘܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܢ

10 11 12 13 14 15 16 17 18

CHAPTER 7.

Feb. 11, *June* 9, *Oct.* 8.

1 2 3 4 5 6 7 8

9 10 11 12 13 14 15 16

CHAPTER 8.

Feb. 12, *June* 10, *Oct.* 9

1 2 3 4 5 6 7

8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24

CHAPTER 9.

Feb. 13, *June* 12, *Oct.* 10.

1 2

3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

CHAPTER 10.

Feb. 14, *June* 13, *Oct.* 11.

1 2

3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18

CHAPTER 11.

Feb. 15, *June* 14, *Oct.* 12.

1 2

3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33

CHAPTER 12.

Feb. 16, *June* 15, *Oct.* 13.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

CHAPTER 13.

Feb. 17, *June* 16, *Oct.* 14.

THE EPISTLE OF PAUL THE APOSTLE TO THE

GALATIANS.

CHAPTER 1.

Feb. 18, *June* 17, *Oct.* 15.

13 ܐܝܟ ܕܗܘܝܬܝ ܫܠܝܛܐ ܠܥܠ ܡܢ ܕܝܢܐ ܕܐܠܗܐ ܘܐܬܪܥܝܬܗ ܠܥܕܬܐ
14 ܕܐܠܗܐ ܘܐܬܬܝܪܝܬܝ ܒܝܗܘܕܝܘܬܐ ܥܠ ܟܠ ܕܪܗܛ ܒܥܡܝ ܘܒܫܘܠܛܢܝ
ܕܐܒܗܬܝ ܐܦ ܠܝ ܕܐܝܬ ܠܝ ܚܠܦ ܒܪ ܥܡ ܐܢܫ ܐܝ ܠܝ ܕܢܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ
15 ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ
16 ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ
ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ
17 ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ
18 ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ
ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ
19 ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ
20 ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ
21 ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ
22 ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ
23 ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ
24 ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ ܕܐܝ ܕܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝ ܠܗ ܠܒܪ ܡܢ ܐܢܬ

Chapter 2.

Feb. 19, *June* 18, *Oct.* 16.

1 ܒܬܪܝܢ ܫܢܝܢ ܐܬܐ ܐܢܐ ܥܡ ܒܪܢܒܐ ܠܐܪܘܫܠܡ ܘܐܦ ܛܝܛܘܣ
2 ܐܬܝ ܥܡܝ ܒܗܕܐ ܡܠܬܐ ܕܐܬܓܠܝܬ ܠܗ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ
ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ
3 ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ
4 ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ
ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ
5 ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ
ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ
6 ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ
ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ
7 ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ
ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ
8 ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ
ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ
9 ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ
ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ

10 ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ
ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ
11 ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ
12 ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ
ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ
13 ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ
ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ
14 ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ
ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ
15 ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ
16 ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ
ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ
17 ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ
18 ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ
ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ
19 ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ
ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ
20 ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ
ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ
21 ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ

Chapter 3.

Feb. 20, *June* 19, *Oct.* 17.

1 ܐܝ ܠܐ ܡܛܠ ܕܐܢܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ
2 ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ
3 ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ
ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ
4 ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ
ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ
5 ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ
6 ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ
ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ ܕܒܫܘܠܛܢ ܕܐܝ ܕܐܦ ܠܝ ܐܬܝ ܠܝ ܕܢܪܗܛ ܠܘܬ ܐܢܫܐ

7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29

CHAPTER 4.

Feb. 21, *June* 20, *Oct.* 18.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21

22 23 24 25 26 27 28 29 30 31

CHAPTER 5.

Feb. 22, *June* 21, *Oct.* 19.

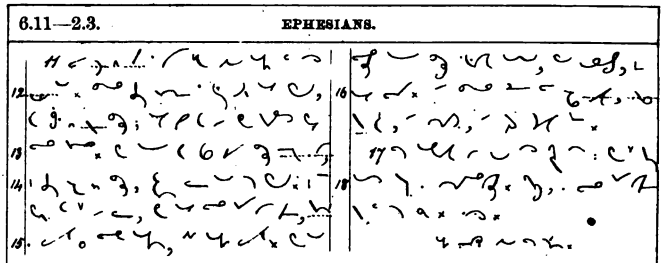
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13

14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25

CHAPTER 6.

Feb. 23, *June* 22, *Oct.* 20.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

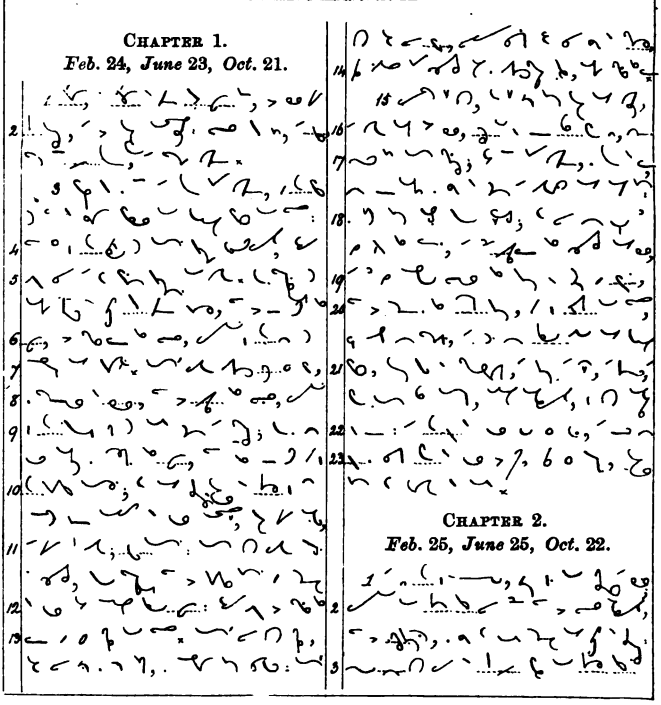


THE EPISTLE OF PAUL THE APOSTLE TO THE

EPHESIANS.

Chapter 1.

Feb. 24, *June* 23, *Oct.* 21.



Chapter 2.

Feb. 25, *June* 25, *Oct.* 22.

CHAPTER 3.

Feb. 26, *June* 26, *Oct.* 23.

CHAPTER 4.

Feb. 27, *June* 27, *Oct.* 24.

Ascension-Day, Evening, to ver. 17.

3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32

Chapter 5.

Feb. 28, *June* 28, *Oct.* 25.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13

14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33

CHAPTER 6.

March 1, *June* 30, *Oct.* 26.

1 2 3 4 5

6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24

THE EPISTLE OF PAUL THE APOSTLE TO THE PHILIPPIANS.

Chapter 1.

March 2, *July* 1, *Oct.* 27.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30

Chapter 2.

March 3, *July* 2, *Oct.* 28.

1 2 3 4 5 6 7

8 ܗܘܝܬ ܠܗ ܐܝܟ ܒܪܢܫܐ ܘܐܫܬܡܥ ܠܗ ܐܝܟ ܕܥܒܕ ܠܡܘܬܐ ܐܦܠܐ ܠܡܘܬ ܕܨܠܒܐ
9 ܗܘܢܐ ܠܗ ܡܪܝܐ ܘܐܦ ܠܗ ܐܠܗܐ ܘܝܗܒ ܠܗ ܫܡܐ ܕܥܠ ܟܠ ܫܡܐ
10 ܕܒܫܡܗ ܢܟܪܥ ܟܠ ܟܪܥܐ ܕܒܫܡܝܐ ܘܕܒܐܪܥܐ ܘܕܬܚܘܬ ܐܪܥܐ
11 ܘܟܠ ܠܫܢܐ ܢܘܕܐ ܕܡܪܝܐ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܫܘܒܚܐ ܕܐܒܐ ܩܕܝܫܐ.

12 ܗܟܢܐ ܐܚܝ ܘܪܚܡܝ ܕܟܠ ܡܕܡ ܕܠܐ ܒܚܙܘܬܝ ܐܦܠܐ ܗܫܐ ܒܪܚܩܘܬܝ ܥܒܕܘ ܦܪܘܩܟܘܢ
13 ܒܕܚܠܬܐ ܘܒܪܥܕܐ ܕܐܠܗܐ ܗܘ ܕܡܫܪܐ ܒܟܘܢ ܕܨܒܐ ܕܥܒܕ ܛܒܘܬܗ
14 ܕܠܐ ܒܠܚܘܕ ܘܠܐ ܒܪܓܙܐ ܐܠܐ ܒܡܪܝܘܬܐ ܕܢܗܘܘܢ ܚܕ ܒܪܘܚ
15 ܘܚܕ ܦܘܡ ܕܢܬܚܙܘ ܐܢܘܢ ܕܫܠܝܡܐ ܘܕܬܡܝܡܐ ܕܒܢܝ ܐܠܗܐ
16 ܕܠܐ ܡܘܡ ܒܝܬܗ ܕܐܠܗܐ ܕܒܝܢ ܕܢܗܘܢ ܢܢܗܪܝܢ ܐܝܟ ܢܘܗܪܐ
ܕܢܚܘܪ ܒܥܠܡܐ
17 ܘܐܦ ܐܢܐ ܐܢ ܢܬܢܣܟ ܥܠ ܕܒܚ ܕܐܡܘܢܬܟܘܢ ܘܩܪܒܢܐ
18 ܕܐܝܡܢ ܐܢܐ ܒܪܝܟ ܘܒܪܝܟ ܥܡ ܟܠܗܘܢ ܚܕܐ ܒܚܕܐ ܕܒܪܝ ܐܢܐ
19 ܘܒܗܝ ܐܝܟ ܕܐܬܐ ܠܘܬ ܡܪܝ ܝܫܘܥ ܐܦ ܐܢܐ ܐܬܐ ܠܘܬ ܟܠܗܘܢ
20 ܕܐܝܬ ܠܝ ܐܝܟ ܗܢܐ ܕܢܗܘܐ ܡܬܬܪܥܐ ܠܒܝ ܕܐܝ ܕܢܗܘܢ ܡܬܬܪܥܝܢ
21 ܠܒܢܝ ܐܢܫܐ ܕܟܠ ܕܡܬܒܥܝ ܠܡܕܡ ܕܠܝܠܗ ܠܐ ܡܫܬܟܚ ܠܗ ܐܦ ܠܐ ܚܕ
22 ܕܡܢ ܕܝܠܗ ܕܢܗܘܐ ܡܬܒܚܢ ܕܐܝ ܕܒܪ ܐܒ ܗܘ ܠܒܪܐ ܗܟܢܐ ܐܦ ܐܢܐ
23 ܩܡܬ ܥܡ ܐܒܐ ܒܫܘܒܚܐ ܕܐܒܐ ܩܕܝܫܐ
24 ܘܐܝܟ ܕܐܬܐ ܠܘܬ ܡܪܝ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܐܦ ܐܢܐ ܐܬܐ ܠܘܬ ܟܠܗܘܢ
ܕܐܝ ܕܢܗܘܢ ܡܬܬܪܥܝܢ ܠܒܝ ܕܐܝ ܕܢܗܘܢ ܡܬܬܪܥܝܢ
25 ܘܗܫܐ ܚܫܒܬ ܠܝ ܕܢܫܕܪ ܠܟܘܢ ܠܐܦܦܪܘܕܝܛܘܣ ܐܚܝ ܘܡܫܬܡܫܢܝ
ܕܝ ܘܫܠܝܚܝ ܕܐܝ ܕܢܗܘܢ ܡܬܬܪܥܝܢ ܠܒܝ ܕܐܝ ܕܢܗܘܢ ܡܬܬܪܥܝܢ
26 ܕܗܘ ܡܢ ܕܢ ܐ ܕ ܐ ܕ ܐ ܕ

Chapter 4.

March 5, July 4, Oct. 30.

THE EPISTLE OF PAUL THE APOSTLE TO THE
COLOSSIANS.

Chapter 1.

March 6, *July* 5, *Oct.* 31.

1 ܦܘܠܘܤ ܫܠܝܚܐ ܕܡܫܝܚܐ ܒܨܒܝܢܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܘܬܝܡܬܐܘܤ ܐܚܐ
2 ܠܩܕܝܫܐ ܘܠܐܚܝܢ ܕܗܝܢ ܕܒܡܫܝܚܐ ܒܩܘܪܝܢܬܐ ܘܫܠܡܐ ܡܢ ܐܒܐ ܕܝܠܢ
ܘܡܢ ܡܪܝܐ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ ܗܘܝܢ ܕܡܨܠܝܢ ܠܐܠܗܐ ܒܟܠ ܙܒܢ
3 ܥܠ ܟܠܗܘܢ ܕܐܢܬܘܢ ܕܟܪܝܢ ܠܗ ܒܨܠܘܬܢ ܕܡܬܬܝܡܝܢ ܠܗ ܡܢ ܫܡܝܐ
4 ܡܛܠ ܕܫܡܥܢ ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ ܕܐܝܬ ܠܟܘܢ ܒܡܫܝܚܐ ܝܫܘܥ ܘܒܚܘܒܟܘܢ
5 ܕܥܒܕܬܘܢ ܠܟܠ ܩܕܝܫܐ ܡܛܠ ܕܫܪܝܪܐ ܕܩܝܡ ܠܟܘܢ ܒܫܡܝܐ
6 ܗܢܐ ܩܕܡ ܒܗ ܐܬܬܟܪܙܬܘܢ ܒܡܠܬܐ ܕܫܪܪܐ ܕܐܬܐ ܠܟܘܢ ܐܦ ܗܝ
ܡܬܪܒܝܐ ܘܡܬܬܪܒܝܐ ܗܘܬ ܒܟܠ ܥܠܡܐ ܘܡܬܬܠܝܐ ܗܘܬ ܒܟܠ ܐܪܥܐ
7 ܐܦ ܐܝܟ ܕܐܬܝܠܕ ܒܟܘܢ ܡܢ ܝܘܡܐ ܕܫܡܥܬܘܢ ܘܐܬܝܕܥܬܘܢ ܠܛܝܒܘܬܐ
8 ܕܐܠܗܐ ܒܫܪܪܐ ܐܦ ܐܝܟ ܕܝܠܦܬܘܢ ܡܢ ܥܦܪܐ ܕܝܠܢ ܕܥܒܕ ܠܢ
ܒܪܝܟ ܡܫܡܫܢܐ ܗܘ ܠܡܫܝܚܐ ܕܡܢ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܐܦ ܗܘ ܡܘܕܥ ܠܢ
9 ܒܗ ܐܦ ܚܢܢ ܡܢ ܝܘܡܐ ܕܫܡܥܢ ܠܐ ܫܒܩܝܢ ܠܡܨܠܝ ܥܠܟܘܢ
10 ܘܠܡܒܥܐ ܠܟܘܢ ܕܬܗܠܟܘܢ ܒܟܠ ܡܬܩܢܐ ܠܡܪܥܝܐ ܠܗ ܠܡܪܒܝܢ
11 ܒܟܠ ܥܒܕܐ ܛܒܐ ܘܡܬܬܪܒܝܢ ܒܝܕܥܬܐ ܕܐܠܗܐ ܒܟܠ ܚܝܠ ܕܝܩܪ
12 ܕܝܠܗ ܕܡܬܝܗܒ ܠܢ ܠܡܬܩܢܐ ܠܡܪܥܝܐ ܠܗ ܠܡܪܒܝܢ ܒܚܕܘܬܐ
13 ܕܡܫܬܒܚ ܠܢ ܡܢ ܫܘܠܛܢܐ ܕܚܫܘܟܐ ܘܡܥܠ ܠܡܠܟܘܬܗ ܕܪܚܡܐ
14 ܕܒܗ ܐܝܬ ܠܢ ܦܕܝܘܢ ܚܘܒܝܢ ܕܚܛܝܐ ܕܫܪܝܐ ܠܢ ܡܚܘܠ
15 ܕܗܘ ܕܡܬܩܪܐ ܡܫܝܚܐ ܒܪ ܐܠܗܐ ܕܚܝܐ ܕܟܠ ܒܪܝܬܐ ܕܒܗ
16 ܐܬܒܪܝ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ ܕܫܡܝܐ ܘܕܐܪܥܐ ܕܚܙܝܐ ܘܕܠܐ ܚܙܝܐ ܐܢ
ܟܘܪܣܝܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢܐ ܐܢ ܫܠܛܢܐ ܐܢ ܪܫܝܬܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ
17 ܕܒܗ ܐܬܒܪܝ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ ܕܫܡܝܐ ܘܕܐܪܥܐ ܕܚܙܝܐ ܘܕܠܐ ܚܙܝܐ ܐܢ
18 ܟܘܪܣܝܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢܐ ܐܢ ܫܠܛܢܐ ܐܢ ܪܫܝܬܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ
ܕܒܗ ܐܬܒܪܝ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ ܕܫܡܝܐ ܘܕܐܪܥܐ ܕܚܙܝܐ ܘܕܠܐ ܚܙܝܐ ܐܢ
19 ܟܘܪܣܝܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢܐ ܐܢ ܫܠܛܢܐ ܐܢ ܪܫܝܬܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ
20 ܕܒܗ ܐܬܒܪܝ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ ܕܫܡܝܐ ܘܕܐܪܥܐ ܕܚܙܝܐ ܘܕܠܐ ܚܙܝܐ ܐܢ
ܟܘܪܣܝܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢܐ ܐܢ ܫܠܛܢܐ ܐܢ ܪܫܝܬܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ
21 ܕܒܗ ܐܬܒܪܝ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ ܕܫܡܝܐ ܘܕܐܪܥܐ ܕܚܙܝܐ ܘܕܠܐ ܚܙܝܐ ܐܢ
22 ܟܘܪܣܝܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢܐ ܐܢ ܫܠܛܢܐ ܐܢ ܪܫܝܬܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ
23 ܕܒܗ ܐܬܒܪܝ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ ܕܫܡܝܐ ܘܕܐܪܥܐ ܕܚܙܝܐ ܘܕܠܐ ܚܙܝܐ ܐܢ
24 ܟܘܪܣܝܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢܐ ܐܢ ܫܠܛܢܐ ܐܢ ܪܫܝܬܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ
25 ܕܒܗ ܐܬܒܪܝ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ ܕܫܡܝܐ ܘܕܐܪܥܐ ܕܚܙܝܐ ܘܕܠܐ ܚܙܝܐ ܐܢ
26 ܟܘܪܣܝܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢܐ ܐܢ ܫܠܛܢܐ ܐܢ ܪܫܝܬܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ
27 ܕܒܗ ܐܬܒܪܝ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ ܕܫܡܝܐ ܘܕܐܪܥܐ ܕܚܙܝܐ ܘܕܠܐ ܚܙܝܐ ܐܢ
28 ܟܘܪܣܝܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢܐ ܐܢ ܫܠܛܢܐ ܐܢ ܪܫܝܬܐ ܐܢ ܫܘܠܛܢ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ
29 ܕܒܗ ܐܬܒܪܝ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ ܕܫܡܝܐ ܘܕܐܪܥܐ ܕܚܙܝܐ ܘܕܠܐ ܚܙܝܐ ܐܢ

Chapter 2.

March 7, *July* 6, *Nov.* 2.
Circumcision, Evening.

1 ܟܠ ܥܠ ܕܐܢܬܘܢ ܕܟܪܝܢ ܠܗ ܒܨܠܘܬܢ ܕܡܬܬܝܡܝܢ ܠܗ ܡܢ ܫܡܝܐ

CHAPTER 3.

March 8, July 7, Nov. 3.

CHAPTER 4.

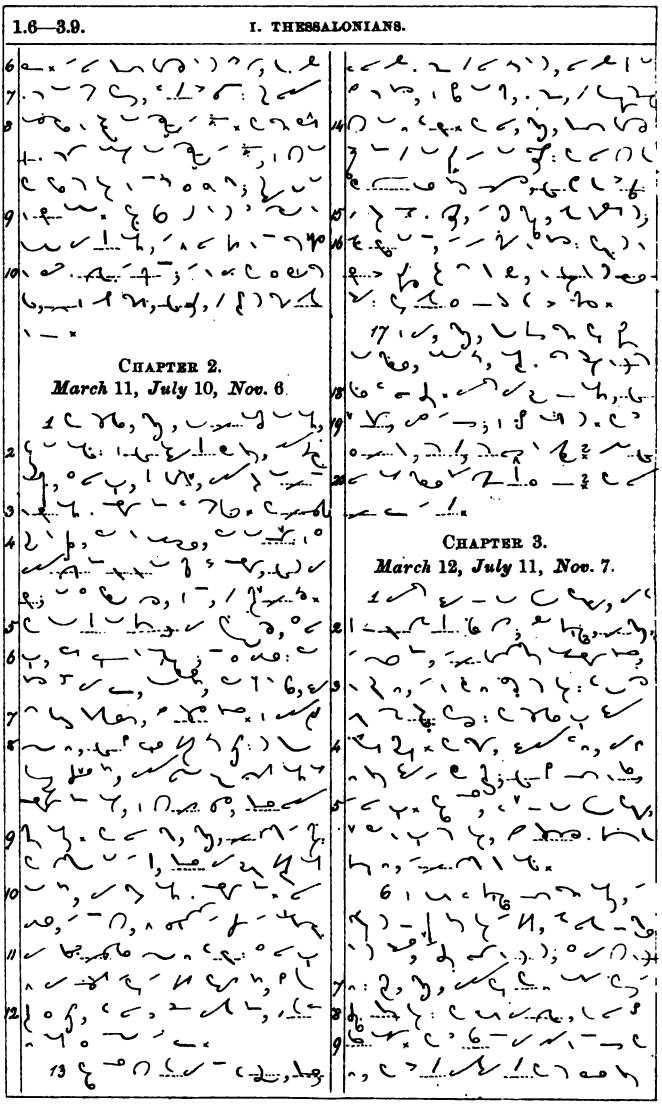
March 9, *July* 8, *Nov.* 4.

FIRST EPISTLE OF PAUL THE APOSTLE TO THE

THESSALONIANS.

CHAPTER 1.

March 10, *July* 9, *Nov.* 5.



CHAPTER 2.
March 11, *July* 10, *Nov.* 6.

CHAPTER 3.
March 12, *July* 11, *Nov.* 7.

10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]

CHAPTER 4.

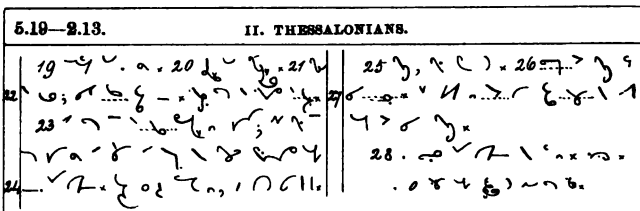
March 13, *July* 12, *Nov.* 8.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
18 [illegible]

CHAPTER 5.

March 14, *July* 13, *Nov.* 9.
Tuesday in Whitsun-Week,
Morning, verse 12 to verse 24.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible] 17 [illegible] 18 [illegible]



SECOND EPISTLE OF PAUL THE APOSTLE TO THE THESSALONIANS.

CHAPTER 1.

March 15, *July* 14, *Nov.* 10.

CHAPTER 2.

March 16, *July* 15, *Nov.* 11.

14 15 16 17

CHAPTER 3.

March 17, *July* 16, *Nov.* 12.

1 2 3 4 5 6 7

8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18

FIRST EPISTLE OF PAUL THE APOSTLE TO

TIMOTHY.

CHAPTER 1.

March 18, *July* 17, *Nov.* 13.

1 2 3 4 5 6 7 8

9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

Chapter 2.

March 19, *July* 18, *Nov.* 14.

1 2 3 5

6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

Chapter 3.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

CHAPTER 4.

March 20, *July* 19, *Nov.* 15.

CHAPTER 5.

March 21, *July* 20, *Nov.* 16.

CHAPTER 6.

March 22, *July* 21, *Nov.* 17.

SECOND EPISTLE OF PAUL THE APOSTLE TO

TIMOTHY.

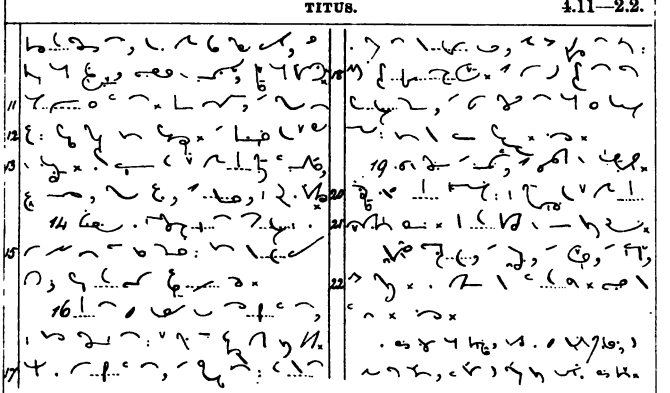
Chapter 1.

March 23, *July* 22, *Nov.* 18.

Chapter 2.

March 24, *July* 23, *Nov.* 19.

15 ܐܝܟ ܕܢܗܘܐ ܠܟ ܡܢ ܡܠܬܐ ܕܐܠܗܐ ܕܢܬܩܝܡ ܠܥܠܡ ܠܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ ܘܠܥܠܡ ܠܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ ܘܠܥܠܡ ܠܥܠܡ ܠܥܠܡ

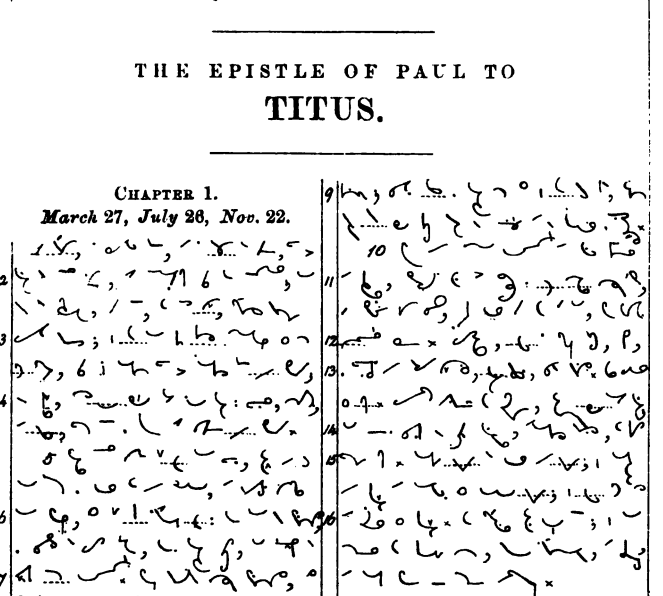


THE EPISTLE OF PAUL TO

TITUS.

Chapter 1.

March 27, July 26, Nov. 22.



Chapter 2.

March 28, July 27, Nov. 23.

3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

Chapter 3.

1 2

3

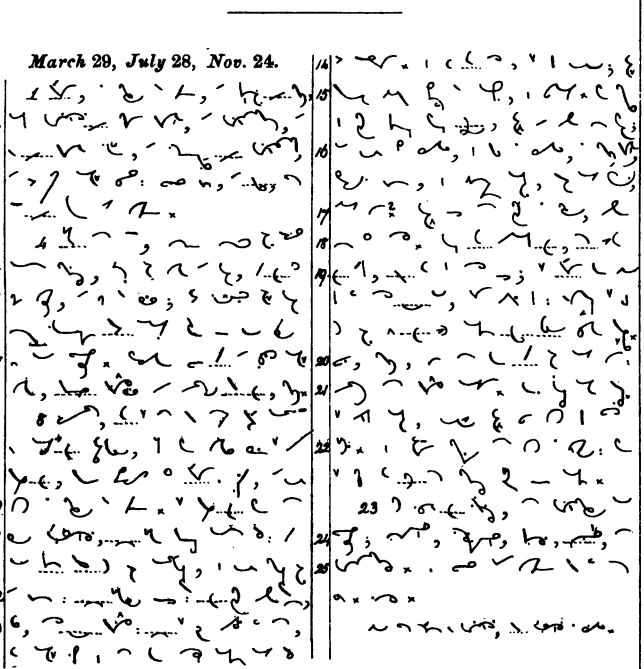
Christmas-Day, Evening, v. 4 to v. 9.

4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

THE EPISTLE OF PAUL TO

PHILEMON.

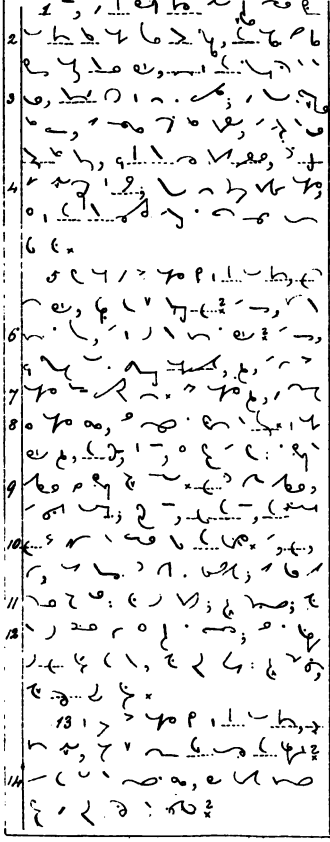
March 29, *July* 28, *Nov.* 24.



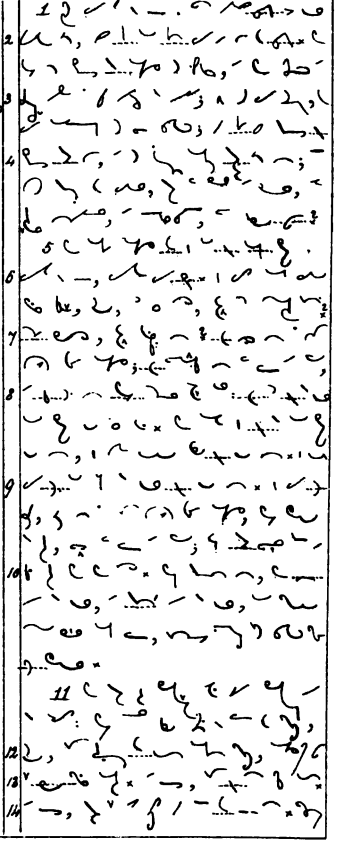
THE EPISTLE OF PAUL THE APOSTLE TO THE

HEBREWS.

CHAPTER 1.
March 30, *July* 29, *Nov.* 25.



CHAPTER 2.
March 31, *July* 30, *Nov.* 26.



15 16 17 18

CHAPTER 3.

April 1, *July* 31, *Nov.* 27.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

CHAPTER 4.

April 2, *Aug.* 1, *Nov.* 28.
Easter-Even, Evening.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13

14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]

CHAPTER 5.

April 3, *Aug.* 2, *Nov.* 29.
Sixth Sunday in Lent, Evening, to verse 11.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]

CHAPTER 6.

April 4, *Aug.* 3, *Nov.* 30.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
18 [illegible]
19 [illegible]
20 [illegible]

Chapter 7.

April 5, Aug. 4, Dec. 1.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28

Chapter 8.

April 6, Aug. 5, Dec. 2.

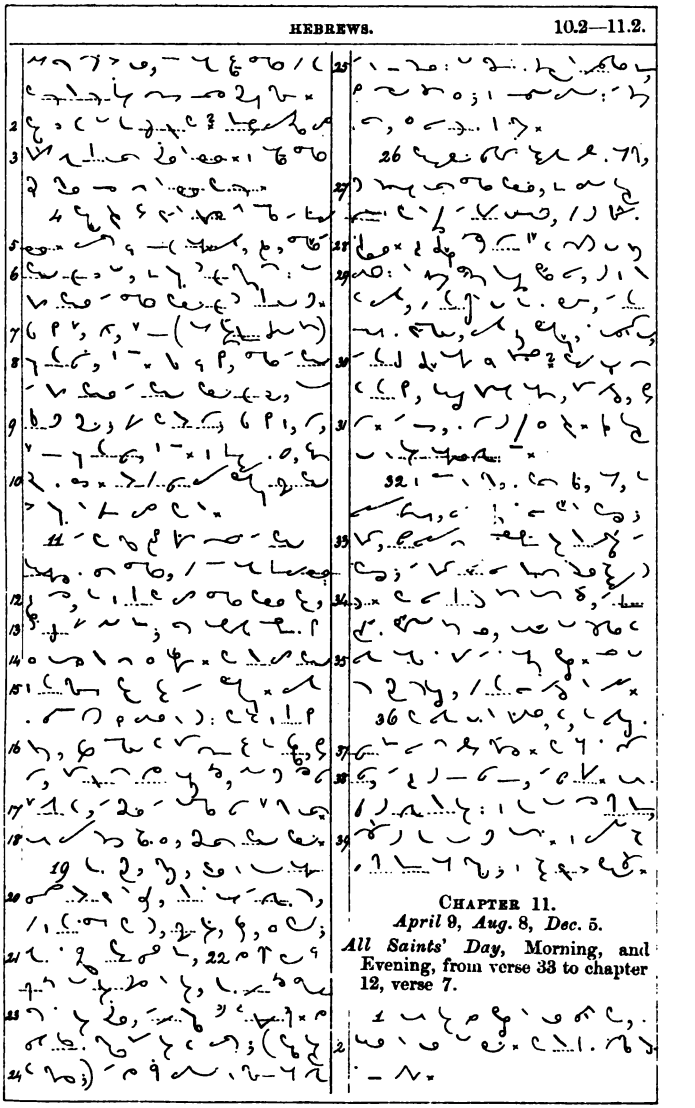
1 2 3 4 5 6 7 8 9

Chapter 9.

April 7, Aug. 6, Dec. 3.

Chapter 10.

April 8, Aug. 7, Dec. 4.



CHAPTER 11.

April 9, *Aug.* 8, *Dec.* 5.

All Saints' Day, Morning, and Evening, from verse 33 to chapter 12, verse 7.

3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]
13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]

17 [illegible]
18 [illegible]
19 [illegible]
20 [illegible]
21 [illegible]
22 [illegible]
23 [illegible]
24 [illegible]
25 [illegible]
26 [illegible]
27 [illegible]
28 [illegible]
29 [illegible]
30 [illegible]
31 [illegible]
32 [illegible]
33 [illegible]
34 [illegible]
35 [illegible]

36 37 38 39 40

CHAPTER 12.

April 10, *Aug.* 9, *Dec.* 6.

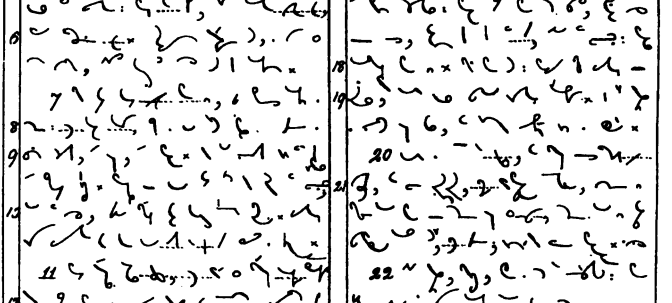
1 2 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14

5 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29

CHAPTER 13.

April 11, *Aug.* 10, *Dec.* 7.

1 2 3 4

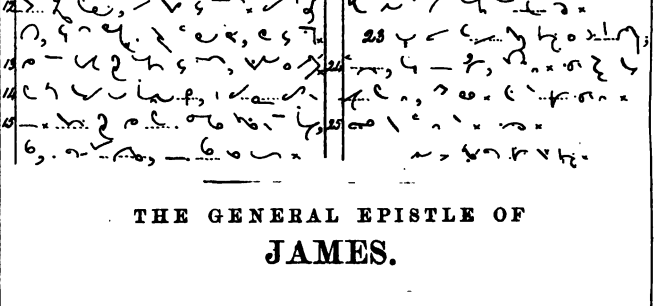


THE GENERAL EPISTLE OF

JAMES.

Chapter 1.

April 12, *Aug.* 11, *Dec.* 8.



15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27

CHAPTER 2.

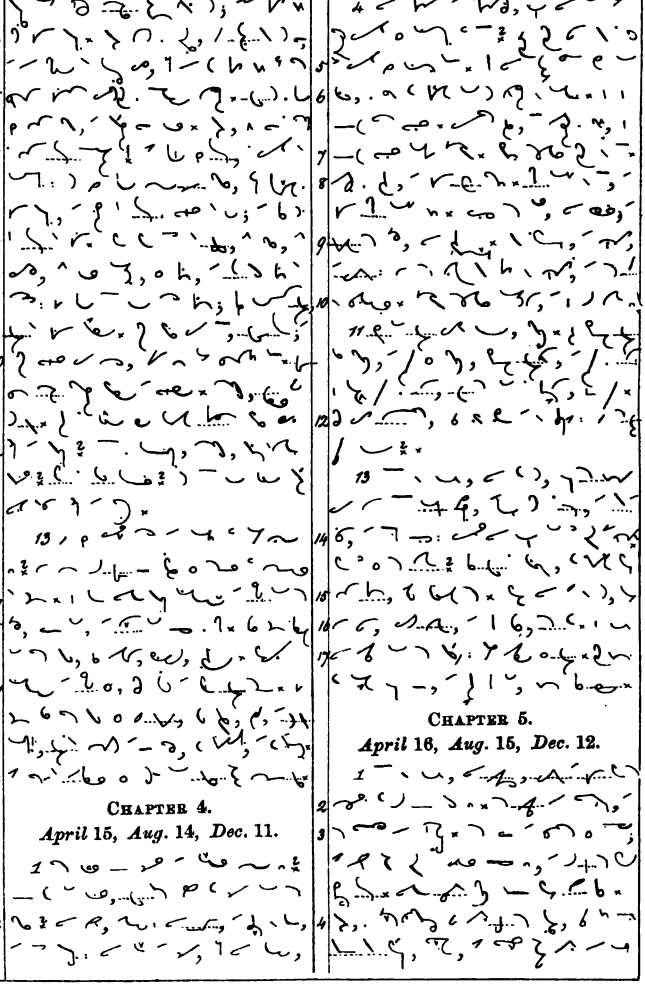
April 13, *Aug.* 12, *Dec.* 9.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26

CHAPTER 3.

April 14, *Aug.* 13, *Dec.* 10.

1 2

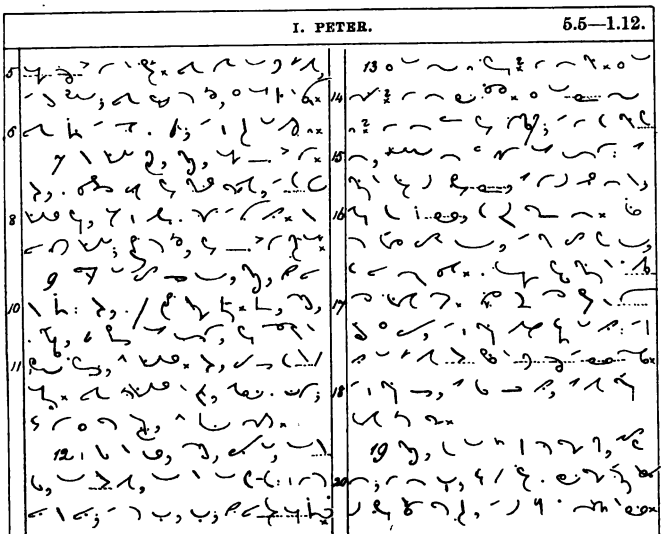


CHAPTER 4.

April 15, *Aug.* 14, *Dec.* 11.

CHAPTER 5.

April 16, *Aug.* 15, *Dec.* 12.

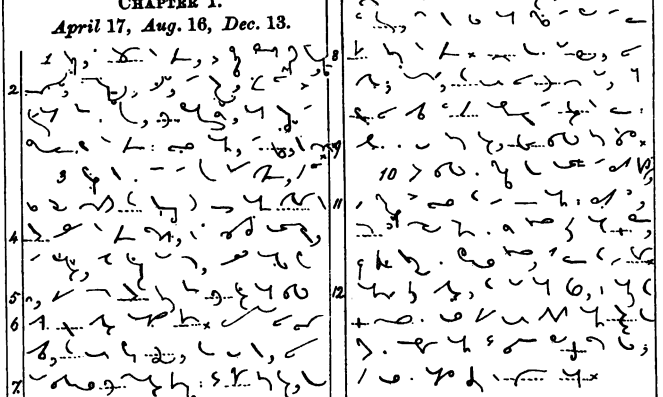


THE FIRST EPISTLE GENERAL OF

PETER.

CHAPTER 1.

April 17, *Aug.* 16, *Dec.* 13.



13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25

Chapter 2.

April 18, *Aug.* 17, *Dec.* 14.
Good Friday, Evening.

1 2 3 4 5 6 7

8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25

Chapter 3.

April 19, *Aug.* 18, *Dec.* 15.

Chapter 4.

April 20, *Aug.* 19, *Dec.* 16.

13 14 15 16 17 18 19

CHAPTER 5.

April 21, *Aug.* 20, *Dec.* 17.

1 2

3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14

THE SECOND EPISTLE GENERAL OF PETER.

CHAPTER 1.

April 22, *Aug.* 21, *Dec.* 18.

1 2 3 4 5 6 7 8 9

10 ܐܝܟܢܐ ܕܐܚܝܢ ܘܒܪܝܡܝܢ ܕܥܒܕܝܢ ܠܟܘܢ ܠܡܬܩܢܘܬܐ ܕܫܡܝܐ ܗܠܝܢ ܠܐ ܬܬܥܪܪܘܢ ܠܥܠܡ ܠܥܠܡ ܐܦ ܗܟܢܐ ܢܬܝܗܒ ܠܟܘܢ ܥܠ ܕܬܥܠ ܠܥܠ ܒܗ ܕܡܠܟܘܬܐ ܕܡܪܢ ܘܦܪܩܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܠܥܠܡ ܠܥܠܡ ܐܡܝܢ ܗܐ ܐܢܐ ܠܐ ܡܬܚܫ ܠܡܐ ܕܬܗܘܐ ܕܐܦ ܠܥܠ ܕܐܢܐ ܩܐܝܡ ܒܗ ܒܗܝܠ ܕܢܬܪ ܠܟܘܢ ܠܡܗܘܬ

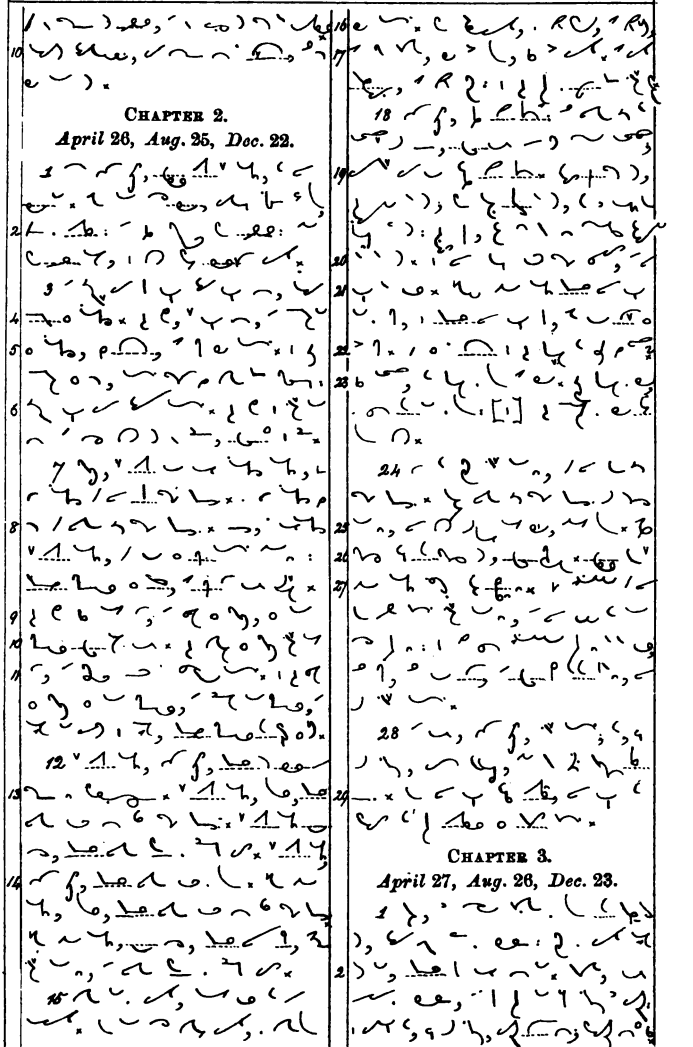
CHAPTER 3.

April 24, *Aug.* 23, *Dec.* 20.

THE FIRST EPISTLE GENERAL OF JOHN.

CHAPTER 1.

April 25, *Aug.* 24, *Dec.* 21.



CHAPTER 2.

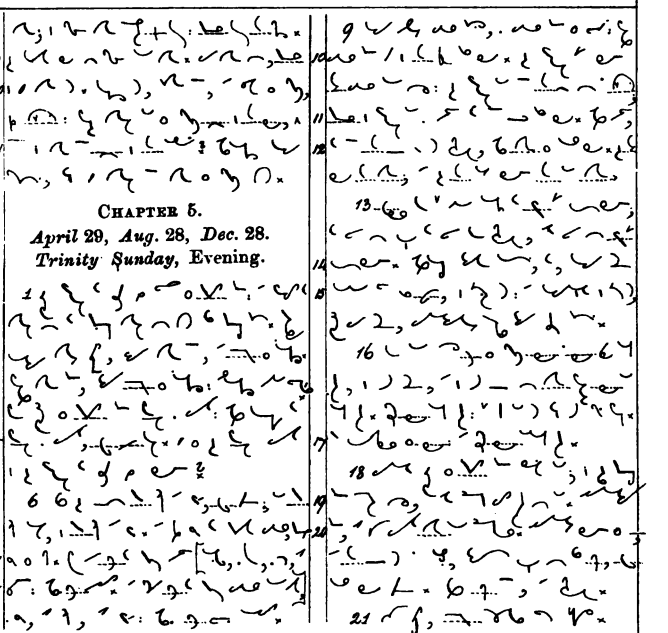
April 26, *Aug.* 25, *Dec.* 22.

CHAPTER 3.

April 27, *Aug.* 26, *Dec.* 23.

CHAPTER 4.

April 28, *Aug.* 27, *Dec.* 24.
Tuesday in Whitsun-week, Evening, to verse 14.



CHAPTER 5.

April 29, *Aug.* 28, *Dec.* 28.
Trinity Sunday, Evening.

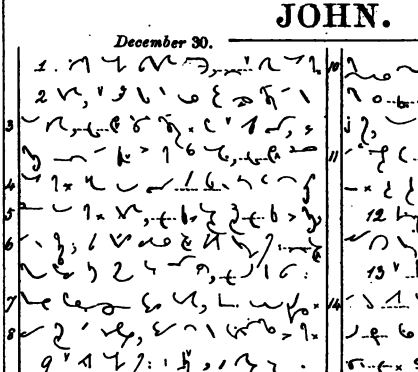
THE SECOND EPISTLE OF JOHN.

April 30, *Aug.* 29, 2 & 3 John, *Dec.* 29.

THE THIRD EPISTLE OF

JOHN.

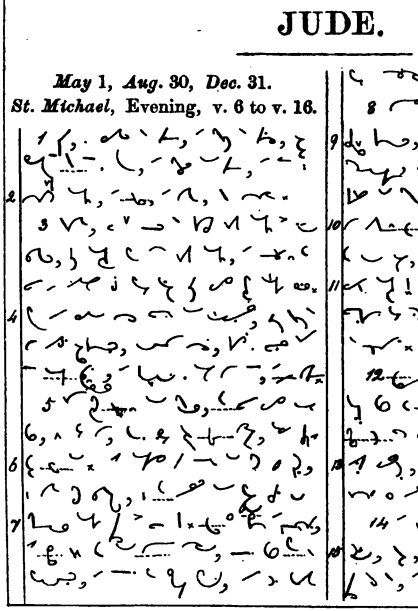
December 30.



THE GENERAL EPISTLE OF

JUDE.

May 1, *Aug.* 30, *Dec.* 31.
St. Michael, Evening, v. 6 to v. 16.



THE REVELATION

OF SAINT JOHN THE DIVINE.

Chapter 1.

St. John the Evangelist, Morning.

Chapter 2.

1 [illegible]

2 [illegible]

3 [illegible]

4 [illegible]

5 [illegible]

6 [illegible]

8 [illegible]

9 [illegible]

10 [illegible]

11 [illegible]

12 [illegible]

13 [illegible]

14 [illegible]

15 [illegible]

16 [illegible]

17 [illegible]

18 [illegible]

19 [illegible]

20 [illegible]

21 [illegible]

22 [illegible]

23 [illegible]

24 [illegible]

25 [illegible]

26 [illegible]

27 [illegible]

28 [illegible]

29 [illegible]

Chapter 3.

1 [illegible]

2 [illegible]

3 [illegible]

Chapter 4.

Chapter 5.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14

Chapter 6.

1 2

Chapter 7.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17

Chapter 8.

Chapter 9.

Chapter 10.

Chapter 11.

5
6
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17
18
19

CHAPTER 12.

1
2
3
4
5
6
7
8
9
10
11
12
13
14
15
16
17

Chapter 13.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18

Chapter 14.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14

15 16 17 18 19 20

CHAPTER 15.

1 2 3 4 5 6 7 8

CHAPTER 16.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18

19 [illegible]
20 [illegible]
21 [illegible]

CHAPTER 17.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]
10 [illegible]
11 [illegible]
12 [illegible]

13 [illegible]
14 [illegible]
15 [illegible]
16 [illegible]
17 [illegible]
18 [illegible]

CHAPTER 18.

1 [illegible]
2 [illegible]
3 [illegible]
4 [illegible]
5 [illegible]
6 [illegible]
7 [illegible]
8 [illegible]
9 [illegible]

10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22

23 24

CHAPTER 19.

All Saints' Day, Evening, to v. 17.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15

Chapter 20.

Chapter 21.

11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27

CHAPTER 22.

St. John the Evangelist, Evening.

1 2

3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22

JAT UDEOR
MOONOKEUEOTH